

ANNUAL REPORT - UNLISTED 11/201 - 28-3-2008



البنك العربي الإسلامي الدولي
_____ التقرير السنوي لعام 2007

(1)

البنك العربي الإسلامي الدولي
ISLAMIC INTERNATIONAL ARAB BANK



بسم الله الرحمن الرحيم

«قال اجعلني على خزائن الأرض إني حفيظ عليم» صدق الله العظيم
(سورة يوسف الآية ٥٥)



البنك العربي الإسلامي الدولي

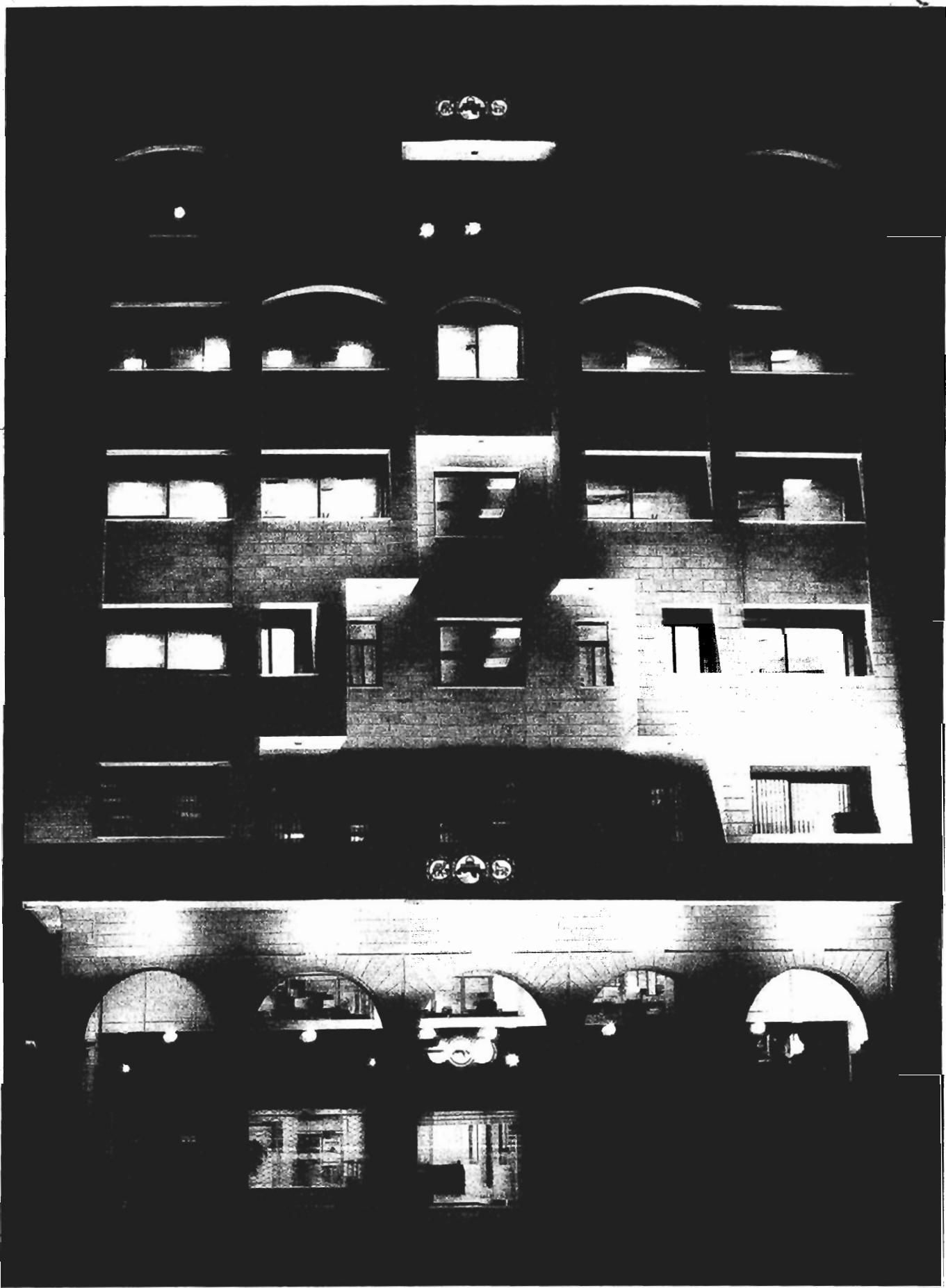
(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

البيانات المالية للسنة المنتهية

٢٠٠٧/١٢/٣١ في

مع تقرير مدقق الحسابات المستقل





رؤيتنا (Our Vision)

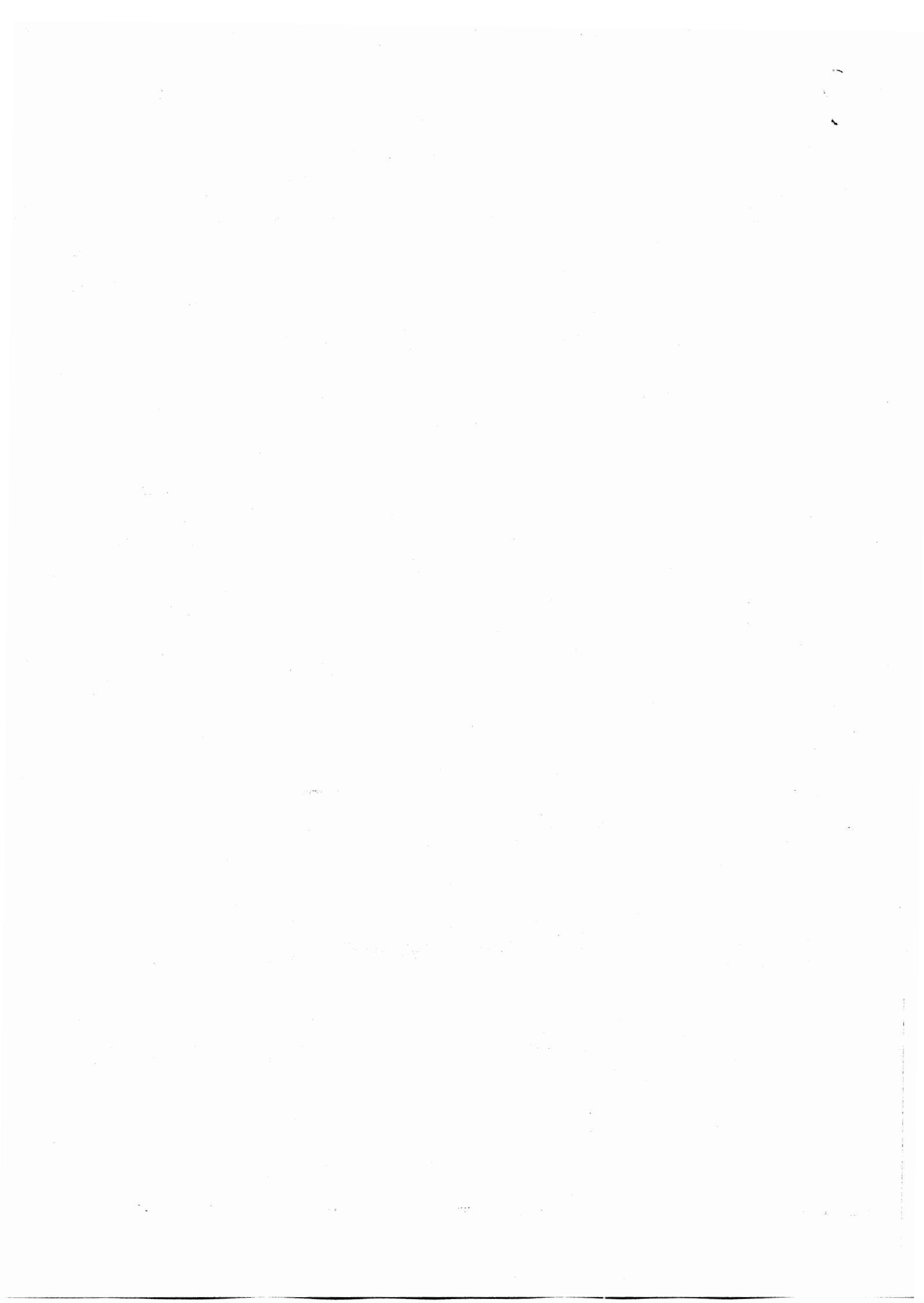
أن تكون المؤسسة
المصرفية الإسلامية
الرائدة في العالم العربي.

مهمتنا (Our Mission)

أن نحقق الريادة في أسواقنا المختارة من خلال تقديم أفضل الخدمات
المالية والمصرفية وأكثرها حداثة لعملائنا وفقاً للشريعة الإسلامية
السمحاء ، يقدمها كادر بشري مؤهل تأهيلًا عاليًا يتحلى بأعلى المعايير
المهنية والأخلاقية ويعمل في بيئة محفزة ، مدعومًا بتكنولوجيا متقدمة
وقتوات توزيع كفؤة لتحقيق نتائج مالية متقدمة ومتفوقة.

قيمينا الأساسية (Our Core Values)

الأمانة والصدق مع النفس ومع الآخرين .
نسعى دائمًا للتميز ونصدق في وعودنا .
لتلزم بالأسس والأحكام الشرعية الإسلامية في جميع أعمالنا .
هناك دائمًا طريقة أفضل والتحدي أمامنا هو اكتشافها .
.لتلزم بالتحكم المؤسسي (Corporate Governance)
لتلزم دائمًا بالمسؤولية الاجتماعية حيثما وجدنا .



قائمة المحتويات

صفحة

٩	هيئة الرقابة الشرعية
١٠	كلمة رئيس مجلس الإدارة
١٢	تقرير مجلس الإدارة
١٤	أعضاء مجلس الإدارة
١٦	الادارة التنفيذية
١٩	فروع البنك
٢٣	الهيكل التنظيمي
٣٨	اقرارات مجلس الإدارة
٣٩	تقرير هيئة الرقابة الشرعية
٤٠	دليل الحاكمة المؤسسية
٥٠	البيانات المالية
١١١	جدول أعمال اجتماع الهيئة العامة

البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع
(شركة مساهمة عامة محدودة)

بدأ البنك العربي الإسلامي الدولي بممارسة أعماله المصرفية وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية الفراء في الثاني عشر من شوال ١٤١٨ هجري الموافق التاسع من شباط ١٩٩٨ ميلادي ، تلبيةً للطلب المتامٍ على الخدمات والمنتجات المصرفية الإسلامية محلياً وفي الأسواق العربية والإسلامية.

وقد تأسس البنك العربي الإسلامي الدولي كشركة مساهمة عامة بمقتضى قانون الشركات لسنة ١٩٨٩ وسجلت في سجل الشركات المساهمة العامة تحت رقم (٢٢٧) بتاريخ ٢٠/٣/١٩٩٧.



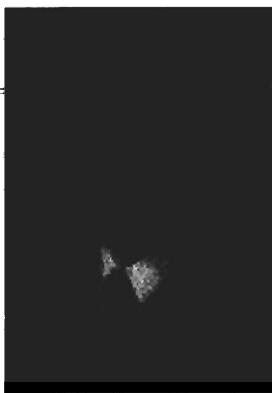
سعادة مدير العام يفتتح فرع الزرقاء الجديدة خلال عام ٢٠٠٧

هيئة الرقابة الشرعية

يقول الله سبحانه وتعالى :

«فَاسْأَلُوا أَهْلَ الذِّكْرِ إِن كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ»

(الأنبياء الآية ٧ ، النحل الآية ٤٣)



فضيلة الدكتور
حمدى مراد



معالي الدكتور
عبد السلام العبادي



سماحة الشيخ
عز الدين الخطيب التميمي

حيث أنَّ ميدان الفقه الإسلامي فسيح، وفي ضوء كثرة المستجدات والمتغيرات في مسائل الاقتصاد الحديث وتعقدتها والحاجة إلى بصيرة نافذة واجتهاد صادق وعميق من أجل فهم القواعد الفقهية لبيان الرأي الشرعي في المعاملات المالية والمصرفية الحديثة، برب الدور الحيوي والهام لهيئة الرقابة الشرعية للبنك العربي الإسلامي الدولي لعمل على أساس القاعدة الشرعية القائلة بما يلي: «من اجتهد فأصاب كان له أجران ومن اجتهد فأخطأ فله أجر واحد».»

وتتولى هيئة الرقابة الشرعية مواكبة البنك في مهامه وتعاونه على تحقيق أهدافه بدءاً من إصدار الفتاوى التي تقدم للبنك الحلول الشرعية في ممارساته ونشاطاته العملية بما يضفي عليها صفة الشرعية ويجنبها الوقوع في الحرام أو الاقتراب منه وتقوم في نفس الوقت بإقرار جميع عقود التمويل والاستثمار.

كلمة رئيس مجلس الإدارة

بسم الله الرحمن الرحيم

حضرات السادة المساهمين الكرام ،

تمكن البنك العربي الإسلامي الدولي من تحقيق المزيد من الإنجازات والنجاحات خلال العام ٢٠٠٧ ، حيث جاءت تلك الإنجازات لتضيف الكثير إلى رصيد التفوق الذي حققه البنك خلال السنوات السابقة ، ولتعكس في الوقت نفسه حصافة السياسات وسلامة الاستراتيجيات المعتمدة وقدرة البنك وإدارته على التعامل مع مختلف المستجدات والمتغيرات في العمل المصري.

لقد تکل نجاح البنك بتحقيقه لأرباح صافية ، هي الأعلى منذ تأسيس البنك ، حيث بلغت (١٦,١) مليون دينار قبل الضريبة وزيادة نسبتها ٣١٪ عن العام السابق. لقد تعزز هذا الإنجاز بنمو التسهيلات الائتمانية من (٢٤٤,١) مليون دينار في نهاية العام ٢٠٠٦ إلى (٣٥٥,٧) مليون دينار في نهاية العام ٢٠٠٧ وبنسبة نمو بلغت ٢٥٪. كما حقق البنك نمواً موازياً في مجموع ودائع العملاء ، حيث نمت من (٥٤١,٩) مليون دينار في نهاية العام ٢٠٠٦ إلى (٥٩٥,٧) مليون دينار في نهاية العام ٢٠٠٧ وبنسبة نمو ١٠٪.

لقد كان لتواصل النمو في الناتج المحلي الإجمالي ، بمعدلات فاقت النمو السكاني ، وزيادة حصة الفرد من هذا الناتج وبقاء معدلات التضخم المسجلة ضمن المستويات المقبولة واستمرار التدفقات الاستثمارية من الخارج ، مدفوعة بأجواء متنامية من الثقة والأمان والاستقرار في بيئة استثمارية جاذبة ، الأثر الأهم في زيادة حجم الأعمال التجارية وتصاعد معدلات النشاط الاقتصادي بصورة عامة. كما جاء استمرار النمو في معدلات الطلب الكلي ليضفي المزيد من النشاط على مختلف القطاعات الاقتصادية في المملكة. ومن جانب آخر ، كان للدور الكبير الذي لعبه القطاع الخاص في إدارة النشاط الاقتصادي وإطلاق عدد من المشاريع الضخمة في العديد من القطاعات الأثر الإيجابي الملحوظ في استمرار النمو في معدلات الطلب على القروض المصرفية وتحسين فرص العمل في السوق المحلي.

هذا ، وقد استطاع البنك العربي الإسلامي الدولي ، معززاً بمركزه المالي القوي وتطور منتجاته وخدماته وقوتو توزيعها وحصافة سياساته الاستثمارية وإدارته السليمة لموجوداته ومطلوباته ، من الاستفادة من الفرص العديدة التي أثارتها الظروف والأوضاع الاقتصادية المواتية لتعزيز حجم أعماله وأرباحه وتحقيق مصالح المتعاملين معه من مودعين ومتمولين ومراجعين.

لقد تركزت مهمتنا لتحقيق الريادة في أسواقنا المختارة من خلال تقديم أفضل الخدمات المالية والمصرفية المتميزة لعملائنا وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية السمحاء ، تقدمها كوادر بشرية مؤهلة تأهلاً عالياً تتحلى بأعلى المعايير المهنية والأخلاقية وتعمل في بيئة محفزة ، مدرومة بتكنولوجيا متقدمة وقوتو توزيع كفؤة لتحقيق نتائج مالية متقدمة ومتقدمة.

لقد عملنا خلال عام ٢٠٠٧ على تعزيز وتوسيع شبكة فروعنا في الأردن لتصبح (١٦) فرعاً مع نهاية عام ٢٠٠٨ . كما عملنا على تمية ميزانية البنك بجانبيها وبشكل متوازن ، وحرصنا على توسيع استثمارات البنك من خلال ابتكار منتجات وأدوات استثمارية وتمويلية جديدة. هذا ، وقد عملت إدارة البنك على زيادة الإنفاق في مجال تحسين البنية التحتية لتقنيولوجيا المعلومات وتطوير الأنظمة الحاسوبية والخدمات الإلكترونية للبنك من خلال اعتماد نظام آلي متكامل يتلاءم وحجم البنك وسياساته المتمثلة بتقديم خدمات متميزة وسريعة للمتعاملين.

ومن جهة أخرى ، تم البدء بتطبيق القواعد التي وضعتها لجنة بازل ٢ وتبناها البنك المركزي الأردني بهدف إحكام الرقابة على عمليات البنوك والتتأكد من ملاءة رؤوس أموالها لواجهة أي مخاطر قد تتعرض لها ، ساعين لتطبيق هذه المتطلبات بما يضمن إدارة كافة أنواع المخاطر بشكل حصيف ، خاصة

مخاطر الائتمان والسوق والتشغيل. كما تم اعتماد وسائل وخدمات حديثة في تقييم وقياس رضا العملاء في جودة الخدمة المقدمة في الفروع وذلك من خلال استخدامات وحدة متخصصة لمتابعة مستوى الجودة في البنك والتأكد من حصول عماله على أفضل الخدمات المصرفية.

لقد تمكن البنك العربي الإسلامي الدولي من تحقيق نتائجه المميزة خلال عام ٢٠٠٧ بفضل الجهود المخلصة والدؤوبة والعطاء المتميز لموظفيه المتحصنين بثقافة مصرافية إسلامية رفيعة ومستوى عالي من التأهيل والتدريب ضمن إستراتيجية واضحة المعالم تسعى نحو تقديم الأفضل للعملاء وتلبية توقعاتهم وابتكار وتطوير المنتجات وتحسين جودة الخدمات والارتقاء والوصول بأداء الموظفين إلى أعلى المستويات ، ذلك إلى جانب التواصل الفعال مع المجتمع.

إن ما تحقق من إنجازات يعتبر القاعدة التي سينطلق منها البنك نحو المستقبل ومواجهة تحدياته معتمدًا في ذلك على بيئة مصرافية واقتصادية محفزة تستطيع من خلالها طرح منتجات مصرافية إسلامية تلبي احتياجات السوق وتستند إلى تقنية عالية. واستمراً لجهودنا الرامية إلى التميز في خدمة عملاء البنك ، سنعمل خلال عام ٢٠٠٨ على استكمال انتشارنا الجغرافي وتوسيع شبكة فروعنا المحلية لتعزيز تواجد البنك قريباً من عملائه الحالين والمحتملين. أما فيما يتعلق بالانتشار خارجيا ، فسيستمر العمل على استكمال عملية إنشاء بنك إسلامي مستقل في الجمهورية العربية السورية.

وأخيراً ، أتقدم بالشكر والتقدير لجميع الأخوة أعضاء مجلس الإدارة لما يبذله من جهد ، مثمناً عالياً في نفس الوقت الجهود المخلصة التي يبذلها جميع موظفي مؤسسة البنك العربي الإسلامي الدولي على اختلاف هئاتهم و مواقعهم ، وأشكر أيضاً الأخوة أعضاء هيئة الرقابة الشرعية على جهودهم المبذولة في سبيل تسيير أعمال البنك وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية. كما أتقدم بالشكر الجزيل إلى عملائنا الكرام الذين أولونا ثقتهم ودعمهم مما ساهم في تحقيق النتائج المميزة خلال العام الماضي ، مؤكدين لهم حرصنا والتزامنا بتقديم أفضل الخدمات والمنتجات المصرافية وفقاً لشريعتنا الإسلامية الفراء ، والله ولي التوفيق .

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،

عبد الحميد عبد المجيد شومان

رئيس مجلس الإدارة

تقرير مجلس الإدارة

بسم الله الرحمن الرحيم

تقرير مجلس الإدارة السنوي العاشر عن السنة المالية المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧

حضرات المساهمين الكرام،“

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،“

قال تعالى :

(وَقُلْ اعْمَلُوا فَسِيرِي اللَّهُ عَمْلَكُمْ وَرَسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ)

صدق الله العظيم

يسر مجلس إدارة البنك العربي الإسلامي الدولي أن يضع بين أيديكم التقرير السنوي العاشر للبنك عن نتائج أعمال البنك وإنجازاته مصحوبة بالقواعد المالية المنتهية في ٣١/١٢/٢٠٠٧.

النتائج المالية

رغم التحديات التي واجهت الأسواق المصرفية عام ٢٠٠٧ ، إلا أن البنك استطاع تحقيق معدل نمو ومستوى تشغيل قياسي من خلال زيادة حجم النشاط والاستثمار في جانب الموجودات محلياً ودولياً، مما أدى إلى تحقيق ربح قبل الضريبة مقداره (١٦,١) مليون دينار ، أي بزيادة مقدارها (٢,٨) مليون دينار عن عام ٢٠٠٦ وبنسبة نمو ٣١٪.

إن النتائج التي حققها البنك خلال العام المنصرم والتي نضعها بين أيديكم ، تؤكد سلامة توجهات البنك ونجاعة السياسات التي اتبعتها إدارته واستخدامه السليم لأساليب التمويل والاستثمار الجديدة، وتؤكد هذه النتائج أيضاً قدرة البنك على اغتنام الفرص الجيدة التي يتتيحها النمو الاقتصادي والاستفادة منها بما يحقق أقصى فائدة ممكنة لمساهميه وعملائه على حد سواء.

الوضع الاقتصادي العام

وأصل الاقتصاد الوطني خلال الثلاثة أرباع الأولى من عام ٢٠٠٧ أداءً القوي لكن بوتيرة أقل وذلك على الرغم من التحديات العديدة التي يواجهها وأهمها الارتفاع الحاد لأسعار النفط في السوق العالمية، حيث سجل الناتج المحلي الإجمالي (GDP) نمواً بأسعار السوق الثابتة نسبته ٥٪، مقابل نمو نسبته ٦٪ خلال نفس الفترة من عام ٢٠٠٦. وقد جاء الأداء الاقتصادي المرتفع مدفوعاً بارتفاع الانفاق الاستهلاكي الخاص، واستمرار تدفق الاستثمارات الأجنبية المباشرة إلى المملكة، وزيادة الصادرات الكلية.

وعلى صعيد الأسعار فقد ارتفعت معدلات التضخم، مُقاس بالتغيير في أسعار المستهلكين، بنسبة ٣٥٪ خال الأحد عشر شهرًا الأولى من عام ٢٠٠٧ حيث نجم هذا الارتفاع بشكل رئيسي عن الزيادات في أسعار بعض السلع والمنتجات الاستهلاكية لارتفاع أسعارها عالمياً وكذلك ضمن إطار توجه الحكومة لتحرير الأسعار وتقليل الدعم وبما يتاسب والتوجهات لتحرير السوق والاعتماد على ميكانيكية العرض والطلب كمحدد رئيسي لمختلف النشاطات الاقتصادية. والمتابع للنشاط الاقتصادي الكلي يشهد بأن الأحوال الاقتصادية الكلية في المنطقة تتأثر بتزايد حجم السيولة الكلية الناتجة عن زيادة إيرادات النفط وتدفق الاستثمارات الخليجية والتي تبحث عن سبل متعددة للاستثمار في الأردن للاستفادة من المناخ الاقتصادي العام المستقر والمثير في البلاد.

وأصلت الاستثمارات المستفيدة من قانون تشجيع الاستثمار خلال عام ٢٠٠٧ تزايدتها لتبلغ مستوى قياسياً جديداً مقداره ٢٠٢ مليون دينار بالمقارنة مع ١,٨ مليون دينار خلال عام ٢٠٠٦، أي بزيادة مقدارها ٤٠ مليون دينار (١٢٪)، الأمر الذي يثبت تعمق ثقة المستثمرين الأردنيين وغير الأردنيين في بيئة الاستثمار في الأردن نتيجة لسياسات الاقتصاد الكلي السليمة المتبناة، والفرص الاستثمارية المتاحة، والأمن والاستقرار السياسي الذي تنعم به المملكة مقارنة ببعض الدول العربية المجاورة، إذ شكلت الاستثمارات الأجنبية خلال عام ٢٠٠٧ ما نسبته ٤٧٪ من الحجم الكلي للاستثمارات المستفيدة من قانون تشجيع الاستثمار، وهذه النسبة مقاربة لتلك المسجلة خلال عام ٢٠٠٦ وبالنسبة ٤٦٪.

وعلى صعيد السياسة النقدية، فقد استمر البنك المركزي في سياسته الرامية إلى تعزيز الاستقرار النقدي، والسيطرة على التضخم وتعزيز جاذبية المدخرات المحررة بالعملة المحلية، من خلال إدارته الحصيفة لهيكل أسعار الفائدة المحلية وتعزيز جاذبية العملة المحلية كما يعكسه المستوى المرتفع من صافي الاحتياطات من العملات الأجنبية، كما عمل البنك المركزي الأردني على تعزيز رقابته على الجهاز المصرفي الذي أظهر تحسيناً ملحوظاً في مستويات الملاعة المالية والسيولة والربحية ضمن بيئة مصرافية أكثر انفتاحاً وتحرراً.

أعضاء مجلس الإدارة

رئيس المجلس

السيد عبد الحميد عبد المجيد شومان



رئيس مجلس إدارة البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع

رئيس مجلس إدارة البنك العربي ش.م.ع ومدير العام

رئيس وعضو مجلس إدارة العديد من البنوك والمؤسسات المالية التابعة والحلية والشقيقة

مواليد ١٩٤٧ ، بكالوريوس إدارة أعمال / الجامعة الأمريكية / بيروت - لبنان / ١٩٧٠

نائب الرئيس

السيد / سالم عبد المنعم برقان



عضو مجلس إدارة البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع

مدير قطاع الأعمال في البنك العربي ش.م.ع / الأردن وفلسطين

مواليد ١٩٥٢ ، بكالوريوس محاسبة / الجامعة الأردنية / ١٩٧٥

تدرج في عدة مناصب في البنك العربي منذ عام ١٩٧٥ حتى تاريخه

الأعضاء

الدكتور / خالد واصف الوزني



عضو مجلس إدارة البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع

نائب رئيس مجلس الإدارة / الرئيس التنفيذي - شركة دارات الأردن القابضة

مواليد ١٩٦٢ ، دكتوراه في الاقتصاد / جامعة القاهرة / ١٩٩٤

تدرج في عدة مناصب أهمها في البنك العربي ، الجامعة الهاشمية ، الديوان الملكي الهاشمي ، مدير عام دائرة الجمارك ،

مدير عام مؤسسة الضمان الاجتماعي ، مدير عام شركة سراياالأردن

السيد / محمد صادق الحسن



عضو مجلس إدارة البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع

مدير دائرة الاستثمارات / البنك العربي ش.م.ع

مواليد ١٩٦٣ ، ماجستير في الاقتصاد / الجامعة الأمريكية بالقاهرة

تدرج في عدة مناصب في البنك العربي منذ عام ١٩٩١ حتى تاريخه



السيد / غسان أحمد بندقجي



عضو مجلس إدارة البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع
مدير عام البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع
مواليد ١٩٤٣ ، بكالوريوس محاسبة / جامعة القاهرة - ١٩٦٧

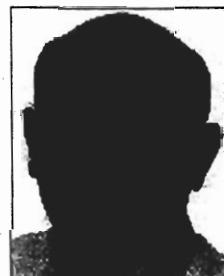
السيد / فوزان كايد شكري (نهاية تاريخ ٢٠٠٧/٦/٣٠)

عضو مجلس إدارة البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع
مدير إدارة العمليات / البنك العربي ش.م.ع
مواليد ١٩٤٩ ، بكالوريوس اقتصاد / تخصص فرعى إدارة / الجامعة الأمريكية في القاهرة



السيد / محمد جميل برو (اعتباراً من تاريخ ٢٠٠٧/٩/١٧)

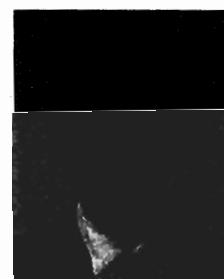
عضو مجلس إدارة البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع
مدير مجموعة خدمات التجزئة وتسهيلات الأفراد / البنك العربي ش.م.ع



أمين سر مجلس الإدارة

الدكتور / محسن أبو عوض

مدير إدارة قطاع الشركات في البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع
مواليد ١٩٦٣ ، دكتوراه في المصارف / الأكاديمية العربية للعلوم المالية والمصرفية



مدقو الحسابات

السادة / ديلويت انด توش (الشرق الأوسط)

الادارة التنفيذية

يفخر البنك العربي الإسلامي الدولي أن إدارته العليا تضم نخبة من المصرفين من ذوي الإنجازات المتعددة والمعرفة الواسعة ويتمتعون بتأهيل عالي وتدريب متتطور وخبرة متميزة في مجال المصارف والإدارة.

ويقوم كل من أعضاء الجهاز التنفيذي في البنك بتكرис جميع خبراتهم وجهودهم ودفعها تجاه هدف مشترك هو تحقيق رؤية البنك ورسالته، وذلك بتقديم الخدمة المصرفية المتميزة للعملاء الكرام.



ويكون الجهاز التنفيذي في البنك من السادة:

أولاً ، المدير العام

السيد غسان أحمد بن دقجي / مواليد ١٩٤٣ ، بكالوريوس محاسبة من جامعة القاهرة عام ١٩٦٧ ، خبرة مصرفيّة حوالي ٤٠ عاماً ، منها ٢٣ عاماً في مجموعة البنك العربي شغل خلالها مناصب عديدة في الإدارة العامة والفروع آخرها مديرًا إقليمياً لمنطقة البنك العربي في قطر منذ عام ١٩٩٣ وحتى عام ٢٠٠٤ .

ثانياً ، دائرة التدقيق الداخلي

ويرأسها السيد طارق عواد / مواليد ١٩٥٧ ، بكالوريوس إدارة أعمال من جامعة بيروت العربية عام ١٩٨٨ (٢٥) سنة خبرة في دائرة العمليات المصرفية ودائرة التدقيق الداخلي في البنك العربي شغل خلالها عدة مناصب إدارية.



ثالثاً : إدارة المخاطر ومراقبة الالتزام

قائم بأعمال المدير السيد / عبد الكريم السكري / مواليد ١٩٧٦ ، ماجستير إقتصاد مالي من الجامعة الهاشمية عام ٢٠٠٤ ، ٩ سنوات خبرة مصرافية متعددة في العمليات المصرفية والتنظيم والسياسات والإجراءات والمخاطر، حاصل على عدة شهادات مهنية متخصصة منها CBA . CFC . CORE . CAMC.

رابعاً : إدارة الرقابة المالية

قائم بأعمال المدير السيد / عباس جمال مرعي / مواليد ١٩٧٥ ، بكالوريوس محاسبة من جامعة الزيتونة الأردنية عام ١٩٩٧ ، ٩ سنوات خبرة في أعمال المحاسبة والإدارة المالية في المصادر التجارية، حيث عمل لدى البنك الاستثمار العربي الأردني، بنك الأردن وانضم إلى البنك العربي الإسلامي الدولي في آيار ٢٠٠٦.

خامساً : الدائرة القانونية

ويرأسها الأستاذ حسام الدين أحمد صلاح / مواليد ١٩٦٦ ، بكالوريوس حقوق من الجامعة الأردنية عام ١٩٩٠ - محامي استاذ منذ ١٩٩٥ - ١٢ سنة خبرة متعددة في المحاماة والاستشارات القانونية في القطاع المصري والإسلامي والشركات المساهمة العامة والمؤسسات شبه الحكومية ونقابة المحامين.

سادساً : إدارة العمليات

ويرأسها السيد نهاد يعقوب مرقه / مواليد ١٩٥٥ ، بكالوريوس محاسبة من جامعة عين شمس عام ١٩٨٠ - ٢٦ سنة خبرة مصرافية متعددة في الأردن وفلسطين وفي المجالين المصرفيين التجاري والإسلامي منها ١٨ سنة في البنك العربي.

سابعاً : إدارة أنظمة المعلومات

ويرأسها السيد بسام محمد عليان / مواليد ١٩٦٢ ، بكالوريوس حاسوب - جامعة بلفراد / يوغسلافيا عام ١٩٨٧ - ١٨ سنة خبرة منها ٥ سنوات في البرمجة والتحليل (لدى البنك العربي) و ١٢ سنة في إدارة أنظمة المعلومات في البنوك التجارية والإسلامية في الأردن وعمان وقطر (مصرف قطر الإسلامي، بنك عمان العربي، البنك العربي الإسلامي الدولي).

ثامناً : دائرة العمليات المركزية

ويرأسها السيد عبد الله عمر السميرات / مواليد ١٩٥٦ ، بكالوريوس علوم من الجامعة الأردنية عام ١٩٧٨ ، ٢٨ سنة خبرة مصرافية متعددة في الأردن والإمارات وفي المجالين المصرفيين التجاري والإسلامي منها ٢٠ سنة في البنك العربي و ٨ سنوات في البنك العربي الإسلامي الدولي.

تاسعاً : إدارة الموارد البشرية

ويرأسها السيد عاكف حسين حمام / مواليد ١٩٦٣ ، بكالوريوس إدارة أعمال من جامعة آرلنتون - تكساس / الولايات المتحدة الأمريكية عام ١٩٩٦ - ٢٢ سنة خبرة في مجالات العمل الإداري بمستوياته الإدارية العليا والموارد البشرية والتدريب والاستشارات الإدارية في القطاع الخاص في الولايات المتحدة الأمريكية والأردن (البنك العربي منذ عام ٢٠٠٥ حتى ٢٠٠٧) حيث التحق بالعمل لدى البنك العربي الإسلامي الدولي.

عاشرأً : إدارة الخدمات الإدارية

ويرأسها السيد ناهض حسن نواهضة / مواليد ١٩٥٩ ، دبلوم هندسة مدنية من الكلية العربية عام ١٩٨١ ، بكالوريوس تمويل من الجامعة الأردنية عام ٢٠٠٥ ماجستير في المصادر الإسلامية من الأكاديمية العربية للعلوم المالية والمصرفية عام ٢٠٠٧ ، ٢٤ سنة خبرة متعددة في العمل المصرفي والتنظيم والشؤون الإدارية وشؤون الموظفين والأرشيف والمشتريات والعقارات.

أحد عشر : إدارة قطاع الشركات

يرأسها الدكتور محسن فايز أبو عوض /مواليد ١٩٦٣ ، دكتوراه في المصارف من الأكاديمية العربية للعلوم المالية والمصرفية عام ٢٠٠٧
٢١ سنة خبرة مصرفية متعددة منها ١٢ عاماً في التسهيلات المصرفية في القطاع المصرفي الإسلامي في الأردن (البنك الإسلامي الأردني).

اثنا عشر : إدارة ائتمان الشركات

يرأسها السيد يوسف علي البدرى /مواليد ١٩٦١ ، بكالوريوس إقتصاد من الجامعة الأردنية عام ١٩٨٣، خبرة ٢٢ عاماً في العمل المصرفي حيث عمل لدى كل من البنك الأردني الكويتي والبنك العربي، وانضم إلى البنك العربي الإسلامي الدولي في حزيران ٢٠٠٧.

ثلاثة عشر : إدارة الخدمات المصرفية للأفراد

قائم بأعمال المدير السيد نايف موسى حسن أبودهيم /مواليد ١٩٦٢ ، بكالوريوس محاسبة من الجامعة الأردنية عام ١٩٨٥ – ماجستير تمويل الجامعة الأردنية عام ١٩٩٤ – مرشح لنيل درجة الدكتوراه في التمويل عام ٢٠٠٨ – ٢٠ سنة خبرة مصرفية متعددة في التسهيلات المصرفية وإدارة الفروع في المصارف الإسلامية منها ١٢ سنة لدى البنك الإسلامي الأردني ومنذ ١٩٩٨ لدى البنك العربي الإسلامي الدولي.

أربعة عشر : دائرة الخزينة

ويرأسها السيد عبد الكريم سعور /مواليد ١٩٦٣ ، بكالوريوس علوم مالية ومصرفية من جامعة اليرموك عام ١٩٨٦ – ٢٠ سنة خبرة في التعاملات المالية والمصرفية حيث عمل لدى كل من البنك المركزي الأردني، بنك الاستثمار العربي الأردني، بنك الأردن وإعتباراً من ٨/٢٠٠٧ إنضم إلى فريق عمل البنك العربي الإسلامي الدولي.

نشاطات البنك

يعتبر البنك العربي الإسلامي الدولي البنك الثاني في المملكة الأردنية الهاشمية الذي يمارس عمله المصرفي وفق أحكام الشريعة الإسلامية ، حيث بدأ العمل اعتبارا من ١٢ شوال ١٤١٨ هـ الموافق ٢٩/٢/١٩٩٨ بتقديم مجموعة متكاملة من الخدمات المصرفية (قبول الودائع والحوالات والخدمات التجارية) والتمويل (المراقبة ، الاستصناع ، الإجارة المنتهية بالتمليك) وخدمات المراسلين وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية الفراء .

فروع البنك العربي الإسلامي الدولي

يمارس البنك نشاطه عن طريق فروعه المنتشرة في أهم المدن الرئيسية في المملكة ، والقائمة التالية تحتوي على بعض المعلومات الأساسية عن فروع البنك العاملة في المملكة والبالغ عددها ستة عشر فرعاً.

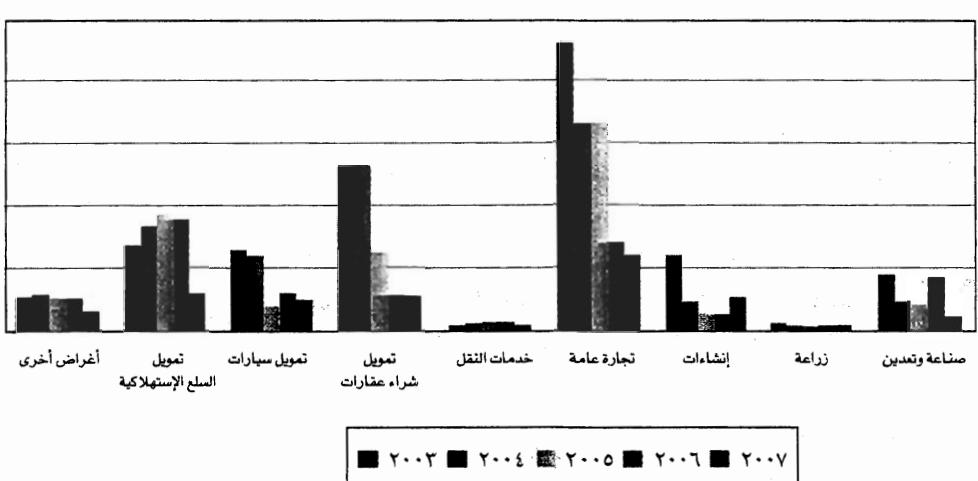
الفرع	عدد الموظفين	نطاق النشاط	تاريخ بداية مزاولة النشاط	العنوان
الادارة العامة	١٩١		٩ شباط ١٩٩٨	شارع وصفي التل
فرع الجاردنتز	٢٢		٩ شباط ١٩٩٨	شارع وصفي التل
فرع عمان	١٥		٩ شباط ١٩٩٨	شارع رشيد طلبيع - حي البتراء
فرع الوحدات	١١		٩ شباط ١٩٩٨	شارع اليرموك
فرع اربد	١٠		٩ شباط ١٩٩٨	شارع الحصن - حي النزهه
فرع مادبا	٦		٢ أيار ١٩٩٨	شارع الهاشمي
فرع الزرقاء	١٠		٤ كانون الثاني ١٩٩٩	٢٦ شارع عبد المنعم رياض - حي الشوام
فرع ماركا الشمالية	٩		٧ أيلول ٢٠٠٠	شارع الملك عبد الله - بناية رقم ٤٥٧ مقابل جбри
فرع بياادر وادي السير	٧		١٥ آذار ٢٠٠١	بيادر وادي السير - الشارع الرئيسي مجمع LG
فرع جبل الحسين	٨		٢ أيار ٢٠٠١	شارع حيفا ، عمارة رقم ٣ بجانب لونا بارك
فرع العقبة	٨		٢١ تشرين الأول ٢٠٠٢	العقبة/شارع الطبرى ، المنطقة التجارية الثالثة/حي المدينة الشمالى
فرع الجبيهة	٨		٢٨ نيسان ٢٠٠٢	الجبية - شارع الملك رانيا العبد الله
فرع الصويفية	٧		١١ آذار ٢٠٠٧	الصويفية - شارع سفيان الثوري - عمارة سراة
فرع الشميساني	٧		١٨ آذار ٢٠٠٧	الشميساني- شارع عبد الحميد شومان - مقابل السفاره الكنديه
فرع جامعة الزرقاء الأهلية	٣		١ أيار ٢٠٠٧	الزرقاء - جامعة الزرقاء الأهلية
فرع الرصيفة	٦		١ تشرين الأول ٢٠٠٧	الرصيفة - شارع الملك حسين - بجانب عمارة البنك العربي
فرع الزرقاء الجديدة	٥		٢٤ تشرين الأول ٢٠٠٧	الزرقاء الجديدة- شارع ٣٦ - حي البتراوي - بجانب سامح مول

ولقد توزعت محفظة التمويل على القطاعات التالية:

(بالدينار الأردني)

	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٥	٢٠٠٤	٢٠٠٣	البتد
صناعة وتعدين	١٦,٩٠٨,٠٠٦	٨,٤٩٣,٤٦٤	٧,١٣٤,٦٣٢	١٥,٨٢٤,٧٣٩	٣,٥٧٢,٤٢٤	
زراعة	١,٤٤٥,٦٧٨	٦٩١,٠٢١	٤٢٠,٢١٩	٧١٣,٦٧٣	٤٩٧,٩٤٧	
إنشاءات	٢٢,٩٤٦,٧٠٤	٨,٢٩٢,٨٢٢	٤,٧١١,٠٣٣	٣,٩٤٣,٢١٥	٢,٤٤٤,٩١٧	
تجارة عامة	٩١,٠٢٨,٨٦٨	٦٤,٩٨٧,٧٩٤	٦٥,٤٧٠,٧٤٩	٢٧,٣١٨,٢١٧	٢٢,٩٧٠,٠١٤	
خدمات النقل	٨٩٢,٤٢١	١,٥١٠,٠٤٣	٢,١٧٢,١٦١	٢,٣٦٩,٨٠٨	٥٣٦,٠٨٣	
تمويل شراء عقارات	٥١,٦٢٧,٤٩٩	٥١,٣٦٥,٤٤٦	٢٢,٥٠٣,٥٠١	١٠,٣٥٤,٥٦٦	١٠,٢٧٣,٣٥٦	
تمويل سيارات	٢٥,١٣٠,٣٨٥	٢٣,٤٢٦,٢٢٦	١٤,٠٠٩,١٢٨	١٠,٦١٠,٥٧٧	٨,٦٢٢,٣٧٤	
تمويل السلع الاستهلاكية	٢٦,٦٠١,٧٧٧	٢٨,٩٤١,٧٢٤	٢٨,٧٧٢,٤٩٩	٣٤,٩٣٧,٢٢٢	١٠,٦٢٨,٩٦٦	
أغراض أخرى	١٠,٥٦٧,٠٨٧	١٥,٣٢٠,٣٢٠	١٠,٢٣٦,٩٢٨	١٠,٠٤٣,٣٩٨	٦,١١٨,٢٥٢	

توزيع محفظة التمويل على القطاعات المختلفة (٢٠٠٧ - ٢٠٠٣)



الشركات التابعة وطبيعة عملها

لا يوجد لشركة البنك العربي الإسلامي الدولي أي شركات تابعة.

الميكل التنظيمي

Chairman

رئيس مجلس الإدارة

General Secretary
أمين سر مجلس الإدارة

Legitimate Cont. Committee
هيئة الرقابة الشرعية

Executive Secretary
سكرتير تنفيذية

CEO

مدير عام

DEO

نائب المدير العام

Audit Committee
لجنة التدقيق

Internal Audit Dept.
دائرة التدقيق الداخلي

Control Line
القطاع الرقابي

Financial Control Division
ادارة الرقابة المالية

Risk & Compliance Division
ادارة المخاطر ومراقبة الالتزام

Legal Department
ادارة القانونية

Support Line
قطاع الدعم

HR Division
ادارة الموارد البشرية

IT Division
ادارة انظمة المعلومات

Business Line
قطاع اعمال

Administration Manager
مدير ادارة / قطاع الاعمال

Corporate Banking Division
ادارة قطاع الشركات

Operation Division
ادارة العمليات

Admin. Services Division
ادارة الخدمات الادارية

Retail Banking Division
ادارة خدمات الصرف للفراء

Treasury Department
ادارة الخزينة

دائرة الخزينة

الموارد البشرية

تلزيم إدارة الموارد البشرية بدعم وتسهيل تطبيق التوجهات الإستراتيجية للموارد البشرية والأنظمة والخدمات، وتهيئة محیط عمل حيوي ومتعدد للموظفين.

بلغ عدد الموظفين في البنك (٣٣٢) موظفاً في نهاية عام ٢٠٠٧ يشكل حملة الشهادات الجامعية (٦٦٪) منهم ، وهذا العدد قابل للزيادة في ضوء ازدياد حجم العمل لدى الفروع القائمة حالياً وعدد الفروع التي سيتم افتتاحها مستقبلاً. كما قام البنك بتمويل بعثات دراسية لبعض موظفيه الطموحين الذين يتطلعون لبناء مستقبلهم المهني للحصول على درجات علمية مختلفة (الدبلوم ، البكالوريوس ، الماجستير ، الدكتوراه) في مجالات التمويل والإدارة والصيغة الإسلامية.

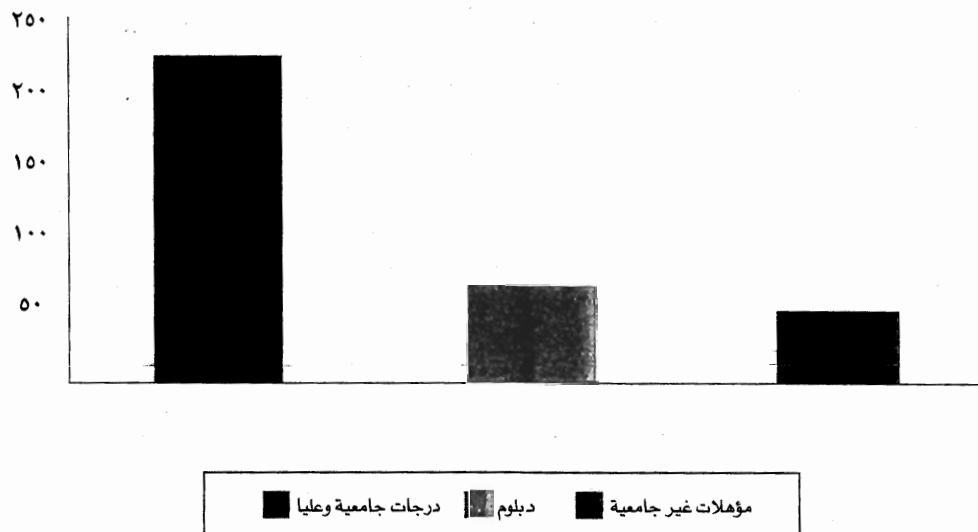
وفيما يلي جدول تحليلي بين فئات الموظفين ومؤهلاتهم:

التفصيل حسب الفئة		
١	٢	عقد
٢٨١	٢٤٤	مصنفون
٤٧	٤٠	غير مصنفون
٣٣٣	٢٨٦	المجموع
التفصيل حسب المؤهل العلمي		
١	٢	دكتوراه
٢٢	١٨	ماجستير
٢	-	دبلوم عالي
١٩٦	١٦٣	بكالوريوس
٦٥	٦٣	دبلوم
٤٧	٤٠	مؤهلات غير جامعية
٣٣٣	٢٨٦	المجموع
اما معدل دوران الموظفين فقد كان كما يلي:		
٣٩	٣١	استقالات
-	-	تقاعد
٣٩	٣١	المجموع
٧١١,٧	٧١٠,٨	النسبة إلى إجمالي عدد الموظفين

هذا وقد عقدت إدارة الموارد البشرية في البنك ما مجموعه (١١٥) برنامج تدريبي شارك فيه (١٢١١) موظفاً وموظفة إنضمت في مختلف مجالات العمل مصرفيًّا وإداريًّا.



تصنيف موظفي البنك حسب المؤهل العلمي (٢٠٠٧)



كفاية رأس المال

تأخذ إدارة البنك بعين الاعتبار متطلبات البنك المركزي التي تتطلب وجود أموال ذاتية كافية لتنطية نسبة محددة من الموجودات المرجحة بأوزان مخاطر تتناسب مع طبيعة التمويل المنووح والاستثمار المباشر.

هذا وقد بلغت نسبة كفاية رأس المال في البنك حسب قواعد القياس المحددة من قبل لجنة بنك التسويات الدولية على أساس الموجودات المرجحة بأوزان المخاطر في نهاية العام ٢٠٠٧ ما يعادل ٢٠,٩٠٪ مقابل ١٩,٧٥٪ في العام السابق ، في حين أن متطلبات البنك المركزي لكافية رأس المال تضع الحد الأدنى عند نسبة ١٢٪ ومن لجنة بازل عند نسبة ٨٪.

الإنجازات خلال عام ٢٠٠٧

المنتجات والخدمات المصرفية

يعمل البنك بالتنسيق مع هيئة الرقابة الشرعية باستمرار على تطوير منتجاته بما يتناسب مع احتياجات السوق والعملاء من الخدمات الجديدة وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية الفراء. وقد تم التركيز خلال عام ٢٠٠٧ على منتجات التجزئة وخدمات الأفراد من خلال التوسيع في تقديم المنتجات والخدمات المصرفية لهذا القطاع النامي.

فقد قام البنك خلال عام ٢٠٠٧ بطرح منتج السيارات، حيث استطاع البنك زيادة حصته السوقية من خلال تقديم مزايا منافسة. كما قام البنك بتوقيع عدة اتفاقيات مع شركات عقارية كبرى لتمويل الأفراد الراغبين في تملك شقق سكنية وظل تناسب كافة شرائح المجتمع وفق أساليب التمويل الإسلامية.

ومن جانب آخر تم افتتاح خمسة فروع جديدة للبنك في مناطق الشميساني، الصوفية ، جامعة الزرقاء الأهلية، الزرقاء الجديدة، والرصيفة. وتم توسيع شبكة الصراف الآلي (ATM) لتشمل كافة الفروع الجديدة والفروع التي تم تهيئتها، بالإضافة إلى توجه البنك للتوسيع في افتتاح ستة فروع جديدة خلال عام ٢٠٠٨ ضمن خطة البنك الإستراتيجية في مجال التوسيع وزيادة الانتشار.

وخلال عام ٢٠٠٧ تم استحداث وحدة الجودة لتعزيز ورفع مستوى رضى العملاء من خلال الارتقاء بمستوى الخدمات المقدمة لمعالجة نقاط الضعف والعمل على حلها والوصول إلى أعلى معايير الجودة ، كما استمرت وحدة السيدات بتقديم كافة خدماتها المصرفية للسيدات بجو من الراحة والخصوصية.

هذا ويستمر البنك بدراسة احتياجات عملائه ورغباتهم من أجل تطوير خدمات ومنتجات مصرافية جديدة وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية بما يلبي تلك الاحتياجات وسيتم التركيز في هذا المجال على إيجاد فرص استثمارية ذات عوائد ونوعية متميزة.

وسيقوم البنك في بداية عام ٢٠٠٨ بإطلاق النظام البنكي الجديد وإطلاق حزمة من الخدمات منها خدمة الرسائل القصيرة (SMS) والبنك الناطق Internet Banking بحلة جديدة إضافة إلى إطلاق خدمة

.Internet Banking



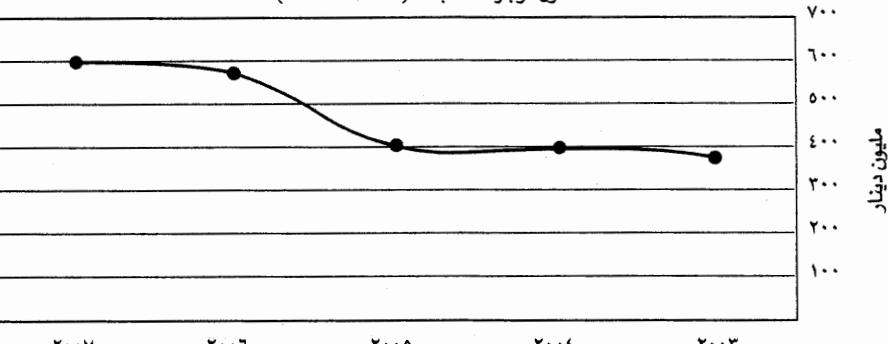
أحد المشاريع التي قام البنك بتمويل الأفراد الراغبين في تملك شقق سكنية وظل فيها خلال عام ٢٠٠٧



الأثر المالي للعمليات غير المتكررة

لا يوجد أثر مالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية.

تطور موجودات البنك (٢٠٠٣ - ٢٠٠٧)

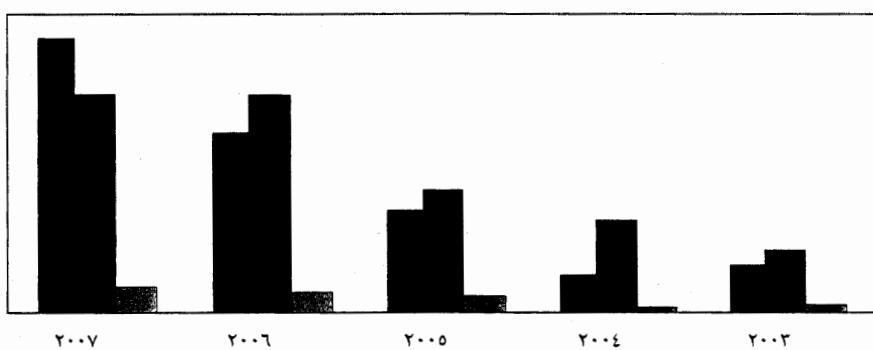


الجدول التالي يبين تطور ربحية البنك وصافي حقوق المساهمين خلال الفترة من ٢٠٠٣ إلى ٢٠٠٧ (بالدينار الأردني):

	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٥	٢٠٠٤	٢٠٠٣	البيان / السنة
الأرباح التشغيلية	٦٢,٦٨٧,٥٥٦	١٧,٦٩٨,٦٦٩	١١,٣٩٥,٣٥٣	٦,٥٠٦,٩٢٢	٦,٤٦٠,٢٢١	
صافي الأرباح قبل الضريبة	١٦,٠٧٥,٢٦٧	١٢,٢٦٠,١٩٩	٦,١٠٧,٢٥٢	٢,٣٥٧,٩٢٤	٣,٦٠,٤٧٢	
صافي حقوق المساهمين	٧٤,٠٨٣,٠٥٥	٦٢,٧٧٧,٥١٦	٥٤,٨٢٩,٧٨٢	٥٠,٣٧٨,٣٢٦	٤٨,٩١٧,٤٤٤	
ربحية السهم الواحد (بعد الضريبة)	٠,٢٧٢	٠,٢٠٠	٠,٠٩٥	٠,٠٣٧	٠,٠٤٩	
إيرادات مقبوضة مقدماً	١٩,٨٢١,٧٧٢	٢٠,٦٣٨,٧٠١	١٦,٨٩٤,١١٥	١٠,٧٢٠,٤٣٩	٤,٩٢٧,٨١٨	

سهم البنك غير متداول في سوق عمان المالي
لا يصدر عن شركة البنك العربي الإسلامي الدولي أي أوراق مالية

تطور العائد على الموجودات وحقوق المساهمين وربحية السهم الواحد (٢٠٠٣ - ٢٠٠٧)



ربحية السهم الواحد العائد على حقوق المساهمين العائد على الموجودات

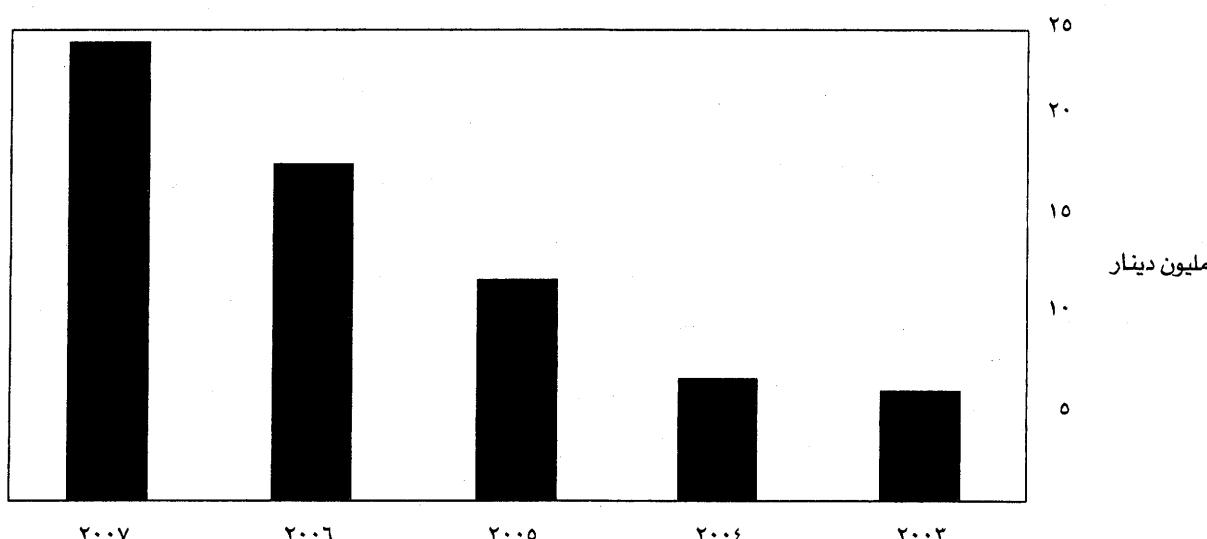
إيضاحات إضافية

يحتوي هذا الجزء من التقرير السنوي على إيضاحات وبيانات مالية بالإضافة إلى ما جاء في تقرير مجلس الإدارة ويعتبر جزءاً لا يتجزأ منه وذلك عملاً بما ورد في "تعليمات ومعايير التدقيق والشروط الواجب توافرها في مدققي حسابات الجهات الخاضعة لرقابة هيئة الأوراق المالية رقم (١) لسنة ١٩٩٨" الصادرة عن مجلس مفوضي هيئة الأوراق المالية استناداً لأحكام المادتين (٥٣) و (٦) من قانون الأوراق المالية رقم (٢٢) لسنة ١٩٩٧.

التحليل المالي لمركز البنك ونتائج العمليات

يلتزم البنك بمعايير المحاسبة الدولية المعهول بها على أوسع نطاق، كما يتلزم ومنذ اليوم الأول لمباشرته العمل بمعايير المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية.

أرباح العمليات (٢٠٠٢ - ٢٠٠٧)



إيرادات الاستثمار

بلغت إيرادات الاستثمار المشترك كما في ٢١/١٢/٢٠٠٧ ما مجموعه (١٨,٤٠٨,١١٠) دينار، وقد تم توزيع إيرادات الاستثمار المشترك حسب النظام الأساسي للبنك وقرارات مجلس الإدارة كما يلي :

- صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار المشترك : (١,٨٤٠,٨١١) دينار
- حصة حسابات عملاء الاستثمار المشترك : (١١,٠٢٥,٣١٧) دينار
- حصة البنك من أرباح الاستثمار المشترك : (٥,٥٤١,٩٨٢) دينار

هذا، وتشترك حسابات الاستثمار المشترك في النتائج الربحية للاستثمار بحسب النسبة المقررة للمشاركة خلال العام الحالي على النحو التالي:

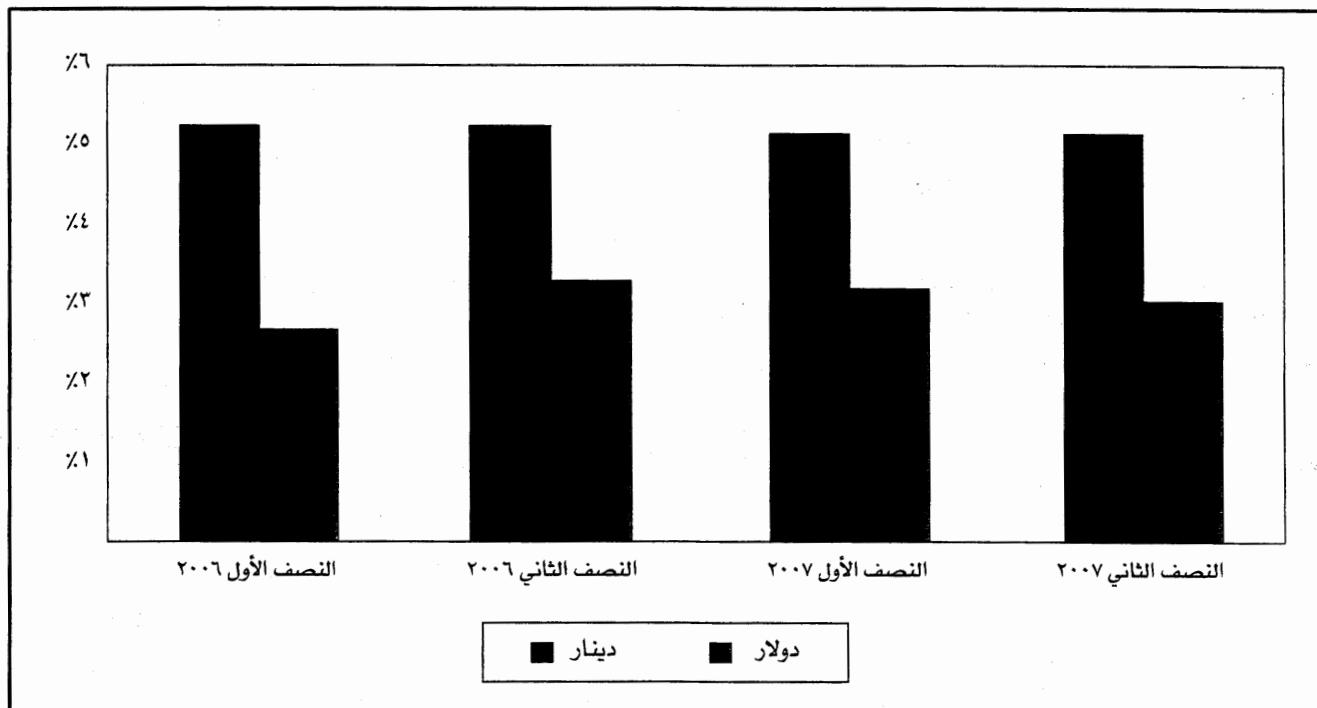
- | | |
|-----------------------|--------------------------|
| حسابات لأجل بنسبة ٩٠% | حسابات التوفير بنسبة ٦٥% |
|-----------------------|--------------------------|

لقد كانت النسبة العامة لأرباح حسابات الاستثمار المشترك عن النصف الأول والنصف الثاني لعام ٢٠٠٧ بالدينار الأردني (١٥,٥٪)، وبالدولار الأمريكي كانت النسبة عن النصف الأول (٢١,٣٪) وعن النصف الثاني (٤٣,٥٪).

ويبين الجدول التالي تطور النسبة العامة لأرباح حسابات الاستثمار المشترك للأعوام (٢٠٠٦، ٢٠٠٧) :

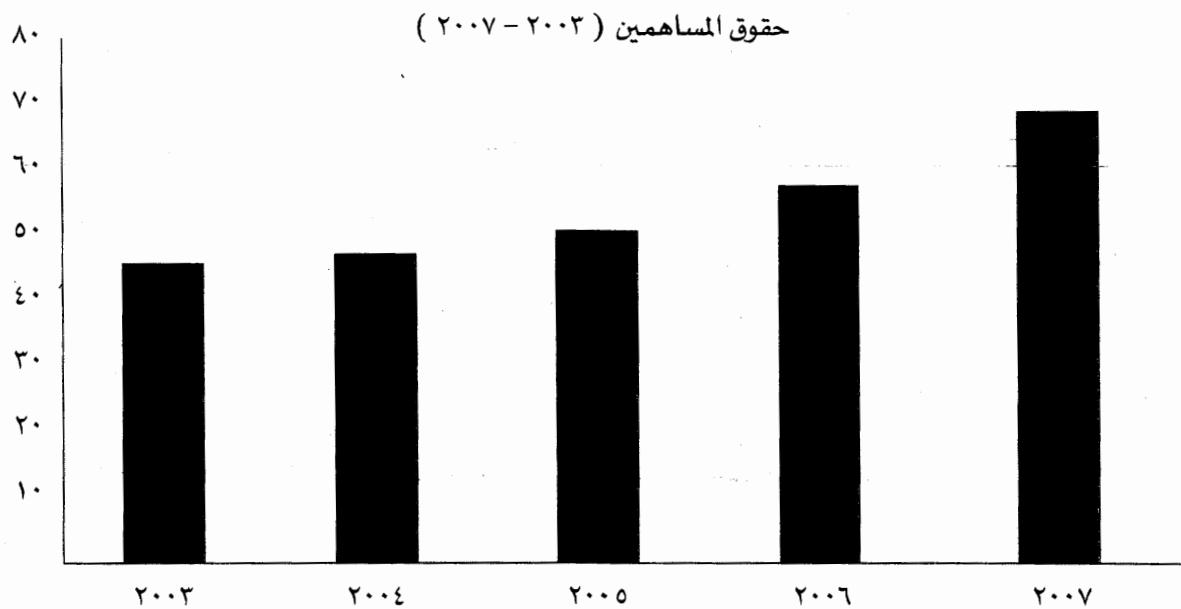
(نسبة مئوية)

		٢٠٠٦		٢٠٠٧	
		النصف الثاني	النصف الأول	النصف الثاني	النصف الأول
		دولار	دينار	دولار	دينار
		٥,٢٥	٢,٦٩	٥,٢٥	٢,٣٠



ادارة حقوق المساهمين

إن إدارة حقوق الملكية تقع بشكل أساسي على عاتق الإدارة العليا للبنك التي تعمل على تسيير هذه الأموال بشكل يضمن تحقيق عائد مجد للمساهمين ، وقد بلغت حقوق المساهمين (٥٥,٠٨٣,٧٤) دينار بزيادة مقدارها (١٩,٥٣٩) دينار وبنسبة (%)١٩ بالمقارنة مع العام السابق ، الأمر الذي سيؤدي إلى تعزيز قاعدة رأس المال وتقوية المركز المالي للبنك ، هذا وقد بلغت نسبة مجموع حقوق المساهمين إلى إجمالي الأصول (%)١٢,٥ مقارنة (%)١١ في عام ٢٠٠٦.



العمولات الدائنة

بلغ مجموع إيرادات العمولات الدائنة (٩٨٤,١٩٦,١) دينار خلال السنة المنتهية في ٢١/١٢/٢٠٠٧، وقد شكل صافي العمولات الدائنة %٥ من مجموع صافي إيرادات البنك، ويشمل هذا البند بشكل أساسى العمولات الدائنة على كافة الخدمات والمنتجات المصرفية.

إيرادات فرق العملة

بلغت إيرادات فرق العملة خلال السنة المنتهية في ٢١/١٢/٢٠٠٧ ما مجموعه (٦٥٥,٥٤٩) دينار، وتحققت إيرادات فرق العملة بشكل رئيس من نشاط عملاء البنك.

إيرادات الخدمات المصرفية

بلغت إيرادات الخدمات المصرفية خلال السنة المنتهية في ٢١/١٢/٢٠٠٧ ما مجموعه (٨٥١,٨٢,١٨٢) دينار، وتحققت هذه الإيرادات بشكل رئيسى من الأجور المختلفة المستوفاة على خدمات العملاء.

خطة عمل البنك المستقبلية لعام ٢٠٠٨

- افتتاح ستة فروع جديدة.
- توسيع شبكة الصراف الآلي.
- تقديم واستحداث خدمات ومنتجات جديدة ومتطرفة تلبي رغبات واحتياجات السوق المصري.
- تعميم الودائع.
- رفع مستوى رضى العملاء من خلال الارتقاء بمستوى الجودة.
- زيادة الحصة السوقية للبنك من خلال أماكن تواجده.

وعملاً بأحكام المادة ١٧١ من قانون الشركات رقم ٢٢ لسنة ١٩٩٧، نبين فيما يلي ملخصاً لأهم عناصر خطة البنك خلال عام ٢٠٠٨:

أولاً ، الأهداف الاستراتيجية

تهدف الخطة الاستراتيجية للبنك لعام ٢٠٠٨ إلى ما يلي :

- ١- تقديم خدمات متميزة للعملاء بكفاءة وجودة عالية من خلال توسيع المنتجات المصرفية الإسلامية التي يقدمها البنك.
- ٢- توفير تقنية معلومات جديدة للبنك لتحسين كفاءة الخدمات والعمليات المصرفية المقدمة للعملاء وبما يعزز من مستوى الرقابة الداخلية في البنك.
- ٣- تعظيم عائد الأرباح للعملاء وذلك من خلال توسيع المحافظ الاستثمارية والتمويلات التي يقدمها البنك الأمر الذي يساعد في تحقيق عائد مجزٍ ومنافس وكذلك تعظيم حقوق المساهمين.
- ٤- التوسيع الجغرافي في داخلية وخارجياً للبنك وذلك من خلال تعزيز الانتشار الجغرافي للبنك في داخل الأردن وخارجه.
- ٥- تعزيز العلاقات مع الأفراد والشركات وذلك من خلال تقديم خدمات مصرفية متميزة وتعزيز الكفاءة التشغيلية والجودة العالية للخدمات والمنتجات المقدمة من قبل البنك.

ثانياً ، التطوير الوظيفي

تم إعداد خطط التطوير الوظيفي لعام ٢٠٠٨ استناداً إلى الاحتياجات التدريبية للموظفين الحاليين وإلى خطط التوسيع والتفرع المستقبلية للبنك. وستستمر إدارة البنك في عقد الندوات الخاصة بالعقود الشرعية والاقتصاد الإسلامي واستخدامات الحاسوب والبرامج المتقدمة في التمويل والاستثمار والتميز في الأداء.

ثالثاً ، تطوير الخدمات المصرفية

سيستمر البنك في العمل بشكل حييث على تطوير مجموعة منتجاته وخدماته خلال التوسيع في تطبيق عقد الاستصناع وتطبيق عقد الإجارة المنتهية بالتمليك، بالإضافة إلى بعض عقود التمويل الإسلامية، كما سيستمر بدراسة احتياجات عمالئه ورغباتهم من أجل تطوير خدمات ومنتجات مصرفية جديدة وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية، حيث سيتم التركيز في هذا المجال على إيجاد فرص استثمارية ذات عوائد ونوعية ممتازة.

رابعاً: إدارة الموجودات والمطلوبات

سيستمر البنك في العمل على زيادة النمو في الأموال القابلة للاستخدام خلال عام ٢٠٠٨، وذلك وفق احتياجاته الاستثمارية وقوطات توظيف الأموال المتاحة ذات المردود المرتفع، هذا ويحرص البنك على إدارة موجوداته ومطلوباته بشكل يضمن أفضل مردود ممكن ضمن مستوى مقبول من المخاطر.

خامساً: الوعي المصري والإسلامي

يحرص البنك على المشاركة الإيجابية والفاعلة في عدد من اللقاءات والمؤتمرات المحلية ، وتقديم أوراق عمل في بعضها، حيث لبي البنك خلال عام ٢٠٠٧ دعوات عدد من الجامعات الأردنية لالقاء محاضرات حول أسس العمل المصري في الإسلامي وتجربة البنك العربي الإسلامي الدولي ودور البنوك الإسلامية في الاستثمار والتنمية وغيرها.

أتعاب تدقيق حسابات واستشارات

بلغ مجموع ما دفعه البنك لسائر مكاتب مدققي ومراجععي الحسابات الخارجيين وللمؤسسات الاستشارية مبلغ (٤٢,٦٢٣) دينار.

وفيما يلي تفصيل لطبيعة هذه التفقات:

باليدينار	البند
٢٠٠٧	
١٨,٥٦٠	<u>أتعاب مكتب تدقيق الحسابات الفصلية والسنوية</u>
١,٤٥٠	<u>أتعاب مقابل استشارات ضريبية وتنظيمية</u>
٢٢,٦١٣	<u>أتعاب استشارات شرعية</u>
٤٢,٦٢٣	<u>المجموع</u>



بيان بالميزايا والمكافآت التي حصل عليها رئيس وأعضاء مجلس الإدارة كأعضاء في المجلس عن عام ٢٠٠٧ :

(دينار أردني)

الاسم	الملكة عن عام ٢٠٠٧	تنقلات داخل	صافي بدل أتعاب عضوية مجلس الادارة	بدل رواتب ومكافآت
السيد عبد الحميد عبد المجيد شومان	١٢,٠٠٠	٥,٠٠٠	-	٥,٠٠٠
السيد خسان احمد بندقجي	١٢,٠٠٠	٥,٠٠٠	١٤٢,٧٤٠	-
الدكتور خالد واصف الوزني	١٢,٠٠٠	٥,٠٠٠	-	-
السيد سالم عبد المنعم برقان	١٢,٠٠٠	٥,٠٠٠	-	-
السيد محمد صادق الحسن	١٢,٠٠٠	٥,٠٠٠	-	-
السيد فوزان كايد شكري	٦,٠٠٠	٢,٥٠٠	-	-
السيد محمد جميل برو	٢,٤٦٧	١,٤٤٥	-	-

بيان بالميزايا والمكافآت التي حصل عليها أعضاء الإدارة التنفيذية عن عام ٢٠٠٧ :

(دينار أردني)

الاسم	رواتب ومكافآت	تنقلات
السيد عباس جمال مرعي	١٤,٨٧٧	٦٠٠
السيد نهاد يعقوب مرفة	٤٢,٢١٦	١,٢٠٥
السيد طارق عواد	٢٣,١٢٢	٩٨٦
السيد عبد الكريم السكري	٤,١٧٢	١٨٣
الأستاذ حسام الدين صلاح	٢١,٠٥٥	٦٠٠
السيد عبد الكريم سمور	١٠,٢٦٩	٤١٩
السيد بسام محمد عليان	٤٦,١٨٥	-
السيد عبد الله السميرات	٢٥,٨٠٠	١,٢٠٠
السيد عاكف حمام	١٦,٥١٧	٤٨٧
السيد ناهض حسن نواهضة	٢١,٣٠٠	١,٠٠٥
الدكتور محسن فايز ابو عوض	٢٩,١٦٠	١,٢٠٠
السيد نايف موسى أبو دهيم	٢٩,٨٢٠	١,٢٠٠
السيد يوسف البدرى	٢٩,٣٧٤	٩٥٣

البرعات

قام البنك وكجزء من أهدافه العامة بالمساهمة في مجموعة متعددة من النشاطات في بعض المجالات الخيرية والعلمية والثقافية والمهنية، وقد تبرعات مادية لعدد من الجمعيات الخيرية ومؤسسات التفعع العام بلغت (٢٦,٠١١) دينار. وفيما يلي قائمة بالجهات التي تم التبرع لها:

الجهة	المبلغ
جمعية المحافظة على القرآن الكريم	١,١٥٠
تکية ام علي	١,٠٠٠
جمعية المركز الإسلامي الخيرية	١,٠٠٠
مؤسسة نهر الأردن	١,٠٠٠
الجمعية الأردنية لرعاية نزلاء مراكز الإصلاح والتأهيل التربوية	١,٠٠٠
الجمعية الأردنية للعون الطبي للفلسطينيين	١,٠٠٠
دعم المؤتمر الأول لمعالجة قضايا الأسرة وحقوق المرأة والطفل	١,٥٠٠
الصندوق الأردني الهاشمي للتنمية البشرية	٥,٠٠٠
دعم نادي العون الإنساني	١,٠٠٠
دعم اليوم العلمي للإسلام والتعايش مع الآخر	١,٠٠٠
آخرى	١١,٣٦١
المجموع	٢٦,٠١١

العقود والارتباطات مع أعضاء مجلس الإدارة والجهاز التنفيذي

لم يبرم البنك أي عقود أو ارتباطات مع أعضاء مجلس الإدارة وتدرج العقود التي أتمها البنك مع الجهاز التنفيذي وأقاربهم تحت نطاق عمل البنك المعتمد. ولا توجد أي عقود مميزة أو استثنائية تستدعي الإفصاح بناء على ما نصت عليه المادة "٦" من تعليمات الإفصاح والمعايير المحاسبية الصادرة عن مجلس مفوضي هيئة الأوراق المالية.

خدمة المجتمع المحلي

تؤكد سياسات البنك أهمية المساهمة الحقيقة والجادة في حركة التنمية الاقتصادية للمجتمعات الإسلامية من خلال تقديم التمويل اللازم والدخول في شراكات فاعلة مع القطاعات الإنتاجية المختلفة، ويشكل العمل على تنمية وخدمة المجتمع المحلي أحد أهم الأسس المكونة للرسالة التي أنشئ البنك العربي الإسلامي الدولي من أجلها.

أهم المؤشرات المالية لعام ٢٠٠٧

لقد حقق البنك العربي الإسلامي الدولي نجاحاً ملحوظاً خلال مسيرته عبر السنوات العشر الماضية، وقد كان الأداء المالي للبنك متطوراً بصورة مضطردة. ومن مؤشرات النجاح المالي خلال عام ٢٠٠٧ مقارنة بالسنوات السابقة:

(بالدينار الأردني)

					أهم نتائج العمليات
٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٥	٢٠٠٤	٢٠٠٣	إيرادات وعمولات مقبوسة مقدماً
١٩,٨٢١,٧٧٢	٢٠,٦٣٨,٧٠١	١٦,٨٩٤,١١٥	١٠,٧٢٠,٤٣٩	٤,٩٢٧,٨١٨	المولات الدائنة
١,١٩٦,٩٨٤	١,٠٥١,٣٧٥	١,٠٣٣,٤٣٩	٨٣٥,١٨٦	٥٣٥,٧٩٨	صافي الأرباح قبل الضريبة والرسوم
٦,٠٧٥,٢٧٧	١٢,٢٦٠,١٩٩	٦,١٠٧,٢٥٢	٢,٣٥٧,٩٢٤	٣,٠٦٠,٤٧٢	صافي الأرباح بعد الضريبة والرسوم
١٠,٨٧٠,١١٨	٧,٩٨٠,٠١٤	٣,٨٠١,٤٣٩	١,٤٦٠,٨٨٢	١,٩٧٠,١٠٥	أهم بنود الميزانية
مجموع الموجودات					مجموع ودائع العملاء
٥٩٤,٩٨٧,٠١٧	٥٧٤,٣٢٤,٤٨٢	٣٩١,٤٥٣,١٨٧	٣٨٧,٩٦٨,٣٨١	٣٨٠,٦٠١,٢٦٩	٥٩٥,٦٧٠,٠٠٧
٥٤١,٨٧٦,٩٣٣	٣٦٤,٦٧٦,٠٠٧	٢٢١,٦٥٢,٧٠٧	٣١٥,٦٢٨,٢٨١	٢٢١,٦٥٢,٧٠٧	٣٥٤,٤٩٨,٦٥٩
٢١٢,٦٦٦,٠٠٢	٢١٠,٢٥١,٤٢١	١٨٦,٤٦٥,٩٧٧	٢١٠,٢٥١,٤٢١	٢١٠,٢٥١,٤٢١	٧٤,٠٨٣,٠٥٥
٥٤,٨٢٩,٧٨٣	٥٠,٣٧٨,٣٢٦	٤٨,٩١٧,٤٤٤	٥٠,٣٧٨,٣٢٦	٥٠,٣٧٨,٣٢٦	٦٢,٧٧٧,٥١٦
٤٠,٠٠٠,٠٠٠	٤٠,٠٠٠,٠٠٠	٤٠,٠٠٠,٠٠٠	٤٠,٠٠٠,٠٠٠	٤٠,٠٠٠,٠٠٠	٤٠,٠٠٠,٠٠٠
بعض النسب المالية					السيولة النقدية
%٣٥	%٣١	%٤٠	%٢٤	%٣٥	النقدية على الموجودات
%٢,٨	%٢,٥	%١,٦	%٠,٦	%٠,٧٩	النقدية على حقوق المساهمين
%٢٣,٤	%٢١	%١٢	%٤,٧	%٦,٢٦	نسبة حقوق المساهمين من إيراد التشغيل
%٣٢	%٣٠,٧	%٤٦	%٦٣,٨	%٥٢,٦	نسبة حقوق المساهمين من إجمالي الموجودات
%١٢,٥	%١١	%١٤	%١٢	%١٣	بنود خارج الميزانية
١٣,٠٧٧,١٥٠	١١,٦٦٥,٤١٦	١٦,٠٦٩,٩٦٢	٢١,٤٢٥,٥٨٣	٩,٧٩١,٠٦٠	اعتمادات مستندية
٧,٥٣٩,٤٦٧	٥,٧٦٤,٤٢١	٥,٠٨٤,٦٠٦	٥,٧٧٨,٩٩٧	٢,٩٨١,٨٩٨	كفالت
٣,٨٨٥,٥٣٦	٤,٣٦٩,٢١٩	٥,٧٥٥,٨٦٧	٨,٨١٠,١١٨	٢,٢٢٥,٦٦٤	قيولات

• بما فيها ودائع العملاء (استثمار سلعي مخصص)

- فيما يلي جدول يبين بعض النسب والمؤشرات المتعلقة بالسيولة النقدية كما في ٢٠٠٧/١٢/٣١ :

الأموال النقدية / مجموع مصادر الأموال الخارجية
%٦٥
%٤٢
%٨٠
%٦٤

مما تقدم يلاحظ أن نسب السيولة النقدية للبنك تصنف ضمن المعدلات والنسب المتعارف عليها للبنوك العالمية، وهذا يعطي مدلاً بأن البنك يعتمد على سياسة متحفظة في إدارة سيولته النقدية.

(مجلس الإدارة)

اقرار مجلس الادارة

عملاً بأحكام الفقرة (هـ) من المادة (٦) من تعليمات الإفصاح والمعايير المحاسبية الصادرة عن مجلس مفوضي هيئة الأوراق المالية
 فإن مجلس إدارة البنك العربي الإسلامي الدولي ش.م.ع يقر بمسؤوليته عن إعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في البنك.
 كما يقر بعدم وجود أي أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية البنك خلال السنة المالية التالية.

عبد الحميد عبد المجيد شومان

رئيس مجلس الادارة

سالم عبد المنعم برakan

نائب رئيس مجلس الادارة

اقرار رئيس مجلس الادارة والمدير العام والمدير المالي

عملاً بأحكام الفقرة (هـ) من المادة (٦) من تعليمات الإفصاح والمعايير المحاسبية الصادرة عن مجلس مفوضي هيئة الأوراق المالية
 فإننا نقر بصحة ودقة واتكمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير.

عبد الحميد شومان

رئيس مجلس الادارة

غسان بندقجي

المدير العام

عباس مرعي

قائم بأعمال المدير المالي

تقرير هيئة الرقابة الشرعية السنوي العاشر
عن الفترة المالية المنتهية في ٢٠٠٧/١٢/٣١

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على سيدنا ونبينا محمد المبعوث رحمة للعالمين وعلى آله وصحبه أجمعين.

السادة المساهمين الكرام ،،

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،،

تقدّم هيئة الرقابة الشرعية لحضراتكم بتصاريحها السنوية عن الفترة المالية المنتهية في ٢٠٠٧/١٢/٣١ استناداً لحكم المادة (١٦) من النظام الأساسي للبنك :

١- لقد قامت هيئة الرقابة الشرعية بالتعاون مع الإدارة العامة للبنك العربي الإسلامي الدولي والفنين والقانونيين العاملين فيه بدراسة جميع الموضوعات التي عرضت على هيئة الرقابة الشرعية والإجابة على جميع الاستفسارات المتعلقة بشأنها وتأكدت من مراعاة الضوابط الشرعية فيها.

٢- استمرت الهيئة من خلال الاجتماعات بوضع ما اقتضته الحاجة من أسس وأحكام وكل ما استوجب المعالجة في كل الجوانب والأمور التي اقتضتها طبيعة العمل المصري في ضوء المستجدات التي ظهرت من خلال التطبيق العملي وما يتفق مع الأحكام الشرعية وقامت بتوضيح كثير من المسائل المصرفية الجديدة وبلورتها وبيان الحكم الشرعي فيها .

٣- راجعت الهيئة الميزانية العامة للبنك وبيان الأرباح والخسائر كما هي في ٢٠٠٧/١٢/٣١ والإيضاحات حول البيانات الحسابية باعتبارها تقدم صورة شاملة عن عمل البنك والمطلوب تقديمها للجهات المعنية في البنك ولم يظهر للهيئة أي مخالفة شرعية فيما اطلعت عليه.

٤- في رأينا أنَّ :

- العقود والعمليات التي نفذها البنك خلال الفترة المنتهية في ٢٠٠٧/١٢/٣١ والتي اطلعنا عليها تستند إلى أحكام الشريعة الإسلامية الفراء .
- إن أسس توزيع الأرباح على أصحاب حسابات الاستثمار المشترك وصدقوا مواجهة مخاطر الاستثمار تتفق والقواعد والأسس المقررة حسب عقد التأسيس والنظام الأساسي للبنك وطبقاً لأحكام الشريعة الإسلامية الفراء .

٥- اطلعت الهيئة على التقارير التي أعدها المكلفوون بالتدقيق على عمليات الفروع وكذلك اطلعت على الملاحظات والمقترنات التي قدموها وما اتخذت الإدارية العامة بشأنها من إجراءات .

٦- مع ملاحظة مخصصات الذمم غير العاملة تأكّدت الهيئة من أن جميع حسابات البنك الاستثمارية سليمة وأنه لم يتعرض لأية خسارة كما هي في ٢٠٠٧/١٢/٣١ في أي عملية من عملياته الاستثمارية، وبذلك لم يكن هناك حاجة لتطبيق المادة (١٦) من النظام الأساسي الخاصة بموضوع الخسارة إن وجدت .

داعين الله سبحانه وتعالى أن يوفق القائمين على هذا البنك لمزيد من العطاء والإنجاز على أساس من الالتزام بأحكام الشريعة الإسلامية الفراء .

حرر هذا التقرير في يوم الأربعاء ٧ محرم ١٤٢٩هـ الموافق ٢٠٠٨/١/١٦م.

فضيلة الدكتور
حمدي مراد

معالي الدكتور
عبد السلام العبادي

سماحة الشيخ
عز الدين الخطيب التميمي

دليل الحاكمة المؤسسية للبنك العربي الإسلامي الدولي

يولي البنك العربي الإسلامي الدولي اهتماماً كبيراً لمارسات الحكومة المؤسسية السليمة ، كما يلتزم مجلس إدارة البنك بتطبيق أعلى معايير الأداء المهنية على جميع نشاطات البنك ، ويتبع البنك في هذا المجال تعليمات البنك المركزي الأردني الذي تبني توصيات لجنة بازل حول الحكومة المؤسسية ، كما يتبع توصيات مجلس الخدمات المالية الإسلامية.

لقد كان البنك العربي الإسلامي الدولي من أوائل المؤسسات التي التزمت بمفاهيم الحكومة المؤسسية في الشرق الأوسط ، وقد تم تشكيل لجنة التدقيق في أوائل العام ١٩٩٨ منذ تاريخ تأسيس البنك ، ويعقد المجلس اجتماعات دورية وغير دورية بكامل أعضائه لمناقشة توجه البنك الاستراتيجي والتغير في المؤشرات المهمة على إستراتيجية البنك العامة.

وقد تم إعداد هذا الدليل اعتماداً على دليل الحاكمة المؤسسية (التحكم المؤسسي) للبنوك في الأردن الصادر عن البنك المركزي الأردني ، بعد موافقتها مع أحكام قانوني البنوك والشركات الأردنيين النافذين وعقد التأسيس والنظام الأساسي للبنك.

وسيقوم البنك بمراجعة هذا الدليل وتطويره وتعديلاته من وقت لآخر وكلما اقتضت الحاجة وذلك بهدف مواكبة التغيرات في احتياجاته وتوقعاته والسوق المصرفي.

المراقبات الأساسية للدليل:

أولاً، الالتزام بالحاكمية المؤسسية :

لدى البنك العربي الإسلامي الدولي (الشركة) مجموعة منتظمة من العلاقات مع مجلس الإدارة والمساهمين وجميع الأطراف الأخرى ذات الصلة ، وتنسق هذه العلاقات الإطار العام لاستراتيجية البنك والوسائل اللازمة لتنفيذ أهدافه ، ويضمن الإطار العام للحكومة المؤسسية المعاملة العادلة القائمة على المساواة بين جميع المساهمين ، كما يعترف بجميع حقوق المساهمين التي حددها القانون ، ويؤكد تزويدهم بجميع المعلومات المهمة حول نشاط الشركة ، والتزام أعضاء مجلس الإدارة بمسؤولياتهم نحو الشركة والمساهمين.

لقد قام البنك بإعداد هذا الدليل وفقاً لمتطلبات دليل الحوكمة المؤسسية الصادر عن البنك المركزي الأردني بشكل ينسجم مع احتياجاته وسياساته ، وقد تم اعتماده من مجلس الإدارة في جلسته المنعقدة في ١٩/١/٢٠٠٨ وتم نشره بحيث توفر نسخة محدثة منه على موقع البنك الإلكتروني وللجمهور عند الطلب.

يقوم البنك بتضمين تقريره السنوي تقرير للجمهور عن مدى التزام إدارة البنك ببنود الدليل ، مع بيان مدى التزام إدارة البنك بتطبيق كل بند من بنوده مع ذكر أسباب عدم الالتزام بأي بند لم يتم تطبيقه.

ثانياً، مجلس الإدارة (المجلس)

١- مبادئ عامة

أ- إن واجب مجلس الإدارة الأساسي هو حماية حقوق المساهمين وتميزها على المدى الطويل ومن أجل القيام بهذا الدور يتحمل مجلس الإدارة مسؤولية الحكومة المؤسسية كاملة ، بما في ذلك توجيه البنك الاستراتيجي وتحديد الأهداف العامة للإدارة التنفيذية والإشراف على تحقيق هذه الأهداف.

ب- يتتحمل المجلس كافة المسؤوليات المتعلقة بعمليات البنك وسلامته المالية ، والتأكد من تلبية متطلبات البنك المركزي ومصالح المساهمين ، والمودعين ، والدائنين ، والموظفين ، والجهات الأخرى ذات العلاقة ، والتأكد من أن إدارة البنك تم بشكل حصيف وضمن إطار القوانين والتعليمات النافذة والسياسات الداخلية للبنك.

ج- يقوم المجلس بترسيخ مبدأ التزام كل عضو من أعضاء المجلس تجاه البنك وجميع مساهميه وليس تجاه مساهم معين.

د- يقوم المجلس برسم الأهداف الاستراتيجية للبنك بالإضافة إلى الرقابة على إدارته التنفيذية التي تقع عليها مسؤوليات العمليات اليومية ، كما يقوم المجلس بالمساعدة على أنظمة الضبط والرقابة الداخلية ويتتأكد من مدى فعاليتها ومدى تقييد البنك بالخطوة الاستراتيجية والسياسات والإجراءات المعتمدة أو المطلوبة بموجب القوانين والتعليمات الصادرة بمقتضائها . بالإضافة إلى التأكد من أن جميع مخاطر البنك قد تم إدارتها بشكل سليم.

٢- رئيس المجلس / المدير العام

أ- يتم الفصل بين منصب رئيس المجلس (الرئيس) والمدير العام وعلى أن لا ترتبط بين الرئيس والمدير العام أي قرابة دون الدرجة الثالثة ، ويكون الفصل في المسؤوليات بموجب تعليمات كتابية مقررة من المجلس ويتم مراجعتها كلما اقتضت الحاجة.

ب- إذا كان الرئيس التنفيذي يقوم البنك بتعيين عضو مستقل كنائب لرئيس المجلس بهدف ضمان توفر مصدر مستقل ناطق باسم المساهمين . ويكون رئيس المجلس تنفيذياً (إذا كان مقرضاً ويشغل وظيفة في البنك).

ج- يتم الإفصاح عن وضع رئيس المجلس سواء تنفيذياً أو غير تنفيذياً.

٣- دور رئيس المجلس (الرئيس)

يقوم الرئيس بما يلي:

أ- إقامة علاقة بناءة بين كل من المجلس والإدارة التنفيذية للبنك وبين الأعضاء التنفيذيين والأعضاء غير التنفيذيين.

ب- خلق ثقافة - خلال اجتماعات المجلس - تشجع على النقد البناء حول القضايا التي يوجد حولها تباين في وجهات النظر بين الأعضاء ، كما تشجع على النقاشات والتصويت على تلك القضايا.

ج- التأكد من وصول المعلومات الكافية إلى كل من أعضاء مجلس إدارة ومساهمين وفي الوقت المناسب.

د- التأكد من توفر معايير عالية من الحوكمة المؤسسية لدى البنك.

٤- تشكيلة المجلس

- أ- يتتألف مجلس إدارة البنك العربي الإسلامي الدولي من ستة أعضاء ، ويتم انتخاب أعضاء المجلس من قبل الهيئة العامة لفترة أربع سنوات ، كما يتم انتخاب رئيس مجلس الإدارة من قبل أعضاء مجلس الإدارة.
- ب- يراعى في تشكيل المجلس التنوع في الخبرات العملية والمهنية والمهارات المتخصصة والتي تؤهل كل واحد منهم لأن يبدي رأيه في مناقشات المجلس باستقلالية تامة ويضم المجلس المدير العام وأعضاء غير تنفيذيين (أعضاء لا يشغلون وظائف في البنك).
- ج- يراعى أن يكون من بين أعضاء المجلس ثلاثة أعضاء مستقلين على الأقل.
- د- يعرف العضو المستقل على أنه العضو (سواء بصفته الشخصية أو ممثلاً لشخص اعتباري) الذي لا يربطه بالبنك أي علاقة أخرى غير عضويته في مجلس الإدارة الأمر الذي يجعل حكمه على الأمور لا يتأثر بأي اعتبارات أو أمور خارجية ويتضمن الحد الأدنى للمطلبات الواجب توفرها في العضو المستقل ما يلي:
- ١- أن لا يكون قد عمل كموظفي في البنك خلال السنوات الثلاث السابقة لتاريخ ترشحه لعضوية المجلس.
 - ٢- أن لا تربطه بأي إداري في البنك قرابة دون الدرجة الثانية.
 - ٣- أن لا يتقاضى من البنك أي راتب أو مبلغ مالي باستثناء ما يتقاضاه لقاء عضويته في المجلس.
 - ٤- أن لا يكون عضواً مجلس إدارة أو مالكاً لشركة يتعامل معها بالبنك باستثناء التعاملات التي تنشأ بسبب الخدمات وأو الأعمال المعتادة التي يقدمها البنك لعملائه وعلى أن تحكمها ذات الشروط التي تخضع لها التعاملات المماثلة مع أي طرف آخر ودون أي شروط تفضيلية.
 - ٥- أن لا يكون شريكاً للمدقق الخارجي أو موظفاً لديه خلال السنوات الثلاث السابقة لتاريخ ترشحه لعضوية المجلس.
 - ٦- أن لا تشكل مساهمته مصلحة مؤثرة في رأس المال البنك أو يكون حليفاً لمساهم آخر.

٥- تنظيم أعمال المجلس

- أ- بهدف ضمان شاملة المواضيع المعروضة في اجتماعات المجلس ، لا تقل اجتماعات المجلس عن (٦) اجتماعات في السنة.
- ب- تقوم الإدارة التنفيذية باقتراح المواضيع التي تراها مهمة على جدول أعمال كل اجتماع.
- ج- يتم بحث المواضيع المعروضة في اجتماعات المجلس بشكل شمولي.
- د- يجب أن تتضمن سياسة البنك وجود أعضاء في المجلس مستقلين بهدف ضمان توفير قرارات موضوعية وللحفاظ على مستوى من الرقابة بما يضمن توازن تأثيرات جميع الأطراف بما فيهم الإدارة التنفيذية والمساهمين الرئيسيين والتتأكد من أن القرارات المتخذة تقع في مصلحة البنك.
- هـ- يقوم البنك بتزويد أعضاء المجلس بالمعلومات الكافية وقبل مدة كافية من اجتماعات المجلس لتمكينهم من اتخاذ القرارات المناسبة.
- و- يقوم أمين سر المجلس بتدوين كافة نقاشات المجلس التي تتم خلال اجتماعات المجلس.
- ز- أن مسؤوليات أعضاء مجلس الإدارة محددة وواضحة وبما يتناسب والتشريعات ذات العلاقة ، ويقوم البنك بتزويد كل عضو من أعضاء المجلس بكتاب يوضح حقوق العضو ومسؤولياته وواجباته.
- ح- إن جميع العمليات المصرفية التي تتطلب موافقة المجلس تكون موضحة كتابياً والتي منها:
- صلاحية المجلس في منح التسهيلات المصرفية التي تزيد عن مبلغ معين.
 - صلاحية المجلس بخصوص التعاملات مع الأطراف ذوي العلاقة.
- ط- يقوم أعضاء المجلس بالاطلاع بشكل دائم على التطورات داخل كل من البنك والقطاعات المصرفية المحلية والدولية ويقوم البنك بتزويد الأعضاء بملخص مناسب عن أعمال البنك.
- ي- إن اتصال أعضاء المجلس ولجانه متاح مع الإدارة التنفيذية.
- ك- يضع البنك هيكل تنظيمي بين التسلسل الإداري (بما في ذلك لجان المجلس والإدارة التنفيذية) . ويقوم بالإفصاح للجمهور عن الجزء من الهيكل التنظيمي الذي بين المستويات الإدارية العليا فيه.
- ل- يقوم أمين سر المجلس بالتأكد من اتباع أعضاء المجلس للإجراءات المقررة من المجلس ، ومن نقل المعلومات بين أعضاء المجلس ولجانه والإدارة التنفيذية ، بالإضافة إلى تحديد مواعيد اجتماعات المجلس وكتابة محاضر الاجتماع ، وعلى المجلس أن يحدد وظيفة ومهام أمين سر المجلس بشكل رسمي وكتابي وبما يتناسب ومستوى المسؤوليات المشار إليها أعلاه ، كما يتم اتخاذ أي قرار يتعلق بتعيينه أو تحييته من قبل المجلس بالإجماع .

٦- أنشطة المجلس: التعيينات، الإحلال والتطوير

- أ- يجب أن تتضمن سياسة المجلس تعيين مدير عام يتمتع بالنزاهة والكفاءة الفنية والخبرة المصرفية.
- ب- يتم الحصول على موافقة المجلس عند تعيين بعض المدراء التنفيذيين مثل مدير التدقيق الداخلي والمراقب المالي والتأكد من توفر الخبرات المطلوبة لديهم.
- ج- يقوم المجلس بإقرار خطط إحلال (Succession Plans) للمدراء التنفيذيين للبنك وبحيث تتضمن المؤهلات والمتطلبات الواجب توفرها لشاغلي هذه الوظائف.

٧- أنشطة المجلس: التقييم الذاتي وتقييم أداء المدير العام

- أ- يقوم المجلس بتقييم أداءه ككل، مرة واحدة على الأقل سنويًا، باتباع أسس محددة ومعتمدة في تقييم فعاليته. وبحيث يكون معيار تقييم الأداء موضوعي ويتضمن مقارنة بالبنوك الأخرى والمؤسسات المالية المشابهة، بالإضافة إلى معايير سلامة وصحة البيانات المالية للبنك ومدى الالتزام بالمتطلبات الرقابية.
- ب- يتم تقييم المدير العام من قبل المجلس سنويًا.

٨- أنشطة المجلس: التخطيط، أنظمة الضبط والرقابة، ميثاق أخلاقيات العمل، تعارض المصالح

- أ- يقوم المجلس بتحديد أهداف البنك ويقوم برسم واعتماد استراتيجيات لتحقيق هذه الأهداف. وتقوم الإدارة التنفيذية بوضع خطة عمل تتماشى مع تلك الاستراتيجيات وذلك من خلال عملية تخطيط تشمل مساهمة جميع دوائر البنك. ويقوم المجلس باعتماد الاستراتيجية وخطط العمل والتأكد من قيام الإدارة التنفيذية بمراجعة إنجازات الأداء وفقاً لخطط العمل ومن اتخاذ الإجراءات التصويبية حيالاً لزم. وتعتبر عملية إعداد الموازنات التقديرية جزءاً من عملية التخطيط قصير الأجل وقياس الأداء.

- ب- يقوم المجلس بالتأكد دوماً من أن البنك يتمتع بنزاهة عالية في ممارسة أعماله. ويتم ذلك من خلال توفير سياسات وميثاق أخلاقيات العمل تتضمن تعريف لتعارض المصالح والصفقات التي يقوم بها موظفو البنك لصالحتهم الشخصية بناءً على معلومات داخلية عن البنك تم الحصول / الاطلاع عليها نتيجة الصالحيات المعطاة لهم. ويتم تعميم هذه السياسات وميثاق أخلاقيات العمل على كافة موظفي البنك وأعضاء المجلس والحصول على موافقهم عليها ونشرها للجمهور. وعلى أن تتضمن هذه السياسات ما يلي:

- ١- قواعد وإجراءات تنظم العمليات مع الأطراف ذوي العلاقة سواء بين البنك وموظفيه أو أعضاء مجلس إدارته أو شركاته ، أو الأطراف ذوي الصلة بهم، بما في ذلك عمليات التمويل والمتجارة المشتركة مع البنك. كما يجب أن تتضمن تلك القواعد ما يؤكد بأن يتم منح الائتمان لأعضاء المجلس وشركائهم وفقاً للأسعار السائدة في السوق وليس وفقاً لشروط تفضيلية ، وان لا يشارك العضو في أي اجتماع يتم فيه بحق ذلك التعامل أو التعاقد أو التصويت عليه. كما يتم الإفصاح عنها في التقرير السنوي للبنك، وعلى دوائر البنك المنعنة بأنظمة الضبط والرقابة الداخلية التأكد من أن عمليات الأطراف ذوي العلاقة قد تمت وفقاً لهذه السياسة.

- ٢- أنظمة ضبط واضحة تمنع أعضاء المجلس والموظفين من استغلال المعلومات الداخلية في البنك لصالحتهم الشخصية.

- ج- يجب أن تتوفر لدى البنك سياسات مكتوبة تغطي كافة الأنشطة المصرفية لديه، ويتم تعميمها على كافة المستويات الإدارية ، ومراجعتها بانتظام للتأكد من شمولها لأي تعديلات أو تغيرات طرأ على القوانين والتعليمات والظروف الاقتصادية وأي أمور أخرى تتعلق بالبنك.

- د- يقوم البنك وكجزء من عملية الموافقة على منح الائتمان بتقييم نوعية الحاكمة المؤسسية لعملائه من الشركات وخاصة الشركات المساهمة العامة ، بحيث يتم تضمين تقييم المخاطر للعملاء بنقاط الضعف والقوة لمارسانهم في مجال الحاكمة.

ثالثاً: لجان المجلس

١- أحكام عامة

- أ- يقوم المجلس ، وبهدف زيادة فعاليته ، بتشكيل لجان متبقية عنه بأهداف محددة يتم تقويضها بصلاحيات ومسؤوليات من قبله ولدية محددة من الوقت ، وبحيث تقوم هذه اللجان برفع تقارير دورية إلى المجلس ككل. علماً بـان وجود هذه اللجان لا يعفي المجلس من تحمل المسؤولية المباشرة لجميع الأمور المتعلقة بالبنك.

بـ- يعتمد مبدأ الشفافية في تعين أعضاء لجان المجلس. ويتم الإفصاح عن أسماء الأعضاء في هذه اللجان وملخص عن مهامها ومسؤولياتها ضمن التقرير السنوي للبنك.

جـ- يمكن للمجلس أن يقوم بدمج مهام عدة لجان من لجانه إذا كان ذلك مناسباً أو أكثر ملائمة من الناحية الإدارية.

٢- لجنة الحاكمة المؤسسية

أـ- يقوم البنك بتشكيل لجنة منبثقة عن مجلس الإدارة تسمى لجنة الحاكمة المؤسسية ، تتألف من رئيس المجلس وأثنين من الأعضاء غير التنفيذيين لتجيئ عملية إعداد وتحديث وتطبيق الدليل.

بـ- تقوم اللجنة بالإشراف على ممارسات الحاكمة المؤسسية في البنك وتعمل على ضمان وجود جميع العناصر الازمة للحاكمية المؤسسية.

٣- لجنة التدقيق

أـ- تتألف لجنة التدقيق في البنك من ثلاثة أعضاء غير تنفيذيين على الأقل ، ويتم الإفصاح عن أسماء أعضاء هذه اللجنة في التقرير السنوي للبنك.

بـ- يجب أن تتضمن سياسة البنك أن يكون على الأقل عضوين من أعضاء لجنة التدقيق حاصلين على مؤهلات علمية و/أو خبرة عملية في مجالات الإدارة المالية، وأن لا يقل عدد الأعضاء المستقلين في اللجنة عن عضوين اثنين.

جـ- تقوم لجنة التدقيق بممارسة المسؤوليات والصلاحيات الموكولة إليها بموجب قانون البنك وأي تشريعات أخرى ذات علاقة، ويتضمن ذلك مراجعة ما يلي:

ج/١ نطاق ونتائج ومدى كفاية التدقيق الداخلي والخارجي للبنك.

ج/٢ القضايا المحاسبية ذات الأثر الجوهرى على البيانات المالية.

ج/٣ أنظمة الضبط والرقابة الداخلية في البنك.

دـ- تقوم لجنة التدقيق بتقديم التوصيات لمجلس بخصوص تعيين ، إنهاء عمل ،مكافآت المدقق الخارجي وأى شروط تعاقدية أخرى تتعلق به ، بالإضافة إلى تقييم موضوعية المدقق الخارجي مع الأخذ بالاعتبار أي أعمال أخرى خارج نطاق التدقيق قام بها بهدف ضمان تلك الموضوعية.

هـ- توفر لدى لجنة التدقيق صلاحية الحصول على أي معلومات من الإدارة التنفيذية بالإضافة إلى حقها في استدعاء أي موظف تنفيذي أو عضو مجلس إدارة لحضور اجتماعاتها.

وـ- تقوم لجنة التدقيق بالاجتماع مع المدقق الخارجي ، المدقق الداخلي ، مسؤولي الامتثال مرة واحدة على الأقل في السنة وبدون حضور الإدارة التنفيذية.

زـ- إن مسؤولية لجنة التدقيق لا تغنى عن مسؤوليات المجلس أو الإدارة التنفيذية للبنك فيما يتعلق بالرقابة على كفاية أنظمة الضبط والرقابة الداخلية لديه.

حـ- تقوم لجنة التدقيق باعتماد خطة التدقيق السنوية ومراقبة تطبيقها ، إضافة إلى مراجعة ملاحظات التدقيق ، وتعد لجنة التدقيق المسئول المباشر عن الإشراف على أعمال إدارة التدقيق الداخلي.

٤- لجنة الانتقاء والمكافآت

أـ- يقوم البنك بتشكيل لجنة الانتقاء والمكافآت في البنك من ثلاثة أعضاء غير تنفيذيين على الأقل ، وعلى أن يكون أغلبهم (بما في ذلك رئيس اللجنة) من الأعضاء المستقلين.

بـ- تتولى لجنة الانتقاء والمكافآت تحديد فيما إذا كانت للعضو صفة العضو المستقل آخذة بعين الاعتبار الحد الأدنى للمتطلبات الواجب توفرها فيه والواردة في هذا الدليل .

جـ- تتولى لجنة الانتقاء والمكافآت مسؤولية توفير معلومات وملخصات حول خلفية بعض المواضيع الهامة عن البنك لأعضاء المجلس عند الطلب ، والتأكد من اطلاعهم المستمر حول أحدث المواضيع ذات العلاقة بالعمل المصري. وتحقيقاً لذلك يقوم البنك بتشجيع أعضاء مجلس إدارته على حضور الندوات والمناسبات التي تتيح لهم فرصة اللقاء مع المؤسسات والشركات المحلية والعالمية.

د- توصي لجنة الإنقاء والمكافآت بالكافآت (بما في ذلك الراتب الشهري والمزايا الأخرى) للمدير العام، كما تقوم اللجنة بمراجعة المكافآت (بما في ذلك الرواتب) المنوحة لباقي الإدارة التنفيذية.

هـ- تولى لجنة الإنقاء والمكافآت مسؤولية التأكد من وجود سياسة مكافآت لدى البنك تتضمن أن تكون المكافآت / الرواتب كافية لاستقطاب أشخاص مؤهلين للعمل في البنك والاحتفاظ بهم وبشكل يتناسب مع المكافآت / الرواتب المنوحة من قبل البنوك المماثلة في السوق.

وـ- يتم الإفصاح عن ملخص لسياسة المكافآت لدى البنك في التقرير السنوي للبنك ، وتحديداً مكافآت أعضاء المجلس كل على حده وأعلى رواتب تم دفعها خلال السنة للمدراء التنفيذيين من غير أعضاء المجلس.

زـ- لا يوجد ما يمنع من قيام لجنة الإنقاء والمكافآت من تسمية أشخاص من أعضاء المجلس لإعادة ترشيحهم وانتخابهم وفقاً لأحكام قانون الشركات ، آخذةً بين الاعتبار عدد مرات حضورهم ونوعية وفاعلية مشاركتهم في اجتماعات المجلس ، علماً بأن قانون الشركات ينص على أن مدة صلاحية المجلس تنتهي بعد أربع سنوات من تاريخ انتخابه وأنه يتطلب لتجديد عضوية أي عضو مجلس ترشيح نفسه للانتخاب خلال اجتماع الهيئة العامة السنوي للبنك.

ـ- لجنة إدارة المخاطر

أـ- يقوم البنك بتشكيل لجنة إدارة المخاطر في البنك من أعضاء مجلس الإدارة ، وتضم في عضويتها أعضاء من الإدارة التنفيذية.

بـ- تقوم لجنة إدارة المخاطر بمراجعة سياسات واستراتيجيات إدارة المخاطر لدى البنك قبل اعتمادها من المجلس. وتقع على إدارة البنك التنفيذية مسؤولية تنفيذ هذه الاستراتيجيات بالإضافة إلى تطوير سياسات وإجراءات إدارة مختلف أنواع المخاطر.

جـ- يتم اقتراح هيكل دائرة المخاطر وعملية تطويرها من قبل الإدارة التنفيذية للبنك وبحيث يتم مراجعته من قبل لجنة إدارة المخاطر واعتماده من المجلس.

دـ- توأك لجنة إدارة المخاطر التطورات السريعة والتعقيدات المتزايدة التي تطرأ على إدارة المخاطر داخل البنك ، وتقوم برفع تقارير دورية إلى المجلس حول تلك التطورات.

هـ- يعمل مجلس الإدارة على ضمان وجود نظام رقابي داخلي فعال والتحقق من حُسن أدائه كما يقرر المجلس سياسات إدارة المخاطر بشكل عام ويحدد إطارها.

رابعاً، بيئة الضبط والرقابة الداخلية

ـ- ١- أنظمة الضبط والرقابة الداخلية

أـ- تتم مراجعة هيكل أنظمة الضبط والرقابة الداخلية من قبل المدقق الداخلي والمدقق الخارجي، مرة واحدة على الأقل سنوياً.

بـ- يقوم المجلس بتضمين التقرير السنوي للبنك تقريراً حول مدى كفاية أنظمة الضبط والرقابة الداخلية على الإبلاغ المالي Financial Reporting

بـ/ ١ـ فقرة توضح مسؤولية الإدارة التنفيذية عن وضع أنظمة ضبط ورقابة داخلية على الإبلاغ المالي في البنك والمحافظة على تلك الأنظمة.

بـ/ ٢ـ فقرة حول إطار العمل الذي قامت الإدارة التنفيذية باستخدامة لتقديم فعالية أنظمة الضبط والرقابة الداخلية.

بـ/ ٣ـ تقييم الإدارة التنفيذية لفعالية أنظمة الضبط والرقابة الداخلية وكما هو بتاريخ البيانات المالية التي يتضمنها التقرير السنوي للبنك.

بـ/ ٤ـ الإفصاح عن أي مواطن ضعف في أنظمة الضبط والرقابة الداخلية ذات قيمة جوهيرية (أي موطن ضعف جوهري هو نقطة أو مجموعة نقاط ضعف واضحة ينتج عنها احتمال عدم إمكانية منع أو الكشف عن بيان غير صحيح وذا اثر جوهري).

بـ/ ٥ـ تقرير من المدقق الخارجي بين رأيه في تقييم الإدارة التنفيذية لفعالية أنظمة الضبط والرقابة الداخلية.

بـ/ ٦ـ تقرير من هيئة الرقابة الشرعية بين رأيهما في التزام الإدارة التنفيذية بتطبيق أحكام الشريعة الإسلامية على الأعمال المصرافية .

جـ- يقوم البنك بوضع إجراءات تمكن الموظفين من الإبلاغ وبشكل سري في حينه عن وجود مخاوف بخصوص احتمالية حدوث مخالفات ، وبشكل يسمح بان يتم التحقيق باستقلالية في هذه المخاوف ومتابعتها. ويتم مراقبة تنفيذ هذه الإجراءات من قبل لجنة التدقيق.

٢- التدقيق الداخلي :

أ- يوفر البنك لإدارة التدقيق الداخلي العدد الكافي من الكوادر البشرية المؤهلة ويتم تدريبها ومكافأتها بشكل مناسب وإدارة التدقيق حق الحصول على أي معلومة والاتصال بأي موظف داخل البنك كما لها كافة الصلاحيات التي تمكّنها من أداء المهام الموكّلة إليها وعلى النحو المطلوب، ويقوم البنك بتوثيق مهام وصلاحيات ومسؤوليات إدارة التدقيق ضمن ميثاق التدقيق (Internal Audit Charter) المعتمد من المجلس وتعيشه داخل البنك.

ب- تقوم إدارة التدقيق الداخلي برفع تقاريرها إلى رئيس لجنة التدقيق.

ج- لا يكلف موظفو التدقيق الداخلي بأي مسؤوليات تنفيذية وتكون إدارة التدقيق الداخلي مسؤولة عن اقتراح هيكل ونطاق التدقيق الداخلي كما تكون مسؤولة عن إعلام لجنة التدقيق عن أي احتمالية لوجود تعارض في المصالح.

د- تمارس إدارة التدقيق الداخلي وتدقّريرها كاملاً دون أي تدخل خارجي ويحق لها مناقشة تقاريرها مع الدوائر التي تم تدقّريرها.

هـ- تتضمّن المسؤولية الأساسية لإدارة التدقيق الداخلي - والتي يجب أن تقوم على أساس المخاطر - مراجعة وبعد أدنى ما يلي:

١- عمليات الإبلاغ المالي في البنك (للتأكد من ان المعلومات الرئيسية حول الأمور المالية والإدارية والعمليات توفر فيها الدقة والاعتمادية والتوقّت المناسب).

٢- الامتثال لسياسات البنك الداخلية والمعايير والإجراءات الدولية والقوانين والتعليمات ذات العلاقة.

و- تتضمّن المسؤولية الأساسية لإدارة التدقيق الداخلي التأكد من تفتيذ العاملات المصرافية وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية ، وما تقرره هيئة الرقابة الشرعية للبنك .

٣- هيئة الرقابة الشرعية :

أ- يعين مجلس الإدارة هيئة رقابة شرعية يكون في عضويتها ٢ أعضاء على الأقل من علماء الشريعة الإسلامية .

ب- تكون مهام الهيئة:

١- دراسة جميع الموضوعات والاستفسارات والصيغ التمويلية المختلفة التي يتعامل بها البنك للتأكد من أنها تسجم مع أحكام الشريعة الإسلامية.

٢- تقوم اللجنة بالتحقق من وجود السندي الفقهي المؤيد لتحميل البنك أي خسارة واقعة في نطاق عمليات الاستثمار المشترك .

٣- التحقق والقناعة من مراعاة الضوابط الشرعية لكل العقود والتعليمات وغيرها من العاملات والمتطلبات الإجرائية لها وعدم وجود مانع أو محظوظ شرعي تتم الموافقة عليها أو يتم تعديلها لتسجم مع أحكام الشريعة الإسلامية.

٤- إصدار تقرير سنوي من قبل اللجنة عن كل سنة منتهية يتم فيه مراجعة الميزانية العامة للبنك وبيان الأرباح والخسائر والإيضاحات المرفقة وعدم إظهار أي مخالفة شرعية بها.

٤- التدقيق الخارجي :

أ- يتبّنى البنك الدوران المنتظم للتدقيق الخارجي بين مكاتب التدقيق، وفي حال صعوبة تطبيق ذلك من الناحية العملية، يطلب البنك الدوران المنتظم للشريك الرئيسي المسؤول عن التدقيق الخارجي للبنك.

ب- يقوم المدقق الخارجي بتزويد لجنة التدقيق بنسخة من تقريره، ويجتمع المدقق الخارجي مع لجنة التدقيق بدون حضور الإدارة التنفيذية مرة واحدة على الأقل سنوياً.

٥- إدارة المخاطر:

أ- ترفع دائرة إدارة المخاطر في البنك تقاريرها إلى لجنة إدارة المخاطر أما بالنسبة للعمليات اليومية فيكون ارتباطها مع المدير العام.

ب- تتضمّن مسؤوليات دائرة إدارة المخاطر في البنك ما يلي :

ب/١ تحليل جميع المخاطر بما فيها مخاطر الائتمان، مخاطر السوق، مخاطر السيولة ومخاطر العمليات.

ب/٢ تطوير منهجيات القياس والضبط لكل نوع من أنواع المخاطر.

ب/٣ التوصية لجنة إدارة المخاطر بسوق للمخاطر والموافقات ورفع التقارير وتسجيل حالات الاستثناءات عن سياسة إدارة المخاطر.

- ب/٤ تزويد المجلس والإدارة التنفيذية العليا بمعلومات عن قياس المخاطر ومنظومة المخاطر (Risk Profile) في البنك (يقوم المجلس وفي كل اجتماع له بمراجعة إحصائيات المخاطر في البنك النوعية والكمية وبشكل منظم).
- ب/٥ توفير معلومات حول المخاطر لدى البنك لاستخدامها لأغراض الإفصاح والنشر للجمهور.
- ج- تقوم لجان البنك مثل لجان الائتمان، وإدارة الموجودات والمطلوبات / الخزينة ومخاطر التشغيل بمساعدة دائرة إدارة المخاطر في القيام بمهامها وفق الصلاحيات المحددة لهذه اللجان.
- د- يتضمن التقرير السنوي للبنك معلومات عن دائرة إدارة المخاطر بخصوص هيكلها وطبيعة عملياتها والتطورات التي طرأت فيها.

٦- الامتثال Compliance

- أ- لدى البنك وحدة للامتثال ويقوم البنك برفدها بكل وسائل مدربة وتكافأ بشكل كاف.
- ب- تقوم وحدة الامتثال بإعداد منهجية فعالة لضمان امتثال البنك بجميع القوانين والتشريعات النافذة وأي إرشادات وأدلة ذات علاقة، وعلى البنك توثيق مهام صلاحيات ومسؤوليات إدارة الامتثال ويتم تعديلهما داخل البنك.
- ج- يعتمد المجلس ويراقب سياسة الامتثال ويكون إعدادها وتطويرها والتتأكد من تطبيقها في البنك من صلاحيات إدارة الامتثال.
- د- ترفع وحدة الامتثال تقاريرها حول نتائج أعمالها ومراقبتها للامتثال إلى المجلس مع إرسال نسخة إلى الإدارة التنفيذية وبما يتماشى وتعليمات البنك المركزي الصادرة بهذاخصوص.

خامساً: العلاقة مع المساهمين:

- ١- يقوم البنك باتخاذ خطوات لتشجيع المساهمين على حضور الاجتماع السنوي للهيئة العامة ، وللتصويت إما بشكل شخصي أو توكيل شخص في حالة غيابهم.
- ٢- يحضر رؤساء لجان التدقيق والانتقاء والكافات وأي لجان أخرى منبثقة عن المجلس الاجتماع السنوي للهيئة العامة.
- ٣- يحضر ممثلون عن المدققين الخارجيين الاجتماع السنوي للهيئة العامة بهدف الإجابة عن أي أسئلة قد تطرح حول التدقيق وتقرير المدقق.
- ٤- يراعي التصويت على حدة على كل قضية تثار خلال الاجتماع السنوي للهيئة العامة.
- ٥- وفقا لما ورد في قانون الشركات، ينتخب أعضاء المجلس أو يعاد انتخابهم خلال الاجتماع السنوي للهيئة العامة ووفقا لما جاء في النظام الأساسي للبنك، كما يجري انتخاب المدقق الخارجي خلال نفس الاجتماع.
- ٦- بعد انتهاء الاجتماع السنوي للهيئة العامة يتم إعداد تقرير لاطلاق المساهمين حول الملاحظات التي تمت خلاله والنتائج بما في ذلك نتائج التصويت والأسئلة التي قام المساهمين بطرحها وردود الإدارة التنفيذية عليها.

سادساً: العلاقة مع أصحاب حسابات الاستثمار :

- ١- يقوم البنك بالإقرار بحقوق أصحاب حسابات الاستثمار في متابعة أداء استثماراتهم والمخاطر ذات العلاقة ووضع الوسائل الكافية لضمان المحافظة على هذه الحقوق وممارستها.
- ٢- يقوم البنك باعتماد استراتيجية سليمة تتلاءم مع المخاطر والعوائد المتوقعة لأصحاب حسابات الاستثمار (أخذين في الاعتبار التمييز بين أصحاب حسابات الاستثمار المقيدة والمطلقة) بالإضافة إلى اعتماد الشفافية في دعم أي عوائد.

سابعاً: الشفافية والإفصاح :

- ١- يقوم البنك بالإفصاح وفقاً للمعايير المحاسبية الإسلامية الصادر عن هيئة المحاسبة والراجحة الإسلامية للمؤسسات المالية الإسلامية (AAOIFI)، وحيثما لا يوجد معايير محاسبية إسلامية يتم تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية (IFRS) بحيث لا تخالف أحكام الشريعة وتعليمات البنك المركزي الأردني السارية والصادرة بمقتضى قانون البنك النافذ والتشريعات ذات العلاقة علاوة على ذلك فإن البنك يكون على دراية بالتغييرات التي تطرأ على الممارسات الدولية للإبلاغ المالي ونطاق الشفافية المطلوب من المؤسسات المالية وتقع على إدارة البنك مسؤولية التتأكد من التقيد بالتطبيق الكامل لكافة التعديلات التي تطرأ على المعايير الدولية للتقارير المالية وتقوم الإدارة التنفيذية برفع تقارير حول التطورات إلى المجلس بالإضافة إلى تقديم التوصيات حول سبل تعزيز ممارسات البنك في مجال الإفصاح وبشكل يزيد عن متطلبات البنك المركزي الأردني بهذاخصوص.

- ٢- يلتزم البنك بتوفير معلومات ذات دلالة ومعنى حول نشاطاته لكل من البنك المركزي والمساهمين، والمودعين والبنوك الأخرى والجمهور بشكل عام، مع التركيز على القضايا التي تثير قلق المساهمين ويوضح البنك عن جميع هذه المعلومات بشكل دوري ومتاح للجميع.
- ٣- يوضح البنك في تقريره السنوي عن مسؤوليته تجاه دقة وكفاية البيانات المالية للبنك والمعلومات الواردة في تقريره السنوي.
- ٤- يلتزم البنك بالمحافظة على خطوط اتصال مع السلطات الرقابية والمساهمين والمودعين والبنوك الأخرى والجمهور بشكل عام وتكون هذه الخطوط من خلال ما يلي:
- أ- وظيفة علاقات المستثمرين ويشغلها كادر مؤهل قادر على توفير معلومات شاملة وموضوعية ومحدثة عن البنك ووضعه المالي وأداؤه وأنشطته.
- ب- التقرير السنوي والذي يتم إصداره بعد نهاية السنة المالية.
- ج- الاجتماعات الدورية بين الإدارة التنفيذية في البنك والمستثمرين والمساهمين.
- د- تقديم ملخص دوري للمساهمين وأصحاب حسابات الاستثمار وال محللين في السوق المالي والصحفيين المتخصصين في القطاع المالي من قبل الإدارة التنفيذية العليا وبشكل خاص المدير العام والمدير المالي.
- هـ- توفير المعلومات الواردة في التقرير السنوي للبنك أو في المحاضرات التي تقدمها الإدارة التنفيذية وذلك من خلال وظيفة علاقات المستثمرين وعلى الموقع الإلكتروني للبنك بشكل محدث وباللغتين العربية والإنجليزية.
- ٥- يتضمن التقرير السنوي للبنك إفصاح من الإدارة التنفيذية للبنك يسمى (MD&A) "Management Discussion and Analysis" بحيث يسمح للمستثمرين بفهم نتائج العمليات الحالية والمستقبلية والوضع المالي للبنك بما في ذلك الأثر المحتمل للاتجاهات المعروفة والحوادث وحالات عدم التأكيد، ويتعهد البنك بالالتزام بأن جميع الإيضاحات الواردة في هذا الإفصاح معتمدة وكاملة وعادلة ومتوازنة ومفهومة وتنسق إلى البيانات المالية المنشورة للبنك.
- ٦- يتضمن التقرير السنوي وكجزء من الالتزام بالشفافية والإفصاح الكامل على وجه الخصوص ما يلي:
- أ- دليل الحاكمة المؤسسية لدى البنك والتفاصيل السنوية للتزامه ببنودها.
- ب- معلومات عن كل عضو مجلس إدارة: مؤهلاته وخبراته، مقدار حصته في رأس المال للبنك ، فيما إذا كان مستقل ، تنفيذي أو غير تنفيذي ، عضويته في لجان المجلس ، تاريخ انتخابه في المجلس ، أي عضويات في مجالس إدارة أخرى ، المكافآت / الرواتب التي حصل عليها من البنك ، القروض المنوحة من البنك وأي عمليات أخرى بين البنك والعضو أو شركاته أو الأطراف ذوي الصلة به.
- ج- ملخص للهيكل التنظيمي للبنك.
- د- ملخص لهام ومسؤوليات لجان المجلس وأي صلاحيات قام المجلس بتفويتها لتلك اللجان.
- هـ- عدد مرات اجتماع المجلس ولجان المجلس.
- و- ملخص عن سياسة المكافآت وأعلى راتب تم دفعه للإدارة التنفيذية.
- ز- شهادة المجلس بكفاية أنظمة الضبط والرقابة الداخلية.
- ح- وصف لهيكل وأنشطة دائرة إدارة المخاطر.
- ط- المساهمين الرئيسيين في البنك.
- ٧- يجب على البنك توفير المعلومات الجوهرية والأساسية حول حسابات الاستثمار التي يديرها لأصحاب حسابات الاستثمار وللجمهور بالقدر الكافي وفي الوقت المناسب .



وفقاً لتعليمات الحاكمة المؤسسية ومتطلبات البنك المركزي الأردني فقد تم تشكيل اللجان التالية :

١- لجنة الحاكمة

رئيساً	السيد عبد الحميد عبد المجيد شومان / رئيس مجلس الإدارة
نائباً للرئيس	الدكتور خالد واصف الوزني / عضو مجلس الإدارة
عضوأ	السيد محمد صادق الحسن / عضو مجلس الإدارة

٢- لجنة الترشيحات والمكافآت (لجنة الانتقاء والمكافآت)

رئيساً	السيد عبد الحميد عبد المجيد شومان / رئيس مجلس الإدارة
نائباً للرئيس	السيد سالم عبد المنعم برقان / نائب رئيس مجلس الإدارة
عضوأ	السيد محمد صادق الحسن / عضو مجلس الإدارة

٣- لجنة إدارة المخاطر

رئيساً	السيد سالم عبد المنعم برقان / نائب رئيس مجلس الإدارة
نائباً للرئيس	السيد غسان أحمد بندقجي / عضو مجلس الإدارة / المدير العام
عضوأ	السيد محمد صادق الحسن / عضو مجلس الإدارة
عضوأ	السيد مدير دائرة المخاطر ومراقبة الالتزام / البنك العربي الإسلامي الدولي
عضوأ	السيد مدير دائرة التدقيق الداخلي / البنك العربي الإسلامي الدولي

٤- لجنة التدقيق

رئيساً	السيد سالم عبد المنعم برقان / نائب رئيس مجلس الإدارة
نائباً للرئيس	السيد محمد برو / عضو مجلس الإدارة
عضوأ	السيد محمد صادق الحسن / عضو مجلس الإدارة

البيانات المالية

صفحة

٥١

تقرير مدققي الحسابات

٥٣

الميزانية العامة

٥٥

بيان الدخل

٥٦

بيان التغيرات في حقوق المساهمين

٥٧

بيان التدفقات النقدية

٦٠

إيضاحات حول البيانات المالية



بسم الله الرحمن الرحيم

تقرير مدقق الحسابات المستقل

٢٠٢٣ / م / ٤

إلى السادة مساهمي
البنك العربي الإسلامي الدولي
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قمنا بتدقيق البيانات المالية المرفقة للبنك العربي الإسلامي الدولي (شركة مساهمة عامة محدودة)، والتي تكون من الميزانية العامة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ وكل من بيانات الدخل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة وأيضاً تفسيرية أخرى.

مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه البيانات المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير المحاسبية الإسلامية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية ، الملائمة للنظام الأساسي للبنك والمتفق ومع القواعد والمبادئ الشرعية التي تحدها هيئة الرقابة الشرعية للبنك. وتشمل هذه المسؤولية التصميم والتطبيق والاحتفاظ برقة داخلية لفرض إعداد وعرض البيانات المالية بصورة عادلة، خالية من أخطاء جوهريّة، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ، وتشمل مسؤولية الإدارة اختيار واتباع سياسات محاسبية مناسبة والقيام بتقديرات محاسبية معقولة حسب الظروف .

مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه البيانات المالية استناداً إلى تدقيقنا، وقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقّيق، وتطلب تلك المعايير أن نقتيد بمتطلبات قواعد السلوك المهني وأن نقوم بتحميط واجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت البيانات المالية خالية من أخطاء جوهريّة.

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على بيانات تدقيق ثبوتية للمبالغ والافصاحات في البيانات المالية ، تستند الاجراءات المختارة إلى تقدير مدقق الحسابات، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية ، سواءً كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ . وعند القيام بتقييم تلك المخاطر يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار إجراءات الرقابة الداخلية للبنك والمتعلقة بالأعداد والعرض العادل للبيانات المالية، وذلك لفرض تصميم إجراءات التدقيق المناسب حسب الظروف ، وليس لفرض إبداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية لدى البنك. يتضمن التدقيق كذلك تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة، ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة وكذلك تقييم العرض الاجمالي للبيانات المالية .

نعتقد أن بيانات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتتوفر أساساً لرأينا حول التدقيق.

الرأي

في رأينا ، ان البيانات المالية تظهر بصورة عادلة، من جميع النواحي الجوهرية، الوضع المالي للبنك العربي الإسلامي الدولي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ وادائه المالي ، وتدفقاته النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير المحاسبية الإسلامية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية ، الملائمة للنظام الأساسي للبنك والمتتفق مع القواعد والمبادئ الشرعية التي تحدها هيئة الرقابة الشرعية للبنك . ونوصي الهيئة العامة للمساهمين المصادقة على هذه البيانات المالية .

تقرير حول المتطلبات القانونية

يحتفظ البنك بقيود وسجلات حسابية منظمة بصورة أصلية ، وهي متتفقة مع البيانات المالية المرفقة ومع البيانات المالية الواردة في تقرير مجلس الادارة .

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

١٠ محرم ١٤٢٩ هـ

الموافق ١٩ كانون الثاني ٢٠٠٨ م

دبلوميت آند توش (الشرق الأوسط) - الأردن



الميزانية العامة كما هي في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٦ و ٢٠٠٧

بيان (١)

الموجودات	البيان	ايضاح	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٣١ كانون الأول
المطلوبات					
نقد وأرصدة لدى البنك المركزي				٤	٢٤,٧٦٣,٦٥١
أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية				٥	٢١٦,٥٢١,٦٤٨
ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى - بالصافي				٦/٦	٢٣٢,٧٧٨,٠٦٩
التمويلات				٦/٧	١١,٨٦٦,٦٦٦
موجودات مالية متاحة للبيع				٧	٧,٩٩٨,٠٤٩
موجودات مالية محظوظ بها حتى تاريخ الاستحقاق				٨	١٨,٤٣٤,٠٠٠
موجودات إيجاراً منتهية بالتمليك - بالصافي				٩	٥٨,٣٣٤,٤٣٤
قرصون حسنة - بالصافي		قائمة (أ)			٥٨٩,٤٧٣
موجودات ثابتة - بالصافي				١٠	٨,٧٣٢,٦٧٠
موجودات غير ملموسة				١١	١,١٤٩,٣٩٣
موجودات ضريبية مؤجلة				١٢	٣٢٨,٧٩٣
موجودات أخرى					٣,٥٤٠,٢٢١
مجموع الموجودات					٥٧٤,٣٢٤,٤٨٢
حسابات البنوك والمؤسسات المصرفية					١٢٠,٢٦٩,٦٠٤
حسابات العملاء الجارية					٧٨,٨٧٥,٩٩٢
تأمينات نقدية					٩,٧٧٨,٧٦٧
مخصص تعويض نهاية الخدمة					٨٦٩,٧٤٥
مُخصص ضريبة الدخل					٥,٦٦٥,٥٤٥
مطلوبات ضريبية مؤجلة					٣٠١,٣٦٣
مطلوبات أخرى					٨,٢١٤,٨٢١
مجموع المطلوبات					٢٢٣,٩٧٥,٨٣٧
حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة					٢٩٤,٦٣٦,٨٧٦
حسابات الاستثمار المطلقة					٢٧٨,٩١٧,٠٥٦
صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار					٦٥٧,٦٢٨
صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار					٦٣٣,٦١١
مخصص ضريبة دخل صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار					١,٢٩١,٢٤٩
مجموع صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار					٣,٧٠٨,٧٧٣

الميزانية العامة كما هي في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ و ٢٠٠٦

بيان (أ)

٣١ كانون الأول		البيان	البيان
٢٠٠٦	٢٠٠٧	الإيضاح	
دينار	دينار		حقوق المساهمين
٤٠,٠٠٠,٠٠٠	٤٠,٠٠٠,٠٠٠	٢٢	رأس المال المكتتب به (المدفوع)
٢,٨٠٣,٧٦٥	٥,٤٥٥,٩٥٢	٢٢	احتياطي قانوني
٦,٧٤٨,٧٠٦	١٠,٠٥٣,٠٨٢	٢٢	احتياطي اختياري
٥,٤٨٥,٤٣٣	٥,٤٨٥,٤٣٣	٢٢	احتياطي خاص
٢٢٢,٥١٠	٨٨٢,٠٠٠	٢٣	احتياطي مخاطر مصرافية عامة
٢٠٢,٨١٢	٨٤٦,٦٨٦	٢٠	احتياطي القيمة العادلة - بالصافي
٦,٣١٢,٢٨٩	١١,٣٥٩,٩٠٢	٢٤	الأرباح الدُّورة
٦٢,٧٧٧,٥١٦	٧٤,٠٨٣,٠٥٥		مجموع حقوق المساهمين
٥٧٤,٣٢٤,٤٨٢	٥٩٣,٩٨٧,٠١٧		مجموع المطلوبات وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة وصندوق مواجهة مخاطر الاستثمار وحقوق المساهمين
١٩٤,٠٩٠,٨٤٦	٢٢٢,١٥٧,١٣٩		استثمارات مقيدة - عملاء قائمة (ب)

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥١) جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها

بيان الدخل للسندين المنتهيتين في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ و ٢٠٠٦

بيان (ب)

٣١ كانون الاول			البيان
٢٠٠٦	٢٠٠٧	الإيضاح	
dinars	dinars		
إيرادات البيوع المؤجلة			
١٠,٦٧٤,٣٩٧	١٤,٢٩٢,٤٦٢	٢٥	
٤٠٢,٣٧٠	٥٩٤,٨١٧	٢٦	إيرادات التمويلات
٢٤٧,٤٤١	٩٠,٧٠٥	٢٨	عوائد موجودات مالية محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق
١,٥١٣,٩٤٢	٣,٤٣٠,١٢٦	٢٩	إيرادات إجارة منتهية بالتمليك
١٢,٩٣٨,١٥٠	١٨,٤٠٨,١١٠		إجمالي إيرادات حسابات الاستثمار المطلقة
(٧,٤٩٤,٠٦٢)	(١١,٠٢٥,٣١٧)	٢٠	حصة أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة
(١,٢٩٣,٨١٥)	(١,٨٤٠,٨١١)	٢١	حصة صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
٤,١٥٠,٢٧٣	٥,٥٤١,٩٨٢	٣١	حصة البنك من إيرادات حسابات الاستثمار المطلقة بصفته مشاريًّا
١٠,٠٧٦,٤١٣	١٤,٠٢٧,٩٢٠	٢٢	إيرادات البنك الذاتية
١,٥٩٥,٠٧٨	١,٩٠٢,٥٦٤	٢٢	حصة البنك من إيرادات الاستثمارات المقيدة بصفته وكيلًا
٥٧٧,٤٥٢	٧٥٥,٥٤٩	٣٤	أرباح العمليات الأجنبية
١,٠٥١,٣٧٥	١,١٩٦,٩٨٤	٣٥	إيرادات خدمات مصرافية
٢٤٨,٠٧٨	٣٦٢,٥٥٧	٣٦	إيرادات أخرى
١٧,٦٩٨,٦٦٩	٢٣,٦٨٧,٥٥٦		إجمالي الدخل
المصروفات			
٢,٧٣٤,٣٥٣	٢,١٧٤,٠٦٤	٣٧	نفقات الموظفين
٤٩١,٦٨٨	٧٩٦,٢١٢	١١١٠	استهلاكات واطفاءات
٢,٠٩٣,٣٢٠	٢,٣٠٢,١٥٣	٣٨	مصاريف أخرى
-	١٣٨,٤٠٢	٩	استهلاك موجودات مؤجرة منتهية بالتمليك
-	١,٠٩٠,٠٠٠	١/٦	مخصص تدني ذمم بيع مؤجلة وتمويلات - ذاتية
١١٩,٠٩٩	١١١,٤٥٨	١٦	مخصص تعويض نهاية الخدمة
٥,٤٣٨,٤٧٠	٧,٦١٢,٢٨٩		إجمالي المصروفات
١٢,٢٦٠,١٩٩	١٦,٠٧٥,٢٦٧		الربح قبل الضريبة
٤,٢٨٠,١٨٥	٥,٢٠٥,١٤٩	١٧/ب	ضريبة الدخل
٧,٩٨٠,٠١٤	١٠,٨٧٠,١١٨		الربح للسنة
٠,٢٠٠	٠,٢٧٢	٣٩	حصة السهم من الربح للسنة - أساسي

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥١) جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها

بيان التدفقات النقدية للستنين المنتهيتين في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ و ٢٠٠٦

بيان (د)

البيان	البيان	البيان	البيان
٣١ كانون الاول	٢٠٠٦	٢٠٠٧	ايضاح
دينار	دينار	دينار	
التدفق النقدي من عمليات التشغيل			
الربح قبل الضريبة			
التعديلات لبند غير نقدية :			
استهلاكات واطفاءات	٤٩١,٦٨٨	٧٩٦,٢١٢	
استهلاك موجودات مؤجرة	٢,٧٨٣,١٥١	٤,٩٥٦,٠٢٥	
مُخصص تدني ذمم بيع مؤجلة وتمويلات - ذاتية	-	١,٠٩٠,٠٠٠	
صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار	١,٢٩٣,٨١٥	١,٨٤٠,٨١١	
مُخصص تعويض نهاية الخدمة	١١٩,٠٩٩	١١١,٤٥٨	
تأثير تغير أسعار الصرف على النقد وما في حكمه	(٣٣٥,٧٤٥)	(٤٠٤,٢٥٩)	
الربح قبل التغيرات في الموجودات والمطلوبات	١٦,٦١٢,٢٠٧	٢٤,٤٦٥,٥١٤	
التغير في الموجودات والمطلوبات :			
(الزيادة) في ذمم البيع المؤجلة والذمم الأخرى	(٨٤,٧١٧,٩٠٩)	(١٤,٥٠٥,٥٩٧)	
(الزيادة) النقص في التمويلات	١,٢٤٩,١٤٩	(٢,٦١٥,٧٤٣)	
(الزيادة) في موجودات إجارة منتهية بالتعليق	(٢٤,٧٢٠,١٩٩)	(٢٢,٢٥٩,١٨٣)	
النقص في الموجودات الأخرى	١,٧٧٠,٠١٨	١٢,٨٥٨,٠٩٢	
(الزيادة) النقص في قروض حسنة	٢٧,١٠٣	(٤٩٤,٤٧٩)	
الزيادة في الحسابات الجارية	١٦,٢٤٨,٤٧٤	١٠,٠٠٦,٩٦١	
الزيادة (النقص) في التأمينات النقدية	(٤,١٨٥,٧٨٩)	٢,٩٦٨,٢١٧	
(النقص) الزيادة في المطلوبات الأخرى	٢,٠٩٢,٣٥٥	(٣,٦١٦,٥٧٠)	
تعويض نهاية الخدمة المدفوع	-	(٣٨,٧٥٨)	
صافي (الاستخدامات) في التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل الضريبة	(٧٥,٦٢٣,٥٩١)	٦,٧٦٨,٤٤٤	
الضرائب المدفوعة	(٢,٥٩٠,٠٨٤)	(٤,٥١٨,٩١٥)	
صافي التدفقات من (الاستخدامات) النقدية في عمليات التشغيل	(٧٨,٢١٣,٦٧٥)	٢,٢٤٩,٥٣٩	
التدفق النقدي من عمليات الاستثمار			
استرداد موجودات مالية محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق	-	١١,٧٩١,٤١٠	
(شراء) موجودات مالية متاحة للبيع	(٥٠٠,٠٠٠)	(٥,٠٠٠,٠٠٠)	
(شراء) موجودات ثابتة	(٢,٢٩٤,٨٠٥)	(٢,٩٠٢,٥٤٥)	
بيع موجودات ثابتة	٨٥٢	١٦,٦٦٦	
(شراء) موجودات غير ملموسة	(١,١٣٠,٤١٤)	(١٠٨,٨٥٨)	
صافي التدفقات من (الاستخدامات) النقدية في عمليات الاستثمار	(٤,٩٢٤,٣٦٦)	٣,٦٩٦,٦٧٣	

بيان التدفقات النقدية لستيني المنهيتين في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ و ٢٠٠٦

(بيان د)

٣١ كانون الاول		إيضاح	البيان
٢٠٠٦	٢٠٠٧		
دينار	دينار		
التدفق النقدي من عمليات التمويل			
الزيادة في حقوق حسابات الاستثمار المطلقة			
صلبة التدفقات النقدية من عمليات التمويل			
تأثير تغير أسعار الصرف على النقد وما في حكمه			
صافي الزيادة في النقد وما في حكمه			
النقد وما في حكمه في بداية السنة			
النقد وما في حكمه في نهاية السنة			
٩٧,٨١٨,٢٣٧	١٥,٧١٩,٨٢٠		
٩٧,٨١٨,٢٣٧	١٥,٧١٩,٨٢٠		
٢٣٥,٧٤٥	٤٠٤,٣٥٩		
١٥,٠١٥,٩٤١	٢٢,٠٧٠,٢٩١		
٩٣,٩٢٩,٤٦٣	١٠٨,٩٤٥,٤٣٤		
١٠٨,٩٤٥,٤٣٤	١٣١,١٥,٦٩٥	٢	

تمتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥١) جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها

قائمة مصادر واستخدامات أموال

صندوق القرض الحسن

(قائمة ا)

٣١ كانون الاول		البيان
٢٠٠٦	٢٠٠٧	
دينار	دينار	
رصيد بداية السنة		
مصادر أموال الصندوق من :		
حقوق المساهمين		
٩,٢١٥	٦٥,٩٨٦	
٩,٢١٥	٦٥,٩٨٦	
مجموع مصادر أموال الصندوق خلال السنة		
استخدام أموال الصندوق على :		
١,٥٠٠	-	
٢,٠٠٠	-	
٢٢,٧٩٣	٧٦,٩٩٠	
٢٦,٧٩٣	٧٦,٩٩٠	
٥٨,٣٣٠	٦٩,٣٣٤	
١٥٥,٣١٩	٦٣٨,٧٩٤	
٦٢,٢٩٨	١١٨,٦٥٥	
١٥١,٣٥١	٥٨٩,٤٧٣	
الرصيد في نهاية السنة - صافي		

قائمة التغيرات في الاستثمارات المقيدة (ودائع عملاء البنك)

استناداً إلى متطلبات معايير المحاسبة والمراجعة والضوابط للمؤسسات المالية الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية فقد تم إظهار الاستثمارات المقيدة لصالح العملاء ودائع العملاء (مرباحات) في بند استثمارات مقيدة خارج الميزانية العامة.

إن الحركة الحاصلة على الاستثمارات المقيدة هي كما يلي:

قائمة (ب)

بيان										البيان	
النحو		كألاف		النحو		النحو		النحو			
٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٧		
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	البيان	
١٣١,١٥٦,٦٣١	١٩٤,٠٩٠,٨٤٦	-	٢٥٦,٨٢,٨٢٥	-	٥٨١,٠٠٠	١٣١,١٥٦,٦٣١	١٩٠,٨٢٧,٠٢١	٢٦٦,٥٧٦,٢١٢	٢٥١,٨٨,٧٢٨	الاستثمارات في بداية السنة	
٢٦٩,٨٤٠,٠٢٧	٢٥٢,٥٧٤,٢٢٨	-	٢,٦٨٢,٨٢٥	-	٥٨١,٠٠٠	٦٨٥,٥٠٠	٢١٣,٦٨٤,٧٧٧	٢٢٢,٥٣٠,٧٨٠	٢١٣,٦٨٤,٧٧٧	زيادة الأيداعات	
٢١٢,٦٨٤,٧٧٧	٢٢٢,٦٤٢,٠٦٨	-	١,١١١,٢٨٨	-	-	-	٨,٣٧٤,٠٢٣	١١,٠٣٦,٦٩٧	٨,٣٧٤,٠٢٣	زيادة السحب	
٨,٣٧٤,٠٢٣	١١,٠٣٦,٦٩٧	-	-	-	-	-	١١,٠٣٦,٦٩٧	١١,٠٣٦,٦٩٧	١١,٠٣٦,٦٩٧	زيادة أرباح استثمارية	
١,٥٩٥,٠٧٨	١,٩٠٢,٥٦٤	-	-	-	-	-	١,٥٩٥,٠٧٨	١,٩٠٢,٥٦٤	١,٩٠٢,٥٦٤	إيجار البنك	
											بصفته وكيلًا
١٩٤,٠٩٠,٨٤٦	٢٢٢,١٥٧,١٣٩	٢,٦٨٢,٨٢٥	١,٥٧١,٥٣٧	٥٨١,٠٠٠	١,٢٦٦,٥٠٠	١٩٠,٨٢٧,٠٢١	٢١٩,٣١٩,١٠٢	٢٢٢,١٥٧,١٣٩	٢٢٢,١٥٧,١٣٩	الاستثمارات في نهاية السنة	
٣٧٩,٦٩٤	٢٣٦,٥٤٢	٣٧٩,٦٩٤	٢٣٦,٥٤٢	-	-	-	-	-	-	أيرادات مقبوضة مقدماً	
٤٨,٨٠٠	١٦٨,١٤٦	-	-	٤٨,٨٠٠	١٦٨,١٤٦	-	-	-	-	مخصص استهلاك إجارة	
٢٣,٥١٢	٧٨,٥٥٤	٢٣,٥١٢	٧٨,٥٥٤	-	-	-	-	-	-	مخصص مخاطر الاستثمار	
١٧٥,٥١٧	٨٧,٥١٥	١٧٥,٥١٧	٨٧,٥١٥	-	-	-	-	-	-	أيرادات للتوزيع	
٦٢٧,٥٢٣	٥٧٠,٧٥٧	٥٧٨,٧٧٣	٤٠٢,٦١١	٤٨,٨٠٠	١٦٨,١٤٦	-	-	-	-	المجموع	

إيضاحات حول البيانات المالية

١ - معلومات عامة

- إن البنك العربي الإسلامي الدولي شركة مُساهمة عامة أردنية مركزها الرئيسي في عمان - المملكة الأردنية الهاشمية تأسس بتاريخ ٣٠ آذار ١٩٩٧ بموجب قانون الشركات رقم ٢٢ لسنة ١٩٩٧.
- يقوم البنك بتقديم جميع الأعمال المصرفية والمالية وأعمال الاستثمار المنظمة وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية من خلال مركزه وفروعه داخل المملكة وعددها ١٦ فرعاً ، ويُخضع البنك في أعماله لأحكام قانون البنك التألف .
- إن البنك العربي الإسلامي الدولي مملوك بالكامل من قبل البنك العربي .
- تم إقرار البيانات المالية من قبل مجلس إدارة البنك في جلسته رقم (١) بتاريخ ١٩ كانون الثاني ٢٠٠٨ وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين .
- تم إطلاع ومراجعة البيانات المالية من قبل هيئة الرقابة الشرعية للبنك في جلستها رقم (١) بتاريخ ١٦ كانون الثاني ٢٠٠٨ وأصدرت تقريرها الشرعي حولها .

٢ - أهم السياسات المحاسبية

أسس إعداد البيانات المالية

- تم إعداد البيانات المالية للبنك وفقاً للمعايير الصادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية ووفقاً للقوانين المحلية النافذة وتعليمات البنك المركزي الأردني ، وفي حال عدم وجود معايير صادرة عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية تتعلق ببنود البيانات المالية يتم تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية والتفسيرات الصادرة حولها بما يتفق مع المعايير الشرعية لحين صدور معايير إسلامية لها .

- تم إعداد البيانات المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية المتاحة للبيع التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ البيانات المالية .

- إن الدينار الأردني هو عملة إظهار البيانات المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للبنك .

- يتم الفصل بين ما يخص أصحاب حقوق المساهمين وما يخص أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة .

- يُراعى تخفيض مبالغ من صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار لتنطيطية التدبي في تحصيل الدعم والتمويلات المُؤولة من حسابات الإستثمارات المطلقة .

- إن السياسات المحاسبية المُتبعة للسنة مُتماثلة مع السياسات التي تم إتباعها في السنة السابقة .

- يحظر التصرف باحتياطي المخاطر المصرفية العامة إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني .

معلومات القطاعات

- قطاع الأعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشارك معاً في تقديم منتجات أو خدمات خاصة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات أعمال أخرى.
- القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات أو خدمات في بيئه إقتصادية محددة خاصة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات أعمال أخرى.

أسس توزيع الأرباح فيما بين أصحاب حقوق المساهمين وأصحاب حسابات الاستثمار المطلقة

- يتم توزيع عائد الاستثمار المشترك بين أصحاب حقوق المساهمين وأصحاب حسابات الاستثمار المشترك للعام ٢٠٠٧ على النحو التالي :

النسبة	حصة أصحاب حسابات الاستثمار المشترك	حصة أصحاب حقوق المساهمين	حصة صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
٥٥ - ٦٠٪ على الدينار وما نسبته ٢١٪ / ٣٪ و ٤٪ / ٣٪ على الدولار الأمريكي للنصف الأول والثاني على التوالي من العام ٢٠٠٧	أي ما نسبته ١٥٪ / ٥٪ للنصف الأول والثاني من العام ٢٠٠٧		
٪ ٣٠ - ٪ ٣٥			
٪ ١٠			

- يعطي البنك الأولوية في الاستثمار لأصحاب حسابات الاستثمار المطلقة ولا يتم تحويل هذه الحسابات أي مصاريف.

- تراوحت نسبة الأرباح الموزعة على أصحاب ودائع الاستثمار المقيدة خلال العام ٢٠٠٧ ما بين ٪ ٤٥ / ٥٠ و ٪ ٤٤ / ٥٣ سنوياً مقابل (٪ ٤٤ / ٥٣ و ٪ ٤٠ / ٥٥) للعام ٢٠٠٦ .

الإيرادات والمكاسب والخسائر المخالفة للشريعة الإسلامية

يتم اثبات الإيرادات والمكاسب والخسائر المرتبطة على البنك المخالفة للشريعة الإسلامية (إن وجدت) بتسجيلها في حساب خاص يظهر في الميزانية ضمن الأرصدة الدائنة الأخرى ولا يتم تسجيلها في بيان الدخل ويتم الصرف من هذا الحساب على أوجه الخير وفق ما تقرره هيئة الرقابة الشرعية.

الزكاة

إن مسؤولية الزكاة تقع على عاتق أصحاب الودائع والمساهمين كل على حدة .

ذمم البيوع المؤجلة**عقود المُرابحة**

هي : بيع السلعة بمثيل ثمنها الأول الذي اشتراها بها البائع (المصرف) مع زيادة ربع معلوم متყق عليه . وقد يكون البيع مرابحة عادية وتسمى (المرابحة الفقهية) ويمتهن فيها المصرف التجارة فيشتري السلع دون الحاجة إلى الاعتماد على وعد مسبق بشرائها من عميل ، ثم يعرضها بعد ذلك للبيع مرابحة بثمن وربع يتყق عليه، أو يكون البيع مرابحة مفترضة بوعد من العميل أي أن المصرف لا يشتري السلعة إلا بعد تحديد العميل لرغباته وجود وعد مسبق بالشراء وتسمى عندئذ (المرابحة للأمر بالشراء).

- يقوم البنك بتطبيق مبدأ الإلزام في الوعد في عقود المُرابحة للأمر بالشراء ، ولكن في حالة النكول يقوم البنك ببيع السلعة والرجوع على الأمر بالشراء بتعويض الضرر الفعلي .

- يتم إثبات ذمم المرباحات عند حدوثها بقيمتها الاسمية ويتم قياسها في نهاية السنة المالية على أساس صافي القيمة النقدية المتوقع تحقيقها .

- يتم إثبات الأرباح عند التعاقد في عقود المُرابحة نقداً أو إلى أجل لا يتجاوز السنة المالية .

- يتم إثبات إيرادات البيوع المؤجلة لأجل يتجاوز السنة المالية بتوزيعها على السنوات المالية المستقبلية لفترة الأجل بحيث يخصص لكل سنة مالية نصيبها من الأرباح بغض النظر عمّا إذا تم التسليم نقداً أم لا .

الاستصناع

هو : عقد بيع بين المستصنعين (المشتري) والصانع (البائع) ، بحيث يقوم الثاني بناء على طلب من الأول بصناعة سلعة موصوفة (المصنوع) أو الحصول عليها عند أجل التسليم على أن تكون مادة الصناع وأو تكلفة العمل من الصانع، وذلك في مقابل الثمن الذي يتقاضان عليه وعلى كيفية سداده حالاً عند التعاقد أو مقططاً أو مؤجلاً .

- تشمل تكاليف الاستصناع التكاليف المباشرة وغير المباشرة المتعلقة بعقود الاستصناع ولا يدخل في هذه التكاليف المصروفات الإدارية والعمومية والتسوية وتكاليف البحث والتطوير.

- يتم إثبات تكاليف عملية الاستصناع وتكاليف ما قبل التعاقد تحت التنفيذ بالبالغ المصروفة من قبل البنك ويتم قيد الفوائير المرسلة من البنك للمُستصنعين (المشتري) على حساب ذمم الاستصناع ويتم حسمها من حساب استصناع تحت التنفيذ في الميزانية العامة .

- يتم إثبات ايرادات الاستصناع عند إتمام تنفيذ العقد وذلك بانتهاء التنفيذ أو انتهاء العقد أقرب .

- في حال عدم قيام المُستصنعين (المشتري) بدفع الثمن المتفق عليه بأكمله والاتفاق على التسديد على دفعات أثناء تنفيذ العقد أو بعد إتمام تنفيذه العقد يتم إثبات أرباح مؤجلة وحسمها من رصيد حساب ذمم الاستصناع في الميزانية العامة للبنك سواء كانت الطريقة المتبعة في إثبات إيرادات الاستصناع هي طريقة نسبة الإتمام أو طريقة العقود التامة ويتم توزيع الأرباح المؤجلة على السنوات المالية المستقبلية بحيث يخصص لكل سنة مالية نصيبها من الأرباح بغض النظر عمّا إذا تم التسديد نقداً أم لا .

- في حال احتفاظ البنك بالمصنوع لأي سبب كان يتم قياس هذه الموجودات بالقيمة النقدية المتوقع تحقيقها أو بالتكلفة أيهما أقل ويتم إثبات الفرق (إن وجد) كخسارة في بيان الدخل في السنة المالية التي تحققت فيها .

التمويلات

التمويل بالمضاربة

هي : شركة في الربح بين المال والعمل ، وتعقد بين أصحاب حسابات الاستثمار (أرباب المال) والبنك (المضارب) الذي يعلن القبول العام لتلك الأموال للقيام باستثمارها، واقتسام الربح حسب الانتفاع، وتحمل الخسارة لرب المال إلا في حالات تعيي البنك (المضارب) أو تقصيره أو مخالفته للشروط فإنه يتحمل ما نشأ بسببها. وتعقد أيضاً بين البنك بصفته صاحب رأس المال بالأصل عن نفسه أو بالنيابة عن أصحاب حسابات الاستثمار وبين الحرفيين وغيرهم من أصحاب الأعمال من زراعيين وتجار صناعيين. وهذه المضاربة غير المضاربات التقليدية (SPECULATION) التي يراد بها المغامرة والمجازفة في عمليات البيع والشراء .

- يتم تسجيل تمويل المضاربة عند تسليم رأس المال إلى المضارب أو وضعه تحت تصرفه، ويُقاس رأس المال المُقدم بالمثل المدفوع، أو بالقيمة العادلة إذا كان عيناً وإذا نتج عن تقدير العين فرقاً بين القيمة العادلة والقيمة الدفترية فيُعرف به ربحاً (خسارة) في بيان الدخل، وفي نهاية السنة المالية يُحسم ما استرده البنك من رأس مال المضاربة .

- يتم إثبات نصيب البنك من الأرباح (الخسائر) التي تنشأ وتنتهي خلال سنة مالية بعد تصفية عملية المضاربة، أما في الحالات التي تستمر عملية المضاربة لأكثر من سنة مالية فيتم إثبات نصيب البنك من الأرباح عند تتحققها بالتحاسب التام عليها أو على أي جزء منها في السنة المالية التي حدثت فيها في حدود الأرباح التي تُوزع، أما الخسائر فيتم إثباتها لتلك السنة في حدود الخسائر التي يخضع لها رأس مال المضارب .

- في حالة وقوع خسائر بسبب تعيي المضارب أو تقصيره فيتم إثبات هذه الخسائر ذمماً على المضارب .

التمويل بالمشاركة

هي : تقديم المصرف والمعميل المال بنسب متساوية أو متفاوتة من أجل إنشاء مشروع جديد أو المساهمة في مشروع قائم، بحيث يصبح كل واحد منها ممتلكاً حصة في رأس المال بصفة ثابتة أو متناقضة ومستحقة لنصيبه من الأرباح. وتقسم الخسارة على قدر حصة كل شريك في رأس المال ولا يصح اشتراط خلاف ذلك .

- يتم تسجيل حصة البنك في رأس المال في المشاركة عند تسليمها للشريك المدير أو وضعها في حساب المشارك ويتم قياسها بقيمة المبلغ المدفوع نقداً أو بالقيمة العادلة إذا كان عيناً، وإذا نتج عن تقدير العين عند التعاقد فرق بين القيمة العادلة والقيمة الدفترية فإنه يُعرف به ربحاً أو خسارة في بيان الدخل .

- يتم قياس رأس المال في المشاركة المتناقضة في نهاية السنة المالية بالقيمة التاريخية محسوماً منها القيمة التاريخية للحصة المباعة بالقيمة العادلة التي يتفق عليها ويثبت الفرق بين القيمتين ربحاً أو خسارة في بيان الدخل .

- يتم تسجيل نصيب البنك في أرباح أو (خسائر) عمليات التمويل بالمشاركة التي تنشأ وتنتهي خلال السنة المالية بعد التصفية أما في حالة استمرار المشاركة لأكثر من سنة مالية، فإنه يتم تسجيل نصيب البنك في الأرباح عند تتحققها بالتحاسب التام عليها أو على أي جزء منها بين البنك والشريك في السنة المالية التي حدثت بها وذلك في حدود الأرباح التي تُوزع ، أما نصيبه في الخسائر لسنة مالية فيتم إثباتها في تلك السنة وذلك في حدود الخسائر التي يخضع لها نصيب البنك في رأس مال المشاركة .

- يتم تكوين مخصص تدريبي لذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى إذا تبين عدم إمكانية تحصيل المبالغ المستحقة للبنك وعندما يتوفّر دليل موضوعي على أن حدث ما قد أثر سلباً على التدفقات النقدية المستقبلية لذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى وعندما يمكن تقدير هذا التدريبي يُسجل في بيان الدخل .

التدنى في قيمة الموجودات المالية

يقوم البنك بمراجعة القيم المثبتة في السجلات للموجودات المالية في تاريخ الميزانية العامة لتحديد فيما إذا كانت هناك مؤشرات تدل على تدنى في قيمتها إفرادياً أو على شكل مجموعة ، وفي حالة وجود مثل هذه المؤشرات فإنه يتم تقدير القيمة القابلة للإسترداد من أجل تحديد خسارة التدنى وتسجيلها في بيان الدخل .

الموجودات الثابتة

تظهر الموجودات الثابتة بالتكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم وأى تدنى في قيمتها، ويتم استهلاك الموجودات الثابتة (باستثناء الأرضي) عندما تكون جاهزة للاستخدام بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المتوقع لها باستخدام النسب السنوية التالية :

البند	النسبة المئوية
مباني	% ٢
معدات وأجهزة وأثاث	% ٥ - % ٢/٥
وسائل نقل	% ١٥
أجهزة الحاسوب الآلي	% ٢٥
تحسينات وديكورات	% ١٠

- يتم مراجعة العمر الإنتاجي للموجودات الثابتة في نهاية كل سنة، فإذا كانت توقعات العمر الإنتاجي تختلف عن التقديرات المُعدّة سابقاً يتم تسجيل التغيير في التقدير للسنوات اللاحقة باعتباره تغير في التقديرات .

- عندما يقل المبلغ الممكّن استرداده من أي من الموجودات الثابتة عن صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكّن استردادها وتسجل خسارة التدنى في بيان الدخل .

الموجودات غير الملموسة

- يتم تسجيل الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال طريقة أخرى غير الاندماج بالتكلفة .

- يتم تصنيف الموجودات غير الملموسة على أساس تقدير عمرها الزمني لفترة محددة أو لفترة غير محددة . ويتم إطفاء الموجودات غير الملموسة التي لها عمر زمني محدد خلال هذا العمر ويتم قيد الإطفاء في بيان الدخل، أمّا الموجودات غير الملموسة التي لها عمر زمني غير محدد فيتم مراجعة التدنى في قيمتها في تاريخ البيانات المالية ويتم تسجيل أي تدنى في قيمتها في بيان الدخل .

- لا يتم رسملة الموجودات غير الملموسة الناتجة عن أعمال البنك ويتم تسجيلها في بيان الدخل في نفس السنة .

- يتم مراجعة أي مؤشرات على تدنى قيمة الموجودات غير الملموسة في تاريخ البيانات المالية . كذلك يتم مراجعة العمر الزمني لتلك الموجودات ويتم إجراء أي تعديلات على السنوات اللاحقة .

- تظهر البرامج والأنظمة في الميزانية العامة بالتكلفة بعد تنزيل الأطفاء المتراكم ، ويتم اطفاؤها عندما تكون جاهزة للاستخدام بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المتوقع لها باستخدام النسب السنوية ما بين % ٢٥-٢٠ .

المخصصات

- يتم الاعتراف بالمخصلفات عندما يكون على البنك التزامات في تاريخ الميزانية العامة ناشئة عن أحداث سابقة وأن تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه .

٥ - أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

		٣١ كانون الأول					
		المجموع		بنوك ومؤسسات مصرفية محلية		بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية	
		٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٧
		دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
حسابات جارية		٢٠٩,٠٣٤,٠٣٢	٢١٦,٥٢١,٦٤٨	٧٣,٠١٤,٩٢٢	٩٩,٤٩٠,٢٩١	١٣٦,٠١٩,١٠٠	١١٧,٠٢١,٣٥٧
وتحت الطلب							

- لا يوجد أرصدة نقدية مقيدة السحب كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ و ٢٠٠٦ .

٦/أ. ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى - بالصافي

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

		٣١ كانون الأول					
		المجموع		ذاتية		مشتركة	
		٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٧
		دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
الأفراد (الجزء)							
المُرابحة للأمر بالشراء		١٤,٦٦٤,٣٩٩	١٤,٦٩٦,٣٦٨	-	-	١٤,٦٦٤,٣٩٩	١٤,٦٩٦,٣٦٨
ذمم - إجارة منتهية بالتمليك		١٩٤,١٦٩	٢٣٩,٥٠٦	-	-	١٩٤,١٦٩	٢٣٩,٥٠٦
التمويلات العقارية		٦٠,٨٩٧,٣٥٩	٥١,٥٧٠,٣٥٢	-	٨٠٥,٢١٠	٦٠,٨٩٧,٣٥٩	٥٠,٧٦٥,١٤٢
الشركات الكبرى							
المُرباحات الدولية		٥٠,٥٣٥,١٤٩	٢٢,٣٥٩,٠٥٨	٣٥,٠٨٨,٤٦١	٧,٠٧٢,٧٤٩	١٥,٤٤٦,٦٨٨	١٦,٢٨٦,٣٠٩
المُرابحة للأمر بالشراء		٩٧,٣٤٠,٠١٥	١٤٧,٧٥٧,٥٠٣	١٦,٤١٨,٦١١	٧٢,٢٨٠,٧١٤	٨٠,٩٢١,٤٠٤	٧٥,٤٧٦,٧٨٩
مضاربة		٣٦,٠١٠	-	-	-	٣٦,٠١٠	-
ذمم - إجارة منتهية بالتمليك		-	٢٥,٨٣٦	-	٢٥,٨٣٦	-	-
مؤسسات صغيرة ومتوسطة							
المُرابحة للأمر بالشراء		٢٠,٥٩١,٠٢٠	٢٠,٨٨٢,٢٤٤	-	-	٢٠,٥٩١,٠٢٠	٢٠,٨٨٢,٢٤٤
مضاربة		٥٥,٠٠٥	-	-	-	٥٥,٠٠٥	-
المجموع		٢٤٤,٣١٣,١٣٦	٢٥٨,٦٤٠,٨٦٧	٥١,٥٧٠,٧٧٢	٨٠,١٩٤,٥٠٩	١٩٢,٨٠٦,٠٦٤	١٧٨,٤٤٦,٣٥٨
ينزل: الإيرادات المؤجلة		١٩,٩٤٠,٠٢٥	١٩,٤٧٠,٨٤٥	١,٠٤٥,٨٣٠	٣,١٨٥,٤٦١	١٨,٨٩٤,١٩٥	١٦,٢٨٥,٣٨٤
الإيرادات المعلقة		٣٠,٥٧	٣٥٢,٣١٥	-	٨,٠٥٤	٣٠,٥٧	٣٤٤,٢٦١
مُخصص التدني		١,٠٣٢,٥٣٦	٦,٠٨٩,٦٣٨	٤٦٤,١٩٢	١,٤٩٧,٨٣٥	٥٦٨,٣٤٤	٤,٥٩١,٨٠٣
صافي ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى		٢٢٣,٣١٠,٠٦٨	٢٣٢,٧٧٨,٠٦٩	٤٩,٩٩٧,٠٥٠	٧٥,٥٠٣,١٥٩	١٧٣,٣١٣,٠١٨	١٥٧,٢٢٤,٩١٠

٦/ب. التمويلات

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

البند	المبالغ	المبالغ	التمويلات العقارية	الشركات الكبرى	مُضاربة
دinars	دinars	دinars	دinars	دinars	دinars
٤١٠,٨٥٥	٣٥٧,٢٤٠	١٦,٨٣٧,٠٩١	٣١ كانون الأول	مشتركة	
٨,٨٤٠,٠١٨	١١,٥٠٩,٣٧٦	١,٩١٠,٠٣١			
٩,٢٥٠,٨٧٣	١١,٦٦٦,٦١٦	١,٩١٠,٠٣١			

- بلغت ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات غير العاملة في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ ١٦,٨٣٧,٠٩١ دينار أي ما نسبته (٦٪) من رصيد ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ (مقابل ١,٩١٠,٠٣١ دينار أي ما نسبته ٧٪) كما في نهاية السنة السابقة.

- بلغت ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات غير العاملة بعد تنزيل الإيرادات المعلقة ١٦,٤٨٤,٧٧٦ دينار أي ما نسبته (٩٪) من رصيد ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ (مقابل ١,٨٧٩,٥٢٤ دينار أي ما نسبته ٧٪) كما في نهاية السنة السابقة.

مخصص تدني البيوع المؤجلة والتمويلات / ذاتي
فهيا بلي الحركة على مخصص التدني:

الرصيد في بداية السنة	٢٠٠٧	التمويلات العقارية	الشركات الكبرى	الاجمالي
-	٥٢٦,٤٩٠	٥٢٦,٤٩٠		٥٢٦,٤٩٠
٦٩,٦٦٧	٦٩,٦٦٧	١,٠٢٠,٣٣٣	١,٠٩٠,٠٠٠	
٦٩,٦٦٧	٦٩,٦٦٧	١,٦١٦,٤٩٠	١,٦١٦,٤٩٠	٦٩١,٤٩٠

الرصيد في بداية السنة	٢٠٠٦	التمويلات العقارية	الشركات الكبرى	الاجمالي
-	٦٩١,٤٩٠	٦٩١,٤٩٠		٦٩١,٤٩٠
-	(١٦٥,٠٠٠)	(١٦٥,٠٠٠)		(١٦٥,٠٠٠)
-	٥٢٦,٤٩٠	٥٢٦,٤٩٠		٥٢٦,٤٩٠

- بلغ إجمالي احتياطي المخاطر المصرفية العامة إزاء الذمم والتمويلات الذاتية ٨٨٢,٠٠٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ (مقابل ٢٢٣,٥١٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٦).

- بلغت قيمة المخصصات التي انفقت الحاجة إليها نتيجة تسويات أو تسديد ديون وحولت إزاء ذمم وتمويلات أخرى ٦٥٥,٢٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ (مقابل ١٥,٠٣٧ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٦).

الإيرادات المعلقة

فيما يلي الحركة على الإيرادات المعلقة:

ذاتي		البند		
التمويلات العقارية				
٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٧	
دينار	دينار	دينار	دينار	
-	-	الرصيد في بداية السنة		
-	٨,٠٥٤	يضاف: الإيرادات المعلقة خلال السنة		
-	٨,٠٥٤	الرصيد في نهاية السنة		

مشتركة						٢٠٠٧
الشركات						التمويلات العقارية
الاجمالي	الصغيرة	الكبرى	الافراد	٢٠٠٦		
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٣٠,٥٠٧	١٦,٣٢١	٣,١٢٠	٢,٠٥٠	٩,٠١٦	الرصيد في بداية السنة	
٣١٩,٢٠٠	٣٠,٤٢٠	٧٦,١٢٦	١٧٩,٩٨٧	٣٢,٧٢٢	يضاف: الإيرادات المعلقة خلال السنة	
٥,٥٠١	-	٤,٥٢٩	١٢٩	٨٤٣	ينزل: الإيرادات المعلقة المحولة للإيرادات	
٣٤٤,٢٦١	٤٦,٧٤١	٧٤,٧١٧	١٨١,٩٠٨	٤٠,٨٩٥	الرصيد في نهاية السنة	

مشتركة						٢٠٠٦
الشركات						التمويلات العقارية
الاجمالي	الصغيرة	الكبرى	الافراد	٢٠٠٦		
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
-	-	-	-	-	الرصيد في بداية السنة	
٣٠,٥٠٧	١٦,٣٢١	٣,١٢٠	٢,٠٥٠	٩,٠١٦	يضاف: الإيرادات المعلقة خلال السنة	
٣٠,٥٠٧	١٦,٣٢١	٣,١٢٠	٢,٠٥٠	٩,٠١٦	الرصيد في نهاية السنة	

بيان تكاليف الموجودات الثابتة المسندة بالكميات في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٦ (مقابل ٣٢٨,٩٥,٨٨ دينار كمـا في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٧) بتكلفة الموجودات الثابتة المسندة بالكميات في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٦

٢٠٠٧

البنود	٢٠٠٧		
	دفاتر ديون	دفاتر ائتمان	بيانات فاحص وثبات
الإجمالي	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١	٢٧٢,٣٨٤,٢٩١	١٧٦,٤٤٩,٢٩١

البنود	٢٠٠٦		
	دفاتر ائتمان	دفاتر ديون	بيانات فاحص وثبات
الإجمالي	١٧٦,٤٢٩,٤٣١	٢٧٢,٣٨٤,٢٩١	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١

البنود	٢٠٠٦		
	دفاتر ائتمان	دفاتر ديون	بيانات فاحص وثبات
الإجمالي	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١	٢٧٢,٣٨٤,٢٩١	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١

البنود	٢٠٠٦		
	دفاتر ائتمان	دفاتر ديون	بيانات فاحص وثبات
الإجمالي	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١	٢٧٢,٣٨٤,٢٩١	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١

البنود	٢٠٠٦		
	دفاتر ائتمان	دفاتر ديون	بيانات فاحص وثبات
الإجمالي	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١	٢٧٢,٣٨٤,٢٩١	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١

البنود	٢٠٠٦		
	دفاتر ائتمان	دفاتر ديون	بيانات فاحص وثبات
الإجمالي	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١	٢٧٢,٣٨٤,٢٩١	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١

البنود	٢٠٠٦		
	دفاتر ائتمان	دفاتر ديون	بيانات فاحص وثبات
الإجمالي	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١	٢٧٢,٣٨٤,٢٩١	٦٩٦,٤٢٩,٤٣١

١- موجودات ذاتية - بالمصايف
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

بيان تكاليف الموجودات الثابتة المسندة بالكميات في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٦

١١ - موجودات غير ملموسة
إنَّ تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

انظمة وبرامج حاسوب		البند
٢٠٠٦	٢٠٠٧	
دinar	دinar	
١٠٠٩٤	١٠٣٦٦٣	رصيد بداية السنة
١٢٦,٧٠٠	٢١١,٠٠٨	إضافات
(٣٣,٦٣١)	(٦٦,٣٤٢)	إطفاء للسنة
١٠٣,١٦٣	٢٤٧,٨٢٩	المجموع
١,٠٠٣,٧١٤	٩٠١,٥٦٤	دفعات على حساب شراء أنظمة وبرمجيات
١,١٠٦,٨٧٧	١,١٤٩,٣٩٣	رصيد نهاية السنة

١٢ - موجودات أخرى

إنَّ تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول		البند
٢٠٠٦	٢٠٠٧	
دinar	دinar	
١,٧٩٩,٩٤٠	٢,٢٨٣,٦٤٤	معاملات في الطريق
١٦٧,٥٦٦	٢٧٣,٦٣٤	مصاريف مدفوعة مُقدماً
١,٣٩٢,٨٠٠	٤٠٤,٦٠٦	أيرادات مستحقة وغير مقبوضة
١٢,٨٣٠,٤٩٨	٤٠٦,٧٥٠	شيكات المقاصة
٢٠٧,٥٠٩	١٧١,٥٨٧	آخر
١٦,٣٩٨,٣١٣	٣,٥٤٠,٢٢١	المجموع

١٣ - حسابات البنوك والمؤسسات المصرفية

إنَّ تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

خارج المملكة		البند
٣١ كانون الأول		
٢٠٠٦	٢٠٠٧	
دinar	دinar	
١٣٦,٠٢٤,٢٨٣	١٢٠,٢٦٩,٦٠٤	حسابات جارية
١٣٦,٠٢٤,٢٨٣	١٢٠,٢٦٩,٦٠٤	المجموع

ب - إن رصيد ضريبة الدخل الظاهر في بيان الدخل يتكون مما يلي :

البند	٢٠٠٧	٢٠٠٦
	دينار	دينار
ضريبة الدخل المستحقة عن الربح للسنة	٥,٢٥٤,٩٧٦	٤,٣٢١,٨٧٠
موجودات ضريبية مؤجلة للسنة	(٦٢,٣٩٣)	(٤١,٦٨٥)
إطفاء موجودات ضريبية مؤجلة	١٣,٥٦٦	-
المجموع	٥,٢٠٥,١٢٩	٤,٢٨٠,١٨٥

- تم إجراء تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات حتى نهاية عام ٢٠٠٥.
- تم تقديم كشف التقدير الذاتي لدائرة ضريبة الدخل والمبيعات عن عام ٢٠٠٦ ولم يتم التوصل إلى تسوية نهائية بعد.

ج - موجودات / مطلوبات ضريبية مؤجلة - ذاتية

الحسابات المشمولة	٢٠٠٧	٢٠٠٦				
البند	المبالغ المخافة	رسيد نهاية السنة	المبالغ المخافة	رسيد بداية السنة	المبالغ المحرزة	رسيد بداية السنة
	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
أ- موجودات ضريبية مؤجلة						
مخصص تعويض نهاية الخدمة	٧٩٧,٠٤٥	٣٨,٧٥٨	١١١,٤٥٨	٤٧٩,٧٤٥	٣٠٤,٤١٠	٢٧٨,٩٦٦
مخصص تدني تمويلات ذاتية	-	-	٦٩,٦٦٧	٦٩,٦٦٧	٢٤,٣٨٣	-
المجموع	٧٩٧,٠٤٥	٣٨,٧٥٨	١٨١,١٢٥	٩٣٩,٤١٢	٣٢٨,٧٩٣	٢٧٨,٩٦٦
ب- مطلوبات ضريبية مؤجلة						
موجودات مالية متوفرة للبيع	٢٧٥,٠٠٠	-	٨٧٣,٠٤٩	١,١٤٨,٠٤٩	٣٠١,٣٦٣	٧٢,١٨٧
المجموع	٢٧٥,٠٠٠	-	٨٧٣,٠٤٩	١,١٤٨,٠٤٩	٣٠١,٣٦٣	٧٢,١٨٧

- تشمل المطلوبات الضريبية مبلغ ٢٠١,٣٦٣ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ مقابل ١٨٧,٣٦٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٦ تمثل الضريبة المؤجلة عن الأرباح غير المحققة الناتجة عن تقدير الموجودات المالية المتوفرة والتي تظهر ضمن احتياطي القيمة العادلة الظاهر في حقوق المساهمين.

- إن ضرائب الدخل المؤجلة البالغة ٣٢٨,٧٩٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ والناتجة عن الفروقات الزمنية لمخصص تعويض نهاية الخدمة ومخصص تدني ذمم البيوع المؤجلة على بيان الدخل في السنوات السابقة محاسبة على أساس معدل ضريبة ٣٥٪ وترى الإدارة بأنه سوف يتم الاستفادة من هذه المنافع الضريبية من الأرباح المتوقعة تتحققها في المستقبل.

إن الحركة على حساب الموجودات / المطلوبات الضريبية المؤجلة الذاتية هي كما يلي:

٢٠٠٦		٢٠٠٧		البند
مطلوبات	موجودات	مطلوبات	موجودات	
دينار	دينار	دينار	دينار	
١٤٣,٤٤٦	٢٣٧,٢٨١	٧٢,١٨٧	٢٧٨,٩٦٦	رصيد بداية السنة
٥,٢٥٠	٤١,٦٨٥	٢٢٩,١٧٦	٦٢,٣٩٢	المضاف خلال السنة
(٧٥,٤٦٩)	-	-	(١٢,٥٦٦)	المطأفاً خلال السنة
٧٢,١٨٧	٢٧٨,٩٦٦	٣٠,١٣٦٣	٣٢٨,٧٩٣	رصيد نهاية السنة

د - ملخص تسوية الربح المحاسبي مع الربح الضريبي :

٢٠٠٦		٢٠٠٧		البند
دينار	دينار	دينار	دينار	
١٢,٢٦٠,١٩٩		١٦,٠٧٥,٢٦٧		الربح المحاسبي
(٣٠,٥٢٩)		(١٩٨,١٩٦)		طرح : ايرادات غير خاضعة للضريبة
١,٤١٢,٣٤١	-	٩٤٧,٤٦٣		يضاف : مصروفات غير مقبولة ضريبياً
١٣,٦٤٢,٨٩٠		١٦,٨٢٤,٥٣٤		الربح الضريبي
%٣٥		%٣٥		نسبة ضريبة الدخل المعلن
٤,٧٧٤,٧٠٤		٥,٨٨٨,٥٨٧		المخصص المعلن
				يعود إلى:
٤,٣٢١,٨٧٠		٥,٢٥٤,٩٧٦		المخصص المعلن - بنك
٤٥٢,٨٣٤		٦٢٣,٦١١		المخصص المعلن - صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار

١٨ - مطلوبات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الاول		البند
٢٠٠٦	٢٠٠٧	
دinar	دinar	
٧٩,٤٠٨	٦٧٧,٦٥٤	حوالات واردة
١,٩٤٦,٤٥٤	١,٥٤٨,١٣٦	أوراق مباعة
٦,٤٢٢,٥١٥	٢,٤٩٠,٦٨٤	كمبيالات و بواسط محصلة
٤٣,٠٩٣	٥٢,٨٩٨	مصرفوفات مستحقة وغير مدفوعة
٢,٢٢٤,٠٦٨	٢,٢٧٩,٦٨٠	حصة العملاء من أرباح الاستثمار المشترك
٣١٨,٩٨٢	٨١,٠٣٤	عمولات مقبوضة مقدما
٤٤٩,٠٤٣	٦٠٢,٥٩٥	أمانات مؤقتة
١٢٥,٨٣٥	١٦٥,٢١٨	مخصص رسوم الجامعات الأردنية
٣٠,٠٠٠	٣٠,٠٠٠	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
٥٤,٥٤٨	٣٤,٠١٩	مخصص البحث العلمي
١٢٥,٨٣٥	١٦٥,٢١٨	صندوق البحث العلمي
٤١,٦٠٩	٨٦,١٦٥	صندوق دعم التعليم والتدريب المهني والتكني
١١,٨٧١,٣٩١	٨,٢١٤,٨٢١	المجموع

١٩. حسابات الاستثمار المطلقة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠٠٧ كانون الأول ٣١					
المجموع	الحكومة والقطاع العام	مؤسسات صغيرة ومتعددة	شركات كبرى	أفراد	البند
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
١٥,١٧٢,٣٨٥	-	٤,٠٩,٢٦٠	٩١,٣٢٣	١٤,٦٧١,٨٠٢	حسابات التوفير
٢٧٥,٩٣٣,٩٣٧	١١,١٧٠,٩٩٦	٢,٣٠١٢,٤٦٢	٨٤,٥٩٠,٠٠٤	١٧٨,١٦٠,٤٧٥	لأجل
٢٩١,١٠٦,٣٢٢	١١,١٧٠,٩٩٦	٢,٤٢١,٧٢٢	٨٤,٦٨١,٣٢٧	١٩٢,٨٣٢,٢٧٧	المجموع
٣,٥٣٠,٥٥٤	١٢٧,٨٠٦	٢١,٦٢١	٢,٣٦٧,٩٩٨	٢,٠٠٣,٠٧٩	حصة المودعين من عوائد الاستثمار
٢٩٤,٦٣٣,٨٧٦	١١,٢٩٨,٨٥٢	٢,٤٥٣,٣٤٣	٨٦,٠٤٩,٣٢٥	١٩٤,٨٣٥,٣٥٦	إجمالي حسابات الاستثمار المطلقة

٢٠٠٦ كانون الأول ٣١					
المجموع	الحكومة والقطاع العام	مؤسسات صغيرة ومتعددة	شركات كبرى	أفراد	البند
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
١٣,٦٦٠,٠١٠	-	١٣٣,٥٢٢	١٠٩,١٠١	١٣,٤١٧,٢٨٧	حسابات التوفير
٢٦١,٢١٦,٥٣٨	١٣,٠٩٥,٨٥٦	١,٨٠٢,٧٢٢	٨٩,٠٧٥,٨٢٨	١٥٧,٢٤٢,١١٢	لأجل
٢٧٤,٨٧٦,٥٤٨	١٣,٠٩٥,٨٥٦	١,٩٣٦,٢٥٤	٨٩,١٨٤,٩٣٩	١٧٠,٦٥٩,٤٩٩	المجموع
٤,٠٤٠,٥٠٨	٢١٦,٢١٥	١٤,٨٨٧	١,٠٤١,٠٦٠	٢,٧٦٨,٣٤٦	حصة المودعين من عوائد الاستثمار
٢٧٨,٩١٧,٠٥٦	١٣,٣١٢,٠٧١	١,٩٥١,١٤١	٩٠,٢٢٥,٩٩٩	١٧٣,٤٤٧,٨٤٥	إجمالي حسابات الاستثمار المطلقة

تشارك حسابات الاستثمار المطلقة بالأرباح بناءً على الأسس التالية :

- بنسبة ٥٠٪ من رصيد حسابات التوفير شهرياً.
- بنسبة ٩٠٪ من أدنى رصيد لحسابات الأجل .
- بلغت النسبة العامة للأرباح على الدينار الأردني للسنة ١٥/٥٪ (مُقابل ما نسبته ٥/٢٥٪ في السنة السابقة) .
- بلغت النسبة العامة للأرباح على الدولار الأمريكي للنصف الأول والثاني للعام ٢٠٠٧ مانسبة ٣/٢١٪ و ٣/٠٤٪ على التوالي (مُقابل ٢/٦٩٪ و ٣/٢٠٪ على التوالي في السنة السابقة).
- بلغت الحسابات المحجوزة (مُقيمة السحب) ٤,٦٢٥ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ (مُقابل ٥١٩ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٦).
- بلغت حسابات الاستثمار المطلقة (قطاع عام) داخل المملكة ١١,٢٩٨,٨٥٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ أي ما نسبته ٣/٨٪ من إجمالي حسابات الاستثمار المطلقة (مُقابل ١٣,٣١٢,٠٧١ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٦ أي ما نسبته ٤/٨٪).

٢٠ - احتياطي القيمة العادلة - صافية - ذاتي
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

موجودات مالية متاحة للبيع				البند
٢٠٠٦	٢٠٠٧	متحركة استثمارية	الاجمالى	
النوع		دينار	دينار	دينار
٤٠٠,٠٩٤	٤٠٢,٨١٣	-	٤٠٢,٨١٣	رصيد بداية السنة
(٢٦٧,٥٠٠)	٨٧٣,٠٤٩	٦٥١,٥٤٩	٢٢١,٥٠٠	أرباح (خسائر) غير متحققة
٧٠,٢١٩	(٢٢٩,١٧٦)	(١٧١,٠٣٢)	(٥٨,١٤٤)	مطلوبات ضريبية - مؤجلة
٤٠٢,٨١٣	٨٤٦,٦٨٦	٤٨٠,٥١٧	٣٦٦,١٦٩	رصيد نهاية السنة

٢١ - صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار
إن الحركة الحاصلة على صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار كما يلي :

٢٠٠٦	٢٠٠٧	البند
دينار	دينار	
٢,٩٨٣,٣٠٢	٣,٨٢٤,٣٨٢	رصيد بداية السنة
-	٢٤٨,٤٥٢	يضاف : المحول من الأرباح المدورة اياضاح رقم (٢٤)
١,٢٩٣,٨١٥	١,٨٤٠,٨١١	المحول من إيرادات الإستثمارات المشتركة لسنة - بيان الدخل
(٤٥٢,٨٣٤)	(٦٣٢,٦١١)	ينزل : ضريبة الدخل
-	(٣,٤٩٤)	ديون معدومة
٣,٨٢٤,٢٨٣	٥,٢٤٩,٤٤١	رصيد نهاية السنة

إن رصيد صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار يوزع كما يلي :

٣١ كانون الاول				البند
٢٠٠٦	٢٠٠٧	دينار	دينار	
٥٦٨,٣٤٤	٤,٥٩١,٨٠٣	-	-	مقابل تدبي ذمم ال碧ou المؤجلة (ايضاح ٦/١)
٣,٢٥٥,٩٣٩	٦٥٧,٦٣٨	-	-	الرصيد المتبقى

أن الحركة الحاصلة على ضريبة دخل صندوق مواجهه مخاطر الاستثمار هي كما يلي :

٢٠٠٦	٢٠٠٧	البند
دينار	دينار	
٣٩٣,١٨٤	٤٥٢,٨٣٤	رصيد بداية السنة
٣٩٣,١٨٤	٤٥٢,٨٣٤	ينزل : ضريبة دخل مدفوعة
٤٥٢,٨٣٤	٦٣٣,٦١١	يضاف : ضريبة دخل مستحقة عن السنة
٤٥٢,٨٣٤	٦٣٣,٦١١	رصيد نهاية السنة

- تم إجراء تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات حتى نهاية عام ٢٠٠٥ .
- تم تقديم كشف التقدير الذاتي لدائرة ضريبة الدخل والمبيعات عن عام ٢٠٠٦ ولم يتم التوصل إلى تسوية نهائية بعد.

٢٢ - رأس المال

بيان رأس المال المكتتب به والمدفوع في نهاية السنة ٤٠ مليون دينار موزعاً على ٤٠ مليون سهم، بقيمة اسمية دينار للسهم الواحد (مقابل ٤٠ مليون سهماً بقيمة اسمية للسهم الواحد دينار كما في نهاية السنة السابقة).

٢٣ - الاحتياطيات

- احتياطي قانوني

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضرائب بنسبة (١٠٪) خلال السنة والسنوات السابقة وفقاً لقانون البنوك وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين .

- احتياطي اختياري

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضرائب بنسبة لا تزيد عن (٢٠٪) خلال السنة والسنوات السابقة. يستخدم الاحتياطي اختياري في الأغراض التي يقررها مجلس الإدارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين.

- احتياطي خاص

يتم تكوين هذا الاحتياطي لمواجهة أية التزامات مستقبلية طارئة.

- احتياطي مخاطر مصرافية عامة

يمثل هذا البند احتياطي مخاطر مصرافية عامة على ذمم البيوع المؤجلة وتمويلات البنك الذاتية وفقاً لتعليمات البنك المركزي الأردني .

إن الاحتياطيات المقيد التصرف بها هي كما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠٠٧	البند
دينار	
احتياطي قانوني	
متطلبات القانون	٥,٤٥٥,٩٥٢
تعليمات البنك المركزي	٨٨٢,٠٠٠
	احتياطي مخاطر مصرافية عامة

٤٤ - الأرباح المدورة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

البند	الرصيد بداية السنة	٢٠٠٧	٢٠٠٦
	الربح للسنة	دinar	دinar
(المُحول) إلى الاحتياطيات	(٤,٩٥٦,٥٧٣)	٦,٣١٣,٢٨٩	٢,١٠٨,٣١٦
تعديلات سنوات سابقة	(٤٠,٠٠٠)	١٠,٨٧٠,١١٨	٧,٩٨٠,٠١٤
المحول إلى صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار	(٢٤٨,٤٥٤)	(٣,٧٧٥,٠٤١)	-
المحول مقابلاحتياطي مخاطر مصرافية عامة - ذاتي	(٦٥٨,٤٩٠)	١١,٣٥٩,٩٠٢	٦,٣١٣,٢٨٩
الرصيد في نهاية السنة*	*		

* يشمل رصيد الأرباح المدورة مبلغ ٣٢٨,٧٩٣ دينار مقيد التصرف فيه مقابل منافع ضريبية مؤجلة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٧ (مقابل ٢٧٨,٩٦٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٦).

٤٥ - إيرادات البيوع المؤجلة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

البند	مشتركة	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦	داتية
	دinar	دinar	دinar	دinar	دinar	دinar
المُرابحات الدولية	٢,٠٩٦,٤٥٤	١,٤٣١,٣٥٩	٥,٢٩٧,٧٢٠	٣,٢٢٧,٢٥٨	٢٠٠٦	٢٠٠٧
المُرابحة للأمر بالشراء	١٢,١٩٦,٠٠٨	٩,٢٣٨,٨٧٣	٦,٦٥٣,٦١٧	٥,٨٨٥,٩٩١	٢٠٠٦	٢٠٠٧
مضاربة	-	٤,١٦٥	-	-	٢٠٠٦	٢٠٠٧
المجموع	١٤,٢٩٢,٤٦٢	١٠,٦٧٤,٣٩٧	١١,٩٥١,٣٣٧	٩,١١٣,٢٤٩		

٤٦ - إيرادات التمويلات

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

البند	٢٠٠٧	٢٠٠٦	مشتركة
	دinar	دinar	دinar
التمويلات العقارية	٣٢,٣٦١	٦٧,٥٥٧	
الشركات الكبرى	٥٦٢,٤٥٦	٣٣٤,٨١٢	
مضاربة	٥٩٤,٨١٧	٤٠٢,٣٧٠	
المجموع			

٢٧ - أرباح موجودات مالية متاحة للبيع
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

ذاتية	٢٠٠٦	٢٠٠٧	البند
	دينار	دينار	
عوائد توزيعات أسهم	-	٣٠,٠٠٠	
عوائد محفظة استثمارية	-	٢٤٣,٤٦٣	
المجموع	-	٢٧٣,٤٦٣	

٢٨ - عوائد موجودات مالية محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

ذاتية	٢٠٠٦	٢٠٠٧	مشتركة	٢٠٠٦	٢٠٠٧	البند
	دينار	دينار		دينار	دينار	
صكوك إسلامية - إجارة	٩٦٣,١٦٤	١,٤٢٩,٢٢٢	٣٤٧,٤٤١	٩٠,٧٠٥	٩٠,٧٠٥	
المجموع	٩٦٣,١٦٤	١,٤٢٩,٢٢٢	٣٤٧,٤٤١	٩٠,٧٠٥	٩٠,٧٠٥	

٢٩ - إيرادات إجارة منتهية بالتمليك
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

ذاتية	٢٠٠٦	٢٠٠٧	مشتركة	٢٠٠٦	٢٠٠٧	البند
	دينار	دينار		دينار	دينار	
إجارة منتهية بالتمليك - عقارات	-	١٤٧,٢٩٧	٢,٩٤٠,٠٧٧	٧,٣٢٦,١١١		
إجارة منتهية بالتمليك - آلات	-	١٢٦,٦٠٠	٢٥٧,٠٢١	٩٢١,٦٢٨		
استهلاك موجودات اجارة منتهية بالتمليك	-	-	(٢,٧٨٢,١٥١)	(٤,٨١٧,٦٢٢)		
المجموع	-	٢٧٣,٨٩٧	١,٥١٣,٩٤٢	٣,٤٣٠,١٢٦		

٣٠ - حصة أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٢٠٠٦	٢٠٠٧	البند
	دينار	
عملاء:		
أيرادات حسابات استثمار توفير	٢٣٤,١٧١	٢٤٣,٩٩٠
أيرادات حسابات استثمار لأجل	٧,٢٥٩,٨٩١	١٠,٦٨١,٣٢٧
المجموع	٧,٤٩٤,٠٦٢	١١,٠٢٥,٣١٧

٣١ - حصة البنك من إيرادات حسابات الاستثمار المطلقة بصفته مُضارباً

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

البند	حصة البنك بصفته مُضارباً	٢٠٠٧ دينار	٢٠٠٦ دينار
		٥,٥٤١,٩٨٢	٤,١٥٠,٢٧٣
المجموع		٥,٥٤١,٩٨٢	٤,١٥٠,٢٧٣

٣٢ - إيرادات البنك الذاتية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

البند	الإيضاح	٢٠٠٧ دينار	٢٠٠٦ دينار
إيرادات البيوع المؤجلة	٢٥	١١,٩٥١,٣٣٧	٩,١١٣,٢٤٩
أرباح موجودات مالية متاحة للبيع	٢٧	٢٧٣,٤٦٢	-
عوائد موجودات مالية مُحتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق	٢٨	١,٤٢٩,٢٢٣	٩٦٣,١٦٤
إيرادات اجارة منتهية بالتمليك	٢٩	٢٧٣,٨٩٧	-
المجموع		١٤,٤٠٢٧,٩٢٠	١٠,٥٧٦,٤١٣

٣٣ - حصة البنك من إيرادات الاستثمارات المقيدة بصفته وكيلًا

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

البند	٢٠٠٧ دينار	٢٠٠٦ دينار
إيرادات الاستثمارات المقيدة	١١,١٥٦,٣٤٣	٨,٤٢٢,٨٣٣
بنزل : استهلاك إجارة نماء عقاري	١١٩,٣٤٦	٤٨,٨٠٠
صافي إيرادات الاستثمار المقيدة (قائمة ب)	١١,٠٣٦,٦٩٧	٨,٣٧٤,٠٣٣
بنزل : حصة أصحاب حسابات الاستثمارات المقيدة	٩,١٣٤,١٢٢	٦,٧٧٨,٩٥٥
المجموع	١,٩٠٢,٥٦٤	١,٥٩٥,٠٧٨

٣٤ - أرباح العملات الأجنبية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

ناتجة عن التداول / التعامل	٢٠٠٧ دينار	٢٠٠٦ دينار
ناتجة عن التقييم	٤٠٤,٢٥٩	٣٣٥,٧٤٥
المجموع	٦٥٥,٥٤٩	٥٧٧,٤٤٢

٣٥ - ايرادات خدمات مصرفية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

البند	٢٠٠٧ دينار	٢٠٠٦ دينار
عمولات اوراق مباعة	٨٤,٩٩٣	٧٤,١١٤
عمولات اعتمادات مستدبة	٢٨٨,١١٣	٤٢٥,٠٤٨
عمولات كفالات	٩٥٢,١٠٧	١٢١,١٤٨
عمولات حوالات واردة	١٣٢,١٤٦	١٢٠,٣٥٦
عمولات فيزا	١١٨,١٣٢	٦٩,٥١٥
أخرى	٤٢١,٤٩٣	٢٣١,١٩٤
المجموع	١,١٩٣,٩٨٤	١,٠٥١,٣٧٥

٣٦ - ايرادات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

البند	٢٠٠٧ دينار	٢٠٠٦ دينار
إيجارات	٢,٨٦٠	٢,٠٦٦
ايراد بريد وهاتف وتاكس	١٨٢,٨٥١	١٨٤,٥٤٨
ايرادات بيع موجودات ثابتة	٢٠٠	٨,١٤١
ايرادات أخرى	١٧٦,٦٤٦	٥٢,٣٢٣
المجموع	٣٦٢,٥٥٧	٢٤٨,٠٧٨

٣٧ - نفقات الموظفين

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

البند	٢٠٠٧ دينار	٢٠٠٦ دينار
رواتب ومنافع وعلاوات الموظفين	٢,٥٣٦,٣٢٥	٢,١٥٦,٩٧٦
مساهمة البنك في الضمان الاجتماعي	٢٦٣,٤٢٩	٢١٢,٨٧٥
نفقات طبية	٢١٣,٨٠٧	١٦٩,٠٤٠
تدريب الموظفين	١١,٠٣٧	٦٧,٤٠٩
مبابمات سفر	١٣٣,٢٢٢	١١٠,٥٤٩
نفقات تأمين	١٦,٢٤٤	١٧,٥٠٤
المجموع	٣,١٧٤,٠٦٤	٢,٧٣٤,٣٥٣

٤٢ - القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية التي لا تظهر بالقيمة العادلة في البيانات المالية :
لا يوجد فروقات جوهرية بين القيمة الدفترية والقيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية التي لا تظهر بالقيمة العادلة في البيانات المالية.

٤٣ - إدارة المخاطر :

يقوم البنك بإدارة مخاطره المصرفية المتنوعة بوسائل متعددة وذلك من خلال إستراتيجية شاملة موضوعية تحدد المخاطر وسبل مواجهتها وتحفيتها، وذلك من خلال دائرة ولجان خاصة بإدارة المخاطر.
إن مجلس إدارة البنك هو أعلى سلطة مسؤولة عن تنفيذ الأعمال في البنك ، وبناءً عليه فهو المسؤول الأول عن إدارة المخاطر التي تواجه البنك وذلك من خلال اللجان المنبثقة عنه .

وتتبع إدارة المخاطر ومراقبة الالتزام للقطاع الرقابي (Control Line) في البنك وتختصر للرقابة الداخلية من خلال دائرة التدقيق الداخلي، المدير العام ، هيئة الرقابة الشرعية ومجلس الإدارة ، حيث تقوم بإعداد السياسة الخاصة بإدارة كافة أنواع المخاطر وتحليلها وقياسها وتطوير أساليب قياس متقدمة للتحوط من أنواع المخاطر التي تؤثر على ربحية البنك ومدى كفاية رأس المال ، كما وتقوم برفع التقارير الدورية إلى مجلس الإدارة لاطلاعهم على آخر المستجدات على برامج العمل لدى كافة أقسام إدارة المخاطر في البنك لتقييمها وأخذ توصياتهم بهذا الخصوص .
يسعى البنك وبالتنسيق مع البنك المركزي الأردني لتحقيق مستوى مناسب من رأس المال والذي يشمل تنطيط المخاطر المتضمنة في اتفاق بازل II .
وفي هذا المجال يقوم البنك بتطوير التكنولوجيا المستخدمة لديه وعلى مستوى كافة خطوط العمل وذلك بهدف الارتقاء بمستوى خدمات البنك واحكام الرقابة على كافة أنواع المخاطر وتطوير البرامج اللازم لقياسها والتي تتناسب مع طبيعة وحجم نشاط البنك ، كما ويلوي البنك الاهتمام بالنصر البشري من خلال تتميم مهارات الموظفين وإلحاقيهم ببرامج تدريبية على كيفية تطبيق بازل II بصورة سليمة وكذلك التركيز على إدارة المخاطر والتكنولوجيا المستخدمة بتطبيق بازل II .

وتضم إدارة المخاطر ومراقبة الالتزام في البنك الأقسام التالية :

١- مخاطر الائتمان :

تُعرف مخاطر الائتمان بشكل عام على أنها المخاطر الناشئة عن احتمال عدم قدرة أو رغبة المقترض أو الطرف الثالث الوفاء بالتزاماته وفقاً للشروط المتفق عليها مما يتسبب في تكبد البنك لخسائر مالية .

يقوم قسم مخاطر الائتمان في البنك بتعزيز سياسة البنك الائتمانية وتلبية متطلبات الأنظمة والضوابط التي حددها البنك المركزي الأردني ولجنة بازل II .

وتنشأ مخاطر الائتمان في البنك من عمليات التمويل والاستثمار التي يقوم بها ومنها :

- مخاطر عمليات واجراء منح وتنفيذ التمويل .
- مخاطر المقترض نفسه ونشاطه .
- مخاطر التركيز على صيغة واحدة للتمويل .
- مخاطر أدوات التمويل الإسلامية .

وفي هذا المجال يقوم البنك بمراقبة وضبط مخاطر الائتمان من خلال :

- إدارة وضبط مخاطر المحفظة الائتمانية من خلال عدد من اللجان وعلى رأسها لجنة إدارة المخاطر المنبثقة عن مجلس الإدارة .
- رقابة الائتمان وتحديد صلاحيات منح التسهيلات واعتماد قواعد وشروط واضحة ومحددة في عمليات منح التمويل .
- رقابة سقف الائتمان وحدود التسهيلات المسموح بها ، وإصدار التقارير اللاحزة لضمان عدم وجود تجاوزات عن السقف ومراقبة جودتها .
- التمويل في أنشطة التمويل والاستثمارات لقادمي مخاطر التركيز الائتماني لدى أفراد أو مجموعات أو عملاء في مناطق جغرافية معينة أو نشاط اقتصادي معين أو في أدوات التمويل أو المنتجات .
- إدارة الديون المتعثرة بما يحقق أقل الخسائر الائتمانية التي تواجه البنك .
- الفصل ما بين إدارات تسويق ومنح الائتمان وإدارة المخاطر .

وتقىم دائرة المخاطر ومراقبة الالتزام بعرض تقارير المخاطر على مجلس الإدارة لأخذ التوصيات اللازمة بحيث تشمل هذه التقارير ملخصاً لأهم المخاطر التي تواجه البنك وأساليب قياسها ومراقبتها وضبطها .

■ قياس مخاطر الائتمان :

يقوم البنك بمراقبة مدى كفاية رأس ماله وذلك بتطبيق الطريقة المعيارية لقياس مخاطر الائتمان بحيث يتم قياس مدى كفاية رأس المال مقارنة مع الموجودات والتهديدات والالتزامات المدرجة في قائمة المركز المالي الموحدة حسب درجة مخاطرها .

■ نظام تصنيف مخاطر الائتمان :

يقوم البنك بإعداد نظام خاص لتصنيف مخاطر الائتمان وذلك بهدف تحديد جودة الائتمان لكل تسهيل عند المنح ومراقبة هذه الجودة طوال حياة التسهيل على أساس دورى لتحديد أي تدهور قد يحدث وتقييم جودة التسهيلات لامال المحفظة الائتمانية بشكل دوري لتسهيل ادارة المحفظة الائتمانية، والذي ينعكس بدوره على تسعير التمويل وتحديد ربحيته .

ويشمل هذا النظام على تصنيف مخاطر القطر ، مخاطر العميل ، مخاطر التسهيلات بالاعتماد على عناصر مخاطر محددة مثل (الصناعة ، الموقع التنافسي ، الإدارية ، التدفق النقدي ، الوضع المالي ، الأداء التشغيلي) .

■ محفوظات مخاطر الائتمان :

يقوم البنك باستخدام أساليب مختلفة للتحوط وتخفيف المخاطر الائتمانية من خلال تحديد حجم وقيمة الضمانات المطلوبة وقيمة سند الرهن إستناداً إلى معايير منح الائتمان التي يسير عليها البنك وبناء على الدراسة الائتمانية للتسهيلات ودرجة المخاطرة المتوقعة مع مراعاة استكمال جميع نواحي الرقابة على استغلال التسهيلات ومصادر تسدیدها .

ويلجأ البنك لعدة إجراءات للحد من مخاطر الائتمان منها على سبيل المثال لا الحصر تخفيض قيمة وفرة الإئتمان ، زيادة الضمانات ، مراقبة سير العمل بالتسهيلات بعد المنح وعند التجديد ، كما تقوم بوضع شروط (Covenants) لإستخدام التسهيلات .

٢. مخاطر السوق :

تعرف مخاطر السوق بأنها المخاطر التي قد تواجه البنك نتيجة تغيرات في أسعار العوائد والتقلبات في أسعار الصرف وأسعار الأوراق المالية وأسعار السلع ، ويتبني البنك سياسة متحفظة تضمن تقليل تعرض البنك لعوامل مخاطر وابقائها ضمن الحدود الدنيا ، كما يتبع البنك تعليمات البنك المركزي الأردني فيما يتعلق بقياس مخاطر السوق .

٣. إدارة مخاطر التشغيل :

تعمل هذه الوحدة وفق إطار لإدارة المخاطر التشغيلية ، ويشتمل هذا الإطار على سياسات وإجراءات توضح الآلية التي يتم فيها تحديد المخاطر وتقييمها ووضع أولويات المعالجة ومن ثم تخفيضها أو السيطرة عليها من خلال آليات التخفيف المتاحة ووضع الأنشطة الرقابية التي من شأنها أن تعمل على تخفيض الاحتمالية والسيطرة على الآثار السلبية الممكن أن تنتج عن أي حدث يصنف على أنه خطير تشغيلي .

كما بدأت هذه الوحدة وبالتعاون مع باقي خطوط الأعمال والمناطق الوظيفية في البنك بعمل ورش عمل للتقييم الذاتي للمخاطر والضوابط Risk - Control Self Assessment لتحديد والتعرف على كافة عوامل الخطير المحيطة بعمليات ، أنشطة ، منتجات وخدمات البنك وقياسها وتقىيم فاعلية الضوابط الرقابية عليها ووضع خطط عملية لمعالجة المشاكل والانحرافات التي من الممكن أن تظهر خلال هذه العملية ، وتطوير منظومة المخاطر Risk Profile على مستوى البنك ، بالإضافة إلى وضع وتعريف مؤشرات الخطير الرئيسية Key Risk Indicators لضمان استمرارية مراقبة عوامل الخطير ورفع التقارير حولها واتخاذ الإجراءات المناسبة .

كما ستقوم الوحدة وبالتعاون مع الجهات المعنية بتطوير برنامج خاص لجمع والإبلاغ عن الخسائر التشغيلية التي من الممكن التعرض لها وتدريب المعنيين في كافة وحدات العمل والمناطق الوظيفية على استخدام هذا البرنامج .

وتقاس مخاطر التشغيل كما هو في تعليمات البنك المركزي وفقاً لبازل II باتباع طريقة المؤشر الأساسي (Basic Indicator Approach) أو الطريقة المعيارية (Standardized Approach) ، ويسعى البنك العربي الإسلامي الدولي لتطبيق الطريقة المعيارية لقياس المخاطر التشغيلية في البنك .



كما تُعرف مخاطر التشغيل على أنها :

" مخاطر الخسائر الناتجة عن عدم كفاية أو إخفاق في العمليات الداخلية، الأفراد، الأنظمة، أو من الأحداث الخارجية، أو التي تنشأ عن عدم التزام البنك بضوابط وأحكام الشريعة الإسلامية. ويشمل تعريفنا لمخاطر التشغيل على المخاطر القانونية ."

وتضم وحدة إدارة مخاطر التشغيل أيضاً الأقسام التالية :

أ- قسم إدارة استثمارية العمل :

يُعني قسم إدارة استثمارية العمل في إدارة المخاطر ومراقبة الالتزام بإعداد وإدارة عدد من المشاريع والخطط التي تضمن استمرار عمليات البنك في حال تعرض أي منها لتعطل أو انقطاع نتيجة تعرضه للحوادث أو الكوارث والأزمات المختلفة التي تنشأ من جراء وقوع التهديدات المختلفة الداخلية والخارجية، وحيث أن تعطل أعمال المصارف يقاس بالدقائق وال ساعات يقوم هذا القسم بإعداد خطط مسبقة تشمل جميع دوائر وفروع البنك ، والتي من شأنها أن تضمن استمرار عمليات الدائرة أو الفرع الذي تعرضه لحادث ما من خلال تشغيل عملياته في موقع بديل يتم بناؤه بهذه الغاية .

ويواصل القسم استكمال مشروع إدارة استثمارية العمل والخطط المرتبطة به في العام الحالي ٢٠٠٨ ، حيث سيتم بناء الموقع البديل للبنك واستكمال المراحل المتبقية من المشروع باستخدام نظام خاص بهذا المشروع ، ومن ثم إنجاز المشاريع الأخرى ذات الصلة بمنهجية استمرار عمليات البنك بشكلها الطبيعي والتي تهدف إلى التقليل من الآثار والخسائر الناجمة عن الحوادث المختلفة ، كما تضمن التخفيف و/أو الحد من حدة هذه التعرضات.

ب- قسم أمن وحماية المعلومات

يعنى قسم أمن وحماية المعلومات بدراسة المخاطر التي تهدى عناصر أمن المعلومات وذلك من خلال عمل تقييم دوري لتلك المخاطر والاستفادة من المعايير الدولية وأفضل الممارسات المتبعه في هذا المجال على المستوى المصري .

من واجبات قسم أمن وحماية المعلومات

- إصدار السياسات والإجراءات الكفيلة بتقليل المخاطر المحيطة بالمعلومات إلى حدودها الدنيا، بالتزامن مع خطط البنك بتسريع العمل وتتنفيذ إستراتيجية أمن وحماية المعلومات بما في ذلك وضع الضوابط لتفعيل السياسات على أنظمة وأجهزة البنك .
- وضع المعايير الرقابية الواجبة في مجال أمن وحماية المعلومات على مستوى جميع دوائر وفروع البنك، ومعالجة أي توصيات بشأنها .
- تصور احتياجات العمل المصري في الحديث فيما يخص أمن وسرية المعلومات بالتعاون مع الأقسام المعنية الأخرى للحد من المخاطر في ظل تغير البيئة الداخلية .

٤. مراقبة الالتزام :

إن التزام البنك بمتطلبات الجهات الرقابية يعتبر من أهم عوامل نجاح وتطوير أعمال البنك والمحافظة على جودة الخدمات المقدمة لعملاء البنك حيث قام البنك العربي الإسلامي الدولي بإنشاء قسم مراقبة الالتزام والذي يقوم بالعمل على مراجعة جميع متطلبات الجهات الرقابية والتأكد من عكسها على إجراءات وسياسات العمل الداخلية بشكل يحمي البنك من المخاطر الناشئة عن عدم امتثاله بهذه المتطلبات على سبيل المثال المخاطر القانونية ومخاطر السمعة والتركيز .

هذا ويقوم القسم بدور فاعل بمجال حماية استقلال خدمات البنك ومنتجاته في عمليات غسيل الأموال وتمويل الإرهاب بحيث يتم مراقبة جميع العمليات البنكية والتأكد من سلامتها، بالإضافة إلى دور المهم الذي يقوم به القسم بالإشراف على قيام البنك بالتعرف على العملاء وشرعية نشاطهم ومصادر أموالهم بما يضمن حصر التعامل مع العملاء جيدي السمعة والمكانة .

٥- المخاطر القانونية :

وهي تلك المخاطر التي من الممكن أن تنتج وبشكل غير مباشر عن واحد أو أكثر من الأحداث الأربع الواردة في تعريف مخاطر التشغيل (الأفراد، العمليات الداخلية، الأنظمة والأحداث الخارجية)، أو بسبب عدم التزام البنك بالقوانين والتعليمات السارية والتي من الممكن أن ينبع عنها غرامات أو التزامات مالية. كما تنشأ المخاطر القانونية جراء احتمال مواجهة البنك لإجراءات قضائية من قبل الغير، حيث تعتبر عدم كفاية المستندات وانعدام الصفة القانونية وعدم صلاحية العقود أو عدم قابليتها للنفاذ الناتج عن عدم التوثيق السليم من المنشآت للمخاطر القانونية.



وتقع مسؤولية إدارة هذه المخاطر على عاتق الدائرة القانونية حيث تعمل على تدقيق كافة العقود والمستندات الخاصة بمعاملات البنك بالإضافة إلى المتابعة القانونية للأطراف المدينة للبنك - بالتنسيق مع إدارة المخاطر ومراقبة الالتزام - و المتابعة الدقيقة للدعوى القضائية التي يكون البنك طرفاً فيها.

٦- مخاطر السمعة :

تنظر إلى مخاطر السمعة على أنها الآثار السلبية التي تصيب سمعة البنك والتي تكون ناتجة عن عدم التزامه بقواعد وأحكام الشريعة الإسلامية و/أو إخفاقه بالوفاء بمسؤوليته الاستئمانية تجاه كافة مقدمي الأموال و/أو تقصيره في إدارة شؤونه بكفاءة وفاعلية و/أو إخفاقه في إدارة كافة أنواع المخاطر الأخرى التي يواجهها مما يؤدي إلى عدة أمور سلبية منها فقدان الثقة وبالتالي اضمحلال قاعدة العملاء وزيادة التكاليف أو نقصان الأرباح وفي أسوأ الحالات انهيار البنك - لا قدر الله - .

وتقوم إدارة سمعة البنك على ثلاثة قواعد أساسية :

- ١- أساس سمعة البنك هو جودة موظفيه، عملاؤه، مساهميه.
- ٢- تعتمد سمعة البنك على جودة الخدمات والمنتجات المصرافية التي يقدمها لعملائه بالإضافة إلى علاقاته الجيدة مع الآخرين.
- ٣- لا بد من المحافظة على شخصية البنك القوية أمام عملائه بشكل خاص وأمام المجتمع المحلي بشكل عام.

المبادئ والقيم التي يجب أن يحتفظ بها البنك

- ١- أن يحافظ على مصداقته وأن يكون قادرًا على حماية حقوق كافة أصحاب المصالح Stakeholders.
- ٢- البحث عن الخدمات والمنتجات المصرافية الأفضل والوفاء بالوعود.
- ٣- العمل بكفاءة وفاعلية .
- ٤- احترام آراء الآخرين.

٤٤ / أمخاطر الائتمان

١ - التعرضات لمخاطر الائتمان (بعد مخصص التدبي وقبل الضمانات ومحفظات المخاطر الأخرى) :

٣١ كانون الاول				المشتركة	البند
ذاتية	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٦		
	دينار	دينار	دينار		
بنود داخل الميزانية					
-	-	٢٢,٥٦٨,٦٩٦	٢٩,٣٤٩,٣٧٣	أرصدة لدى البنك المركزي	
٣٥,٤٤٦,٧٥٤	٣٥,٤٠٧,٥٧٩	١٧٣,٥٨٧,٢٧٨	١٨١,١١٤,٠٧٩	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرافية	
				ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى	
-	-	١٤,٦٢٠,٦٥٣	١٤,٣٤٠,٥٨٠	للأفراد	
-	٧٣٥,٥٤٣	٦٠,٨٥٦,١١٩	٥٠,٩٤٤,٣٥٤	التمويلات العقارية	
				للشركات	
٥٠,٩٨٠,٥٨٢	٧٧,٨٤٢,٤٧٦	٩٦,١١٤,٩١٣	٨٨,٥٤٨,٥٩٢	الشركات الكبرى	
-	-	٢٠,٦٤٦,٠٣٥	٢٠,٠٢١,٠٠٢٩	المؤسسات الصغيرة والمتوسطة	
				التمويلات	
				المشاركة	
-	-	-	-	للأفراد	
-	-	٤١٠,٨٠٥	٣٥٧,٣٤٠	التمويلات العقارية	
				المضاربة	
				للشركات	
-	-	٨,٨٤٠,٠١٨	١١,٥٠٩,٣٧٦	الشركات الكبرى	
				الstocks	
٢٤,٤٠٣,٤١٠	١٨,٤٣٤,٠٠٠	٥,٦٧٢,٠٠٠	-	ضمن الموجودات المالية المحافظ بها حتى تاريخ الاستحقاق	
				بنود خارج الميزانية	
٥,٧٦٤,٤٢١	٧,٥٣٩,٤٦٧	-	-	كافلات	
١١,٦٦٥,٤١٦	١٢,٠٧٧,١٥٠	-	-	اعتمادات	
٤,٣٦٩,٢١٩	٣,٨٨٥,٥٣٦	-	-	قبولات	
٤٦,٩٧٦,٨٩٠	٤٣,٨١٧,٢٧٣	-	-	السقوف غير المستقلة	
١٧٩,٦٥٦,٦٩٢	٢٠٠,٧٣٩,٠١٤	٤١٣,٣١٦,٥٦٧	٣٩٦,١٨٤,٦٢٣	الاجمالي	

٢- تصنیف ذمیم الیبعو و التمویلات حسب درجہ مخاطرها وبما یتوافق مع تعیینات البنك المركزي الأردني :

تقوییم التفرضات الائتمانیة حسب درجہ المخاطر وفق الجدول التالي :

المجموع	ذمیم			الجمعو			مشترکة			٢٠٠٧
	البنوك و المؤسسات	البنوك و المؤسسات	البنوك و المؤسسات	شركات	شركات	العقاري	الأفراد			
دینار	دینار	دینار	دینار	دینار	دینار	دینار	دینار	دینار	دینار	
منها مستحقة										
١٣,١٧٣,٤٧٣	-	-	-	٥٤٣,١٣,١٧٣	٥٠٥,٠٨	٦٢٨,٣٦,٣٦	١٢٨,٤٣,٤٣	١٢٥,٥٢	١٢٥,٥٢	لغاية ٢٠ يوم
٢٠,٣٢٤,٩٢١	-	-	-	٢٠,٣٢٤,٩٢١	-	٨٨٧,٥٠٥,٥٣٢	٨٨٧,٥١٨	٢,٩١٣,٩٢٨	٢,٩١٣,٩٢٨	من ٢١ لغاية ٦ يوم
٣,٨٦٥,٤٤٤	-	-	-	٣,٨٦٥,٤٤٤	٣,٥٠٤,٣٤٤	٢,٦٦,٦,٧٧	٢,٦٦,٦,٧٧	٩٢١,٥١	٩٢١,٥١	تحت المراقبة
٣,٢٦٩,٩١٢	٨٠٥,٢١٠	-	٨٠٥,٢١٠	-	٨٠٥,٢١٠	٢,٩١٦	٢,٩١٦	٧٢٥,٦٦٢	٧٢٥,٦٦٢	دون المستوى
٩,٧٨٩,٧١٠	-	-	-	٩,٧٨٩,٧١٠	-	٩,٧٨٩,٧١٠	-	٢,٠١,٧٧٠	٢,٠١,٧٧٠	مشکوك فهلها
٣,٦٤٥,٦١٥	-	-	-	-	٣,٦٤٥,٦١٥	٢,٦٣٦,٦١٦	٢,٦٣٦,٦١٦	٣٢٢,٢٢,٧٨٥	٣٢٢,٢٢,٧٨٥	هالكة
٣٠٢,٣٢١,٨٥٠	٣٠٠,٨٠٨	-	-	٣٠٠,٨٠٨	٣٠٠,٨٠٨	٢,٦٢١,٦٧٧	٢,٦٢١,٦٧٧	١٥,٢٣,٥٧٣	١٥,٢٣,٥٧٣	المجموع
٦,٨٩٠,٤٣١	٦,٨٢٩,١٦٠	-	-	٦,٨٢٩,١٦٠	٦,٨٢٩,١٦٠	٤,٦٦٦,٨٤٢	٤,٦٦٦,٨٤٢	١٨٩,٩١٢	١٨٩,٩١٢	پنزل : إيدادات معلقة
٥٠٩,٩٣٦,٦١١	٥٠٥,٥٥١	١١٢,٩٦٠	١١٢,٩٦٠	٥٠٨٢٩,٤١	٥٠٨٢٩,٤١	٣٦٣,٦٧٧	٣٦٣,٦٧٧	٦٥٢,٩٤٦	٦٥٢,٩٤٦	مخصص التقدي
٣٥٩,٥٦٩	٣٨٨,٨٨٩	١١٢,٩٦٠	١١٢,٩٦٠	٣٦٣,٦٧٧	٣٦٣,٦٧٧	٦٧٦,٣٦٢	٦٧٦,٣٦٢	٦٠٠,٨٠٨	٦٠٠,٨٠٨	الصافي

فيما يلي توزيع القيمة المادلة للضمانات المقيدة مثابة ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات:

ذمم		مشتركة				الضمانات مقابل:	
		الشركات	النحوينات العقارية	الأفراد	دinars		
الإجمالي	الشركات الكبرى	المؤسسات الصغيرة والمتوسطة	دinars	دinars	دinars	غير عاملة:	
دinars	دinars	دinars	دinars	دinars	دinars	دون المستوى	منها:
٣,٥٧٥,٠٢٩	٧٣٨,٠٠٠	٢,٨٣٧,٠٢٩	٥٨٣,٠٦٧	١٧١,٠٠٠	١٧١,٠٠٠	٧١٨,٥٤٤,٥٥٩	٣٧٦,٨٩٩,٨٣٧
١٩٢,٩٨٩,٨٣٧	٣٦,٦٤٣,٥٦٧	١٦,٣٤٤,٦١٦	٣٥,١٤٢,٤٤٨	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٩٩٣,٢٢٣,٦٧٦	٣٦٨,٨٦٧
١,٤٥٥,٥٥٥	-	٤,٥٤٤,١	-	٢٧١,١,٨٥	٢٧١,١,٨٥	٣٧٧,٩٧٤	٣٦٧
٣٠٦,٤٦٤	-	-	-	-	-	١١٢,٦٩٤	٣٧٦
٣٧٦,٨٦٧	٣٦,٦٤٣,٥٦٧	١٦,٣٤٤,٦١٦	٣٥,١٤٢,٤٤٨	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٦٩٤,١١٢,٦٩٤	٣٧٦
٢٧١,١,٨٥	٢٧١,١,٨٥	٢٦٢,٣,٥٥٤	٢٦٢,٣,٥٥٤	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٨٢٣,٠٠٠	٣٧٦
٢٠٣,٦٥٣	٢٠٣,٦٥٣	٢٠٣,٦٥٣	٢٠٣,٦٥٣	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٦٧٦,٨٧٥,٨٩٥	٣٧٦
١٥١,١٤١,٠٩	١٢١,٣٤٠,٣٤٠	١٢١,٣٤٠,٣٤٠	١٢١,٣٤٠,٣٤٠	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٦٦٠,٣٠٣,٣٠٣	٣٧٦
١٥,١٩٥,٢٠٩	-	١٥,٧٩٥,٢٠٩	-	-	-	٣٠٣,٢٠٩,١٥	٣٧٦
٣٦٣,٨٩٧	٣٦٣,٨٩٧	٣٦٣,٨٩٧	٣٦٣,٨٩٧	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٦٧٦,٤٤٨,١٦٠	٤٤٣,٢٤٤,٢٤٤	٣٧٦

مشترك		الشركات		النحوتات		المخاطر		متعددة المخاطر		الضمانات مقابل:	
الإجمالي	الشركات	التجاري	النحوتات	الشركات	التجاري	المخاطر	التجاري	المخاطر	التجاري	المخاطر	غير عامة:
١٥٨,٩,٢٥.	-	١٥٠,٤٠,٨٠	٤٤,٤٤,٦٤	-	-	١٤٣,١٧٣	١٤٣,٢٧٥	٣١٥,٣٢٥,٢٧٥	-	-	
١٥٧,٨,٠١,٧٩٥	٨,٠٤,٤٠,٠٠٠	١٤٢,٦٨,٨١,١٦,٧٦	٤٣,٦٤,١٤,٧٦	٣٠,٥٨,٧٦,٤٣	٣٠,٥٨,٧٦,٤٣	٥٧,٩٤,٦٣,٣٢,٣٦	٥٧,٩٤,٦٣,٣٦	٤٣,٤٣,٣٥,٥٥,٥٨	٣٥,٥٥,٥٨,٣٦	٣٥,٥٥,٥٨,٣٦	٣٥,٥٥,٥٨,٣٦
٢٢٢,٥٢٦	-	٢٢٢,٥٢٦	٢٢٢,٥٢٦	-	-	١٠٩,٠٠٠	١٠٩,٠٠٠	٢٢٠,٥٢٦	٢٢٠,٥٢٦	٢٢٠,٥٢٦	٢٢٠,٥٢٦
٧٩٨,٠٠٢	-	٧٩٨,٠٠٢	٢٢١,٠٠٠	-	-	٢٨,٠١٢٠	٢٨,٠١٢٠	٢٢٨,٨٧٢	٢٢٨,٨٧٢	٢٢٨,٨٧٢	٢٢٨,٨٧٢
٢٠٧,٧٩٢	-	٢٠٧,٧٩٢	٢٤٨,٠٠٠	١١٧,٠٠٠	١١٧,٠٠٠	٨٨,٠٠٠	٨٨,٠٠٠	٦٩٢,٤	٦٩٢,٤	٦٩٢,٤	٦٩٢,٤
١٧٨,٧٧٨	-	١٧٨,٧٧٨	٩٢,٠٠٠	-	-	٣٦,٠٠٤	٣٦,٠٠٤	٣٧٤,٣٠	٣٧٤,٣٠	٣٧٤,٣٠	٣٧٤,٣٠
١٥٨,٩,٧٧٨	٨,٤٠,٤٠,٨	١٥٠,٣٦,٤٦,٢٥.	١٥٣,٣٦,٤٦,٢٥.	٤٠,٤٠,٧٦,٨٦,٠١	٤٠,٤٠,٧٦,٨٦,٠١	٥٦,٦٢,٨٢,٤٤,٦٦,	٥٦,٦٢,٨٢,٤٤,٦٦,	٣٦,٣٦,٣٦	٣٦,٣٦	٣٦,٣٦	٣٦,٣٦
١٠,٩٩,٤٠٦	-	١٠,٩٩,٤٠٦	٦,٤٠,٩٩,٠٠٠	٢,٤٤,٩٣,٢	٢,٤٤,٩٣,٢	٦,٠٩٩,٠٠٠	٦,٠٩٩,٠٠٠	٢٢٢,١٤١	٢٢٢,١٤١	٢٢٢,١٤١	٢٢٢,١٤١
١١٢,٧٦٠,٧٦٧	٨,٤٠,٨	١٠٠,٥٠,٧٦٧	٧,٨٧٩,٠٠٠	٢٢,٨١,٢	٢٢,٨١,٢	٥٧,٩٥٢,٤٦٦	٥٧,٩٥٢,٤٦٦	١٦,٦٦,٦٦	١٦,٦٦,٦٦	١٦,٦٦,٦٦	١٦,٦٦,٦٦
٧,٦٠,٨,٠٠٠	-	٧,٦٠,٨,٠٠٠	-	-	-	٦,٦٠,٨,٠٠٠	٦,٦٠,٨,٠٠٠	-	-	-	-
٢٨,٩,٩,١١٥	-	٢٨,٩,٩,١١٥	٣,٩٧٤,٠٠٠	٥,٨٤,٠٠٠	٥,٨٤,٠٠٠	٢٠٣,٠٠٠	٢٠٣,٠٠٠	١٩,٥٤,٨١,١١٥	١٩,٥٤,٨١,١١٥	١٩,٥٤,٨١,١١٥	١٩,٥٤,٨١,١١٥

ذمم القيمة المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات المجدولة :

هي تلك الذمم التي سبق وأن صنفت كذمم / تمويلات غير عاملة وأخرجت من إطار الذمم والتمويلات غير العاملة بموجب جدولة أصلية وتم تصنيفها كذمم / تمويلات تحت المراقبة، لا يوجد ذمم بيع مؤجلة وذمم أخرى وتمويلات مجدولة كما في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٧ و٦٢٠٠٦.

ذمم القيمة المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات المعاد هيكلتها :

يُقصد بإعادة الهيكلة إعادة ترتيب وضع الذمم / التمويلات من حيث تعديل الأقساط أو إطالة عمر الذمم / التمويلات أو تأجيل بعض الأقساط أو تمديد فترة السماح. وتم تصنيفها كذمم / تمويلات تحت المراقبة، لا يوجد ذمم بيع مؤجلة وذمم أخرى وتمويلات معاد هيكلتها كما في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٦ و٦٢٠٠٧.

٣ - الصكوك :

يوضح الجدول التالي تصنيفات الصكوك حسب مؤسسات التصنيف الخارجية :

(دينار أردني)

الإجمالي	ضمن الموجودات المالية المحافظ عليها حتى تاريخ الاستحقاق	مؤسسة التصنيف	درجة التصنيف
٧,٩٠,٠٠٠	٧,٩٠,٠٠٠	S&P	AAA
٤,٢٥٤,٠٠٠	٤,٢٥٤,٠٠٠	S&P	A+
٢,١٢٧,٠٠٠	٢,١٢٧,٠٠٠	Unrated	Unrated
٤,٩٦٣,٠٠٠	٤,٩٦٣,٠٠٠	Unrated	Unrated
١٨,٤٣٤,٠٠٠	١٨,٤٣٤,٠٠٠		الإجمالي

٤- التركيز في التعرضات الائتمانية حسب التوزيع الجغرافي وكما يلي:

البنك	المنطقة الجغرافية	داخل المملكة	دول الشرق الأوسط الأخرى	أوروبا	استراليا	الإجمالي
البنك	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرافية	ذمم القيمة المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات:	للأفراد	التمويلات العقارية	للشركات	الشركات الكبرى
أرصدة لدى البنك المركزي	٢٩,٣٤٩,٣٧٣	٢٩,٣٤٩,٣٧٣	-	-	-	٢٩,٣٤٩,٣٧٣
أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرافية	١١٧,٠٣١,٣٥٧	٩١,٠١٣,٨٥٠	٨,٤٧٥,٣٩٣	١,٠٤٨	٢١٦,٥٢١,٦٤٨	٢٩,٣٤٩,٣٧٣
ذمم القيمة المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات:	-	-	-	-	-	١٤,٢٩٩,٦٨٥
للأفراد	١٤,٢٩٩,٦٨٥	-	-	-	-	١٤,٢٩٩,٦٨٥
التمويلات العقارية	٥١,١١١,٦٣٢	-	-	-	-	٥١,١١١,٦٣٢
للشركات:	-	-	-	-	-	-
الشركات الكبرى	١٧٨,٨٦٢,٩٣٤	-	-	-	-	١٧٨,٨٦٢,٩٣٤
المؤسسات الصغيرة والمتوسطة	١٩,٦٧٢,٦٢٤	-	-	-	-	١٩,٦٧٢,٦٢٤
الصكوك:	-	-	-	-	-	-
ضمن الموجودات المالية المحافظ عليها حتى تاريخ الاستحقاق	-	-	١٨,٤٣٤,٠٠٠	-	-	١٨,٤٣٤,٠٠٠
الإجمالي / ٢٠٠٧	٤١٠,٣٢٧,٦٥٠	١٠٩,٤٤٧,٨٥٠	٨,٤٧٥,٣٩٣	١,٠٤٨	٥٢٨,٢٥١,٨٩٦	٥٢٨,٢٥١,٨٩٦
الإجمالي / ٢٠٠٦	٤٢١,٠٢٦,٤٦٤	٣٠,٦٤٩,٣٨٠	٧٧,٤٩٠,١٤٥	٨١٦	٥٢٤,١٦٦,٨٠٥	٥٢٤,١٦٦,٨٠٥

٥ - التركيز في التعرضات الائتمانية حسب التركيز الاقتصادي وكما يلي :

البنك	القطاع	مالي	صناعة	تجارة	عقارات	زراعة	اسهم	افراد	الاجمالى
		دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
أرصدة لدى البنك المركزي		٢٩,٣٤٩,٣٧٣	-	-	-	-	-	-	٢٩,٣٤٩,٣٧٣
أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية		٢١٦,٥٢١,٦٤٨	-	-	-	-	-	-	٢١٦,٥٢١,٦٤٨
ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى والتمويلات		-	١٤,٢٩٩,٦٨٥	١٦,٩٠٨,٠٠٦	٥١,١١١,٦٣٢	١٦٥,١٧٩,٨٧٤	١,٤٤٥,٦٧٨	٢٦٣,٩٤٦,٨٧٥	٢٦٣,٩٤٦,٨٧٣
الصكوك:		١١,٣٤٤,٠٠٠	-	٤,٩٦٣,٠٠٠	-	-	-	-	١٨,٤٣٤,٠٠٠
ضمن الموجودات المالية المحتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق		٢,١٢٧,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	٢٠٠٧
الاجمالى		٢٥٧,٢١٥,٠٢١	١٩,٠٣٥,٠٠٦	٥٦,٠٧٤,٦٣٢	١٦٥,١٧٩,٨٧٤	١,٤٤٥,٦٧٨	٥٦,٠٧٤,٦٣٢	٢٥٧,٢١٥,٠٢١	٥٢٨,٢٥١,٨٩٦
الاجمالى		٢٥٦,٣٠٧,١٧٠	١٢,٧٤٧,٤٦٤	٦٧,٦٤٧,٩٧٤	٦٩١,٠٢١	١٧٢,١٤٩,٧٤٧	٢,٧٧٧	٥٢٤,١٦٦,٨٠٦	٢٠٠٦

٤٤ بـ مخاطر السوق

يتبع البنك سياسات مالية لإدارة المخاطر المختلفة ضمن استراتيجية محددة وهناك لجنة لإدارة الموجودات والمطلوبات في البنك تتولى رقابة وضبط المخاطر وإجراء التوزيع الاستراتيجي للأمثل لكل من الموجودات والمطلوبات سواء في الميزانية العامة أو خارجها، وتشمل هذه المخاطر ما يلي:

- تحديد السياسة الاستثمارية المتبعة في البنك وعرضها على مجلس الإدارة للمصادقة عليها بصورة دورية ومراجعة تطبيق السياسة الاستثمارية وتقييم نتائجها مقارنة بمؤشرات السوق والتنافسية المصرفية.
- تشكيل لجان اتخاذ القرار الاستثماري وتوزيع الصلاحيات بما يتفق مع السياسة الاستثمارية للبنك.
- إعداد خطة استثمارية سنوية بحيث تراعي توقعات لجنة الموجودات والمطلوبات لتوقعات العوائد وتقلبات أسعار السوق بحيث تتضمن الخطة الأدوات الاستثمارية المتاحة في السوق ذات المخاطر المتداينة.
- إعداد تقارير لأسعار السوق وعرضها على لجنة الموجودات والمطلوبات لرراقبة أي انخفاض مفاجئ في أسعار الأدوات المالية المستثمر بها لتجنب مخاطر تقلبات أسعار السوق.

١- مخاطر معدل العائد

تشاً مخاطر معدل العائد من تزايد المعدلات الثابتة طويلة الاجل في السوق حيث أنها لا تتوافق بشكل فوري مع التغيرات الحاصلة في مؤشر العوائد المرتفعة، ويجب اتخاذ الخطوات اللازمة للتأكد من وجود إجراءات إدارية متعلقة بتجديد وقياس ومتابعة مخاطر معدل العائد واعداد تقارير بشأنها ومراقبتها بما في ذلك التأكد من سلامة هيكلتها.

يتعرض البنك لمخاطر معدل العائد نتيجة لوجود فجوة في مبالغ الموجودات والمطلوبات حسب الاجال الزمنية المتعددة او إعادة تسعير معدل العائد على المعاملات اللاحقة في فترة زمنية معينة ويقوم البنك بإدارة هذه المخاطر عن طريق تحديد نسب معدلات الارباح المستقبلية وفق توقعات ظروف السوق وتطوير أدوات جديدة تتوافق مع الشريعة وذلك من خلال استراتيجية إدارة المخاطر لدى البنك.

تعتمد سياسة دائرة الخزينة في إدارة الإستثمارات والمحافظة الإستثمارية على كل مما يلي:

- الحصول على أفضل العوائد الممكنة الموجودة في السوق واعتماداً على مؤشر السوق العالمي (Libor) كمعيار ومرجعية (Benchmarks) للمحفظة والاستثمارات على حد سواء المدارة من قبل البنك.
- تراعي المخاطر المترتبة عن هذه الاستثمارات بالاعتماد على خيار التمويع على أساس الدول والمؤسسات والأقاليم وبما يضمن التقليل من آثار المخاطر المترتبة عن إدارة الاستثمارات.
- يلتزم البنك بإدارة الاستثمارات على أساس الموائمة Matching بين مطلوبات البنك المتمثلة بودائنه وموجوداته بالعملات الأجنبية والمتمثلة في الاستثمارات بالعملات الأجنبية ، بحيث أن الودائع مقيدة الأجل تستثمر استثمارات قصيرة الأجل أما الودائع طويلة الأجل فتستثمر استثمارات متوسطة أو طويلة الأجل.

٤- مخاطر العملات الأجنبية

يتم إدارة العملات الأجنبية على أساس التعامل الفوري (Spot) وليس على أساس التعامل الأجل (Forward) حيث يتم مراقبة مراكز العملات الأجنبية بشكل يومي وحدود المراكز لكل عملة حيث ان السياسة العامة في البنك لإدارة العملات الأجنبية تقوم على أساس تصفية المراكز أولاً بأول وتغطية المراكز المطلوبة حسب احتياجات العملاء . وسيتم الاعتماد على تعليمات البنك المركزي الأردني بهذا الخصوص في مجال المراكز المفتوحة بالعملات الأجنبية مقابل بعضها البعض والتي تنص على احتفاظ البنك المرخص باخذ مراكز مفتوحة (طويلة وقصيرة) بالعملات الأجنبية وبما لا يتجاوز ٥٪ من حقوق المساهمين لكل عملة على حدة ويستثنى الدولار من هذه النسبة حيث يمكن اعتباره عملة أساس لهذه الغاية وبحيث لا يتتجاوز المركز الاجمالي لجميع العملات ما نسبته ١٥٪ من اجمالي حقوق المساهمين للبنك .

(دينار أردني)

العملة		
النوع	التغير في سعر صرف العملة (%)	الاثر على الارباح والخسائر
دولار أمريكي	٩,٦١٤	٩,٦١٤

(دينار أردني)

العملة		
النوع	التغير في سعر صرف العملة (%)	الاثر على حقوق الملكية
دولار أمريكي	٦,٨٢٠	٦,٨٢٠

٣- مخاطر التغير في أسعار الأسهم

السياسة المتبعة في دائرة الخزينة والمتعلقة بإدارة الأسهم والأوراق المالية، تقوم على تحليل المؤشرات المالية لهذه الأسعار وتقييمها عادلاً اعتماداً على نماذج تقييم الأسهم آخذين بالاعتبار مخاطر التغير في القيمة العادلة للاستثمارات والتي يعمل البنك على إدارتها عن طريق تنويع الاستثمارات وتنويع القطاعات الاقتصادية.

المؤشر		
النوع	التغير في سعر صرف العملة (%)	الاثر على حقوق الملكية
سوق عمان المالي	١٣٤,٦٥٠	٪ ١٠

المؤشر		
النوع	التغير في سعر صرف العملة (%)	الاثر على حقوق الملكية
سوق عمان المالي	٨٧,٥٠٠	٪ ١٠

٤- مخاطر السلع

تشاً مخاطر السلع عن التقلبات في أسعار الموجودات القابلة للتداول أو التأجير وترتبط بالتقديرات الحالية والمستقبلية في القيم السوقية لموجودات محددة حيث يتعرض البنك إلى تقلب أسعار السلع المشتراء المدفوعة بالكامل بعد إبرام عقود البيع خلال سنة الحياة، وإلى التقلب في القيمة المتبقية للموجود المؤجر كما في نهاية مدة التأجير.

التركيز في مخاطر العملات الأجنبية

(الأقرب ألف دينار)

٣١ كانون الاول ٢٠٠٧							البنك	موجودات :
اجمالي	آخر	ين ياباني	جنيه استرليني	بيورو	دولار امريكي	الى		
٤,٦٠٠	-	-	-	-	٤,٦٠٠	نقد وأرصدة لدى البنك المركزي		
١٠٠,٧٩٧	٤,٩٧٥	٣٥	١١٦	١,٠٢٩	٩٤,٥٤٢	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية		
٢٣,٤٦٤	-	-	-	-	٢٢,٤٦٤	ذمم البيوع والذمم الأخرى والتمويلات والإجارة		
١٨,٤٣٤	-	-	-	-	١٨,٤٣٤	موجودات مالية محظوظ بها لتاريخ الاستحقاق		
٣٥٠	-	-	-	-	٣٥٠	موجودات أخرى		
١٤٧,٥٢٥	٤,٩٧٥	٣٥	١١٦	١,٠٢٩	١٤١,٣٩٠	إجمالي الموجودات		
مطلوبيات :								
١١٦,٤٦٧	-	-	-	-	١١٦,٤٦٧	حسابات البنك والمؤسسات المصرفية		
٢٩,٣٤٦	٢,٨٢٣	٤٧	٣٦٨	٢,٥٥٩	٢٣,٥٤٩	ودائع العملاء (جارى، توفير، لأجل)		
٤,٠٤٤	١,٨١٢	-	٤	٢٠	٢,٢٠٨	التأمينات النقدية		
١,٦٠١	-	-	-	-	١,٦٠١	مطلوبيات أخرى		
١٥١,٤٥٨	٤,٦٣٥	٤٧	٣٧٢	٢,٥٧٩	١٤٣,٨٢٥	إجمالي المطلوبات		
(٢,٩١٣)	(٣٤٠)	(١٢)	(٢٥٦)	(١,٥٥٠)	(٢,٤٣٥)	صافي الترکز داخل الميزانية لسنة الحالية		
١٨,١٤٠	٤٨٤	٣٤	١٣٧	٢,٣٧٠	١٥,١١٥	التزامات محتملة خارج الميزانية لسنة الحالية		

(الأقرب ألف دينار)

٣١ كانون الاول ٢٠٠٦							البنك	
اجمالي	آخر	ين ياباني	جنيه استرليني	بيورو	دولار امريكي	الى		
١٦١,٢٢٠	٦٤٦	٤٤	٢١٩	٦١٤	١٥٩,٦٩٧	إجمالي الموجودات		
١٦٥,٣٠٩	٥١٤	٢٨	٢٤٧	١,٤٢١	١٦٣,٠٩٩	إجمالي المطلوبات		
(٤,٠٨٩)	١٢٢	١٦	(٢٨)	(٨٠٧)	(٣,٤٠٢)	صافي الترکز داخل الميزانية		
١٧,٧٣٩	٣١١	-	٩	١,٠٢٨	١٦,٣٨١	التزامات محتملة خارج الميزانية		

٤٤ ج مخاطر السيولة

تعتبر إدارة السيولة النقدية تعبيراً واضحاً عن قدرة البنك على مواجهة التزاماته النقدية في الآجال القصيرة والطويلة المدى وذلك ضمن إطار استراتيجية العامة التي تهدف إلى تحقيق عائد أعلى من استثماراته، وتم مراجعة دراسة السيولة النقدية في البنك على عدة سنوات، ففي الفروع تقوم إدارة الفرع والخزينة بمراجعة ودراسة الالتزامات النقدية والأموال المتوفرة على أساس يومي، أما على مستوى البنك بشكل عام فتم دراسة السيولة النقدية من قبل دائرة الرقابة المالية والخزينة العامة على أساس يومي، كما تم دراسة وتحليل السيولة النقدية وموجودات



ومطلوبات البنك بشكل شهري وتشمل مراجعة السيولة النقدية تحديد آجال استحقاق الموجودات والمطلوبات بشكل كامل للتأكد من الاتساق في مابين الجانبين، كما تتضمن تحليل مصادر الأموال وفقاً لطبيعة مصادرها واستخداماتها.

أولاً : يلخص الجدول أدناه توزيع المطلوبات (غير مخصومة) على أساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاقدى بتاريخ البيانات المالية :

(الأقرب ألف دينار)

المطلوبات	أقل من شهر	من شهر إلى 3 أشهر	من 3 شهور إلى 6 شهور	من 6 شهور حتى سنة واحدة	من سنة حتى 3 سنوات	أكثر من 3 سنوات	بدون استحقاق	المجموع
حسابات بنوك ومؤسسات مصرافية	١٢٠,٢٧٠	-	-	-	-	-	-	١٢٠,٢٧٠
حسابات العملاء الجارية	٧٨,٨٧٦	-	-	-	-	-	-	٧٨,٨٧٦
التأمينات النقدية	٩,٧٧٩	-	٢,١٠٣	٢,٠١١	-	٣,٤٤٥	٢,٢٢٠	-
مخصص تعويض نهاية الخدمة	٨٧٠	-	٨٧٠	-	-	-	-	٨٧٠
مخصص ضريبة الدخل	٥,٦٦٦	-	-	-	-	-	-	٥,٦٦٦
مطلوبات ضريبية مؤجلة	٣٠١	-	٣٠١	-	-	-	-	٣٠١
مطلوبات أخرى	٨,٢١٥	-	-	٣,٥٥٩	-	-	٤,١٧٦	٤٨٠
صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار	١,٢٩١	٦٥٨	-	-	-	-	-	٦٦٣
حسابات الاستثمار المطلقة	٢٩٤,٦٣٦	-	-	٤,٤١٧	١١,٧٩٤	٣٢,٥٢٩	٢٤٤,٩٩٦	-
المجموع	٥١٩,٩٠٤	٦٥٨	٣,٢٧٤	٥,٥٧٠	٤,٤١٧	١٥,١٣٩	٣٩,٩٢٥	٤٥٠,٩٢١
مجموع الموجودات	٥٩٣,٩٨٧	٦٥٨	٢٥,٦١٣	٧٨,٦٢٦	٢٩,٤٣٩	٤٢,٥٢٥	٦١,١٠٢	٣٥٦,٠٢٤
(حسب استحقاقاتها المتوقعة)								

(الأقرب ألف دينار)

المطلوبات	أقل من شهر	من شهر إلى 3 أشهر	من 3 شهور إلى 6 شهور	من 6 شهور حتى سنة واحدة	من سنة حتى 3 سنوات	أكثر من 3 سنوات	بدون استحقاق	المجموع
حسابات بنوك ومؤسسات مصرافية	١٣٦,٠٢٤	-	-	-	-	-	-	١٣٦,٠٢٤
حسابات العملاء الجارية	٦٨,٨٦٩	-	-	-	-	-	-	٦٨,٨٦٩
التأمينات النقدية	٦,٨١٠	-	-	-	٤,٩١٢	١,٨٩٨	-	-
مخصص تعويض نهاية الخدمة	٧٩٧	-	٧٩٧	-	-	-	-	٧٩٧
مخصص ضريبة الدخل	٤,٤٧٦	-	-	-	-	-	-	٤,٤٧٦
مطلوبات ضريبية مؤجلة	٧٢	٧٢	-	-	-	-	-	٧٢
مطلوبات أخرى	١١,٨٧١	-	-	٣,٢٤٤	-	-	-	٨,٦٢٧
صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار	٣,٧٠٨	٣,٢٥٥	-	-	-	-	-	٤٥٣
حسابات الاستثمار المطلقة	٢٧٨,٩١٧	-	-	١٣,٧٩٧	١٨,٦٩٣	٢٢٢,٦٣٧	١٣,٨٩٠	-
المجموع	٥١١,٥٤٤	٣,٣٢٧	٧٩٧	٣,٢٤٤	١٨,٦٠٩	٢٠,٥٩١	٢٢٢,٦٣٧	٢٣٢,٣٣٩
مجموع الموجودات	٥٧٤,٣٢٥	-	-	٥٧,١٣٨	٥٦,٤٢٤	٥٧,١٣٨	٣٠٠,٨٧٧	(حسب استحقاقاتها المتوقعة)

ثانياً، بند خارج الميزانية

(دينار أردني)

المجموع	الغاية سنة	٢٠٠٧
دينار	دينار	
١٦,٩٦٢,٦٨٦	١٦,٩٦٢,٦٨٦	الإعتمادات والقبولات
٤٣,٨١٧,٢٧٣	٤٣,٨١٧,٢٧٣	السوق غير المستقلة
٧,٥٣٩,٤٦٧	٧,٥٣٩,٤٦٧	الكافلات
٦٨,٣١٩,٤٢٦	٦٨,٣١٩,٤٢٦	المجموع

المجموع	الغاية سنة	٢٠٠٦
دينار	دينار	
١٦,٠٣٤,٦٣٥	١٦,٠٣٤,٦٣٥	الإعتمادات والقبولات
٤٦,٩٧٦,٨٩٠	٤٦,٩٧٦,٨٩٠	السوق غير المستقلة
٥,٧٦٤,٤٢١	٥,٧٦٤,٤٢١	الكافلات
٦٨,٧٧٥,٩٤٦	٦٨,٧٧٥,٩٤٦	المجموع

٤٥ - معلومات عن قطاعات أعمال البنك

أ - معلومات عن أنشطة البنك

يتم تنظيم البنك لأغراض إدارية من خلال أربعة قطاعات أعمال رئيسية.

حسابات الأفراد

يشمل متابعة حسابات الاستثمار المطلقة وذمم البيوع المؤجلة والتمويلات والبطاقات الائتمانية وخدمات أخرى.

حسابات المؤسسات

يشمل متابعة حسابات الاستثمار المطلقة وذمم البيوع المؤجلة والتمويلات والخدمات المصرفية الأخرى الخاصة بالعملاء من المؤسسات.

الاستثمار في الموجودات

يشمل هذا القطاع إستثمار البنك في العقارات، التأجير، موجودات كل من البيع الآجل، السلم، الإستصناع، وأية موجودات أخرى يستثمر بها البنك.

الخزينة

يشمل هذا القطاع تقديم خدمات التداول والخزينة وإدارة أموال البنك.

- فيما يلي معلومات عن قطاعات أعمال البنك موزعة حسب الأنشطة (المبالغ بآلاف الدينار):

المجموع						٢٠٠٨	البند
٢٠٠٦	٢٠٠٧	أخرى	الجزينة	المؤسسات	الأفراد		
١٨,٩٩٢	٢٥,٥٢٨	٤٦٩	١١,٣٧٢	١١,٦٠٠	٢,٠٨٧		اجمالي الإيرادات (مشتركة وذاتي)
(١,٢٩٤)	(١,٨٤١)	-	-	١,٣٤٢	٤٩٩		حصة صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار من إيرادات أصحاب حسابات الاستثمار المشتركة
١٧,٦٩٨	٢٢,٦٨٧	٤٦٩	١١,٣٧٢	١٠,٢٥٨	١,٥٨٨		نتائج أعمال القطاع
٥,٤٢٨	٧,٦١٢	-	٤,٠٩٤	٢,٥٦١	٩٥٧		مصاريف غير موزعة
١٢,٢٦٠	١٦,٠٧٥	٤٦٩	٧,٢٧٨	٧,٦٩٧	٦٢١		الربح قبل الضرائب
٤,٢٨٠	٥,٢٠٥	١١٥	٢,١٧٧	٢,٦٩٣	٢٢٠		ضريبة الدخل
٧,٩٨٠	١٠,٨٧٠	٣٥٤	٥,١٠١	٥,٠٠٤	٤١١		الربح للسنة
٥٣٠,٥٤٠	٥٨٥,٤٨٧	-	٢٧٩,٩٣٦	٢٣١,٢٣٦	٧٤,٣١٥		موجودات القطاع
٤٠,٧٨٤	٨,٥٠٠	٨,٥٠٠	-	-	-		موجودات غير موزعة على القطاعات
٥٧٤,٣٢٤	٥٩٣,٩٨٧	٨,٥٠٠	٢٧٩,٩٣٦	٢٣١,٢٣٦	٧٤,٣١٥		مجموع الموجودات
٤٩٠,٤٦٦	٥٠٢,١٥٣	-	١٤١,٥٦٥	١٠٦,٨١٧	٢٥٢,٧٧١		مطلوبيات القطاع
٨٣,٨٥٨	٩١,٨٣٤	٩١,٨٣٤	-	-	-		مطلوبيات غير موزعة على القطاعات
٥٧٤,٣٢٤	٥٩٣,٩٨٧	٩١,٨٣٤	١٤١,٥٦٥	١٠٦,٨١٧	٢٥٢,٧٧١		مجموع المطلوبات
٣,٤٠٩	٣,٠٩٩	٣,٠٩٩	-	-	-		مصاريف رأسمالية
٤٩٢	٧٩٦	٧٩٦	-	-	-		الاستهلاكات والإطفاءات

ب - معلومات التوزيع الجغرافي :

يُمثل هذا الإيضاح التوزيع الجغرافي للأعمال البنك ، يمارس البنك نشاطاته بشكل رئيسي في المملكة التي تمثل الأعمال المحلية .

فيما يلي توزيع إيرادات وموجودات البنك ومصاريفه الرأسمالية حسب القطاع الجغرافي :

(الأقرب ألف دينار)

داخل المملكة		البند
٢٠٠٦	٢٠٠٧	
١٨,٩٩٢	٢٥,٥٢٨	اجمالي الإيرادات
٥٧٤,٣٢٤	٥٩٣,٩٨٧	مجموع الموجودات
٣,٤٠٩	٣,٠٩٩	المصروفات الرأسمالية

٤٦ - إدارة رأس المال

تأخذ إدارة البنك بعين الاعتبار متطلبات البنك المركزي التي تتطلب وجود أموال ذاتية كافية لتفطية نسبة محددة من الموجودات المرجحة بأوزان مخاطر تتناسب مع طبيعة التمويل المنوх والاستثمار المباشر. ويكون رأس المال لهذه الغاية من ما حده البنك المركزي لاعتباره رأس مال تنظيمي (وهو رأس المال الأساسي، ورأس المال الإضافي).

وتهدف إدارة رأس المال إلى استثمار الأموال في أدوات مالية ذات مخاطر مختلفة (بين مخاطر عالية ومخاطر متدنية) وذلك لتحقيق عائد جيد وكذلك لتحقيق النسبة المطلوبة من البنك المركزي الأردني لكفاية رأس المال وهي ١٢٪. وبعد أهم أسباب التغير في رأس المال التنظيمي خلال العام هو عدم توزيع الأرباح المتحققة خلال العام وإنما رسمتها في حقوق المساهمين من خلال الاحتياطيات الإجبارية والاختيارية والخاصة.

المبلغ الذي يعتبره البنك كرأس المال ونسبة كفاية رأس المال، وفق الجدول التالي :

(لأقرب ألف دينار)

		٣١ كانون الأول	البنك
		٢٠٠٦	٢٠٠٧
	٦٢,٠٧٢	٧٢,٠٢٥	بنود رأس المال الأساسي
رأس المال المكتتب به (المدفوع)	٤٠,٠٠٠	٤٠,٠٠٠	
الاحتياطي القانوني	٣,٨٠٤	٥,٤٥٦	
الاحتياطي الاختياري	٦,٧٤٩	١٠,٠٥٢	
احتياطي خاص	٥,٤٨٥	٥,٤٨٥	
الأرباح المدورة	٦,٠٣٤	١١,٠٣١	
رأس المال الإضافي	٢,٥٧٧	٣,٣٣٦	
التغير المتراكم في القيمة العادلة	٩١	٢٨١	
المخصص العام على التسهيلات الائتمانية	٢,٤٨٦	٢,٩٥٠	
مجموع رأس المال التنظيمي	٦٤,٦٤٩	٧٥,٣٦١	
مجموع الموجودات المرجحة بالمخاطر	٢٢٨,٣٩٣	٣٦٠,٥١٤	
نسبة كفاية رأس المال (%)	%١٩/٧٥	%٢٠/٩٠	
نسبة رأس المال الأساسي (%)	%١٩/١٧	%١٩/٩٨	

٤٧ - تحليل إستحقاقات الموجودات والمطلوبات

بُين الجدول التالي تحليل الموجودات والمطلوبات وفقاً للفترة المتوقعة لاستردادها أو تسويتها:

(أقرب ألف دينار)

الموجودات :	٢٠٠٧	الغاية سنة	أكثر من سنة	المجموع
نقد وأرصدة لدى البنك المركزي		٢٤,٧٦٤	-	٢٤,٧٦٤
أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية		٢١٦,٥٢٢	-	٢١٦,٥٢٢
ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى - بالصافي		٢٢٢,٧٢٨	٧,٨٥٥	٢٢٤,٨٧٣
التمويلات - بالصافي		١١,٨٦٧	-	١١,٨٦٧
موجودات مالية متاحة للبيع		٦,٩٩٨	٥,٦٥١	١,٣٤٧
موجودات مالية محفظ بها حتى تاريخ الإستحقاق (بالصافي)		١٨,٤٣٤	١١,٣٤٤	٧,٠٩٠
موجودات إجارة مُنتهية بالتمليك - بالصافي		٥٨,٣٣٤	٥٤,٣٩١	٣,٩٤٣
قروض حسنة		٥٨٩	٣٨	٥٥١
موجودات ثابتة - بالصافي		٨,٧٣٣	٨,٧٣٣	-
موجودات غير ملموسة		١,١٤٩	١,١٤٩	-
موجودات ضريبية مؤجلة		٢٢٩	٢٢٩	-
موجودات أخرى		٣,٥٤٠	٣,٥٤٠	-
مجموع الموجودات		٥٩٣,٩٨٧	١٠٤,٨٩٧	٤٨٩,٠٩٠
المطلوبات وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة				
حسابات البنوك ومؤسسات المصرفية		١٢٠,٢٧٠	-	١٢٠,٢٧٠
حسابات العملاء الجاري وتحت الطلب		٧٨,٨٧٦	-	٧٨,٨٧٦
تأمينات نقدية		٩,٧٧٩	٤,١١٤	٥,٦٦٥
مُخصصات أخرى		٨٦٩	٨٦٩	-
مُخصص ضريبة الدخل		٥,٦٦٥	-	٥,٦٦٥
مطلوبات ضريبية مؤجلة		٣٠١	٣٠١	-
مطلوبات أخرى		٨,٢١٥	٣,٥٥٩	٤,٦٥٦
حسابات الاستثمار المطلقة		٢٩٤,٦٣٧	-	٢٩٤,٦٣٧
صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار		٦٥٨	٦٥٨	-
مُخصص ضريبية دخل صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار		٦٣٤	-	٦٣٤
مجموع المطلوبات وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة		٥١٩,٩٠٤	٩,٥٠١	٥١٠,٤٠٣
الصافي		٧٤,٠٨٣	٩٥,٣٩٦	(٢١,٣١٣)

(الأقرب ألف دينار)

الموجودات	٢٠٠٦	نهاية سنة	أكثر من سنة	المجموع
نقد وأرصدة لدى بنوك مركبة	٣٥,٩٣٦	-	-	٣٥,٩٣٦
أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرية	٢٠٩,٠٣٤	-	-	٢٠٩,٠٣٤
ذمم البيوع المؤجلة والذمم الأخرى	٢٢٢,٣١٠	٢٠,٠٩٢	٢٠٣,٢١٨	
التمويلات - بالصافي	٩,٢٥١	٩,٢٥١	-	٩,٢٥١
موجودات مالية متاحة للبيع	١,١٢٥	-	-	١,١٢٥
موجودات مالية محتجظ بها حتى تاريخ الاستحقاق (بالصافي)	٣٠,١٢٥	٢٣,٣٩٧	٦,٧٧٨	
موجودات إجارة مُنتهية بالتمليك - بالصافي	٤١,٠٣١	٣٨,٢٥٨	٢,٧٧٣	
قروض حسنة	١٥٢	٨	١٤٤	
موجودات ثابتة - بالصافي	٦,٥٧٧	٦,٥٧٧	-	٦,٥٧٧
موجودات غير ملموسة	١,١٠٧	١,١٠٧	-	
موجودات ضريبية مؤجلة	٢٧٩	٢٧٩	-	٢٧٩
موجودات أخرى	١٦,٣٩٨	٧٧٠	١٥,٦٢٨	
مجموع الموجودات	٥٧٤,٣٢٥	٩٩,٧٣٩	٤٧٤,٥٨٦	
المطلوبات وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة				
حسابات البنوك والمؤسسات المصرفية	١٣٦,٠٢٤	-	-	١٣٦,٠٢٤
حسابات العملاء الجارية وتحت الطلب	٦٨,٨٦٩	-	-	٦٨,٨٦٩
تأمينات نقدية	٦,٨١٠	-	-	٦,٨١٠
مخصصات أخرى	٧٩٧	٧٩٧	-	
مخصص ضريبة الدخل	٤,٤٧٧	-	-	٤,٤٧٧
مطلوبات ضريبية مؤجلة	٧٢	٧٢	-	
مطلوبات أخرى	١١,٨٧١	٢,٢٤٤	٨,٦٢٧	
حسابات الاستثمار المطلقة	٢٧٨,٩١٧	-	-	٢٧٨,٩١٧
صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار	٢,٢٠٥	٢,٢٠٥	-	
مخصص ضريبة دخل صندوق مواجهة مخاطر الاستثمار	٤٥٢	-	-	٤٥٢
مجموع المطلوبات وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة	٥١١,٥٤٤	٧,٣٦٨	٥٠٤,١٧٦	
الصافي	٦٢,٧٨١	٩٢,٧٣١	(٢٩,٥٩٠)	

٤٨ - ارتباطات والتزامات محتملة (خارج الميزانية)

أ- ارتباطات والتزامات ائتمانية :

٢١ كانون الاول		البند
٢٠٠٦	٢٠٠٧	
دinars	دinars	اعتمادات
١١,٦٦٥,٤٦	١٢,٠٧٧,١٥٠	قبولات
٤,٣٦٩,٢١٩	٢,٨٨٥,٥٣٦	كفالات :
١,٦٦٩,٤٦١	٢,٠٧٨,١٩٠	دفع
٢,١٠٧,٧٧٨	١,٨٥٧,٩٧٧	حسن تنفيذ
١,٩٨٧,١٨٢	٢,٦٠٢,٣٠٠	آخرى
٤٦,٩٧٦,٨٩٠	٤٢,٨١٧,٢٧٣	السقوف غير المستندة
٦٨,٧٧٥,٩٤٦	٦٨,٣١٩,٤٤٦	المجموع

ب - التزامات تعاقدية (تذكر بالتفصيل مع تحديد مبالغ الالتزامات وفترة الاستحقاق)

٣١ كانون الاول		البند
٢٠٠٦	٢٠٠٧	
دinars	دinars	عقد شراء النظام الآلي الجديد
٢٧٠,٠٠٠	٢٧٠,٠٠٠	المجموع
٢٧٠,٠٠٠	٢٧٠,٠٠٠	

٤٩ - القضايا المقدمة على البنك

هناك قضايا مقدمة على البنك قيمتها ٣٧,٠٨٨ دينار كما في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٧ وفي رأي الإدارة ومحامي البنك فإنه لن يتربّط على البنك أية مبالغ مادية لقاء هذه القضايا (مقابل قضايا قيمتها ١٣,٠٠٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٦) .

٥٠ - تحليل معايير تقارير مالية دولية جديدة

أ- أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولية تعديلات على معايير المحاسبة الدولية ومعايير محاسبة دولية جديدة وقد أصبحت سارية المفعول اعتباراً من أول كانون الثاني ٢٠٠٧ بيانها كما يلي:

- ١- معيار التقارير المالية الدولي رقم (٧) - الأدوات المالية (الاصح)
يتطلب هذا المعيار افصاحات إضافية حول الأدوات المالية وتاثيرها على المركز المالي والأداء بالإضافة إلى معلومات حول مدى التعرض للمخاطر الناشئة عن الأدوات المالية.
- ٢- تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم (١) - عرض البيانات المالية
إن تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٧) والتعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١) أدت إلى التوسيع في الاصح والاضاحي حول البيانات المالية الدولية التقسيرات التالية والتي أصبحت سارية المفعول خلال العام ٢٠٠٧:
- التقسير رقم (٧) : تطبيق أسلوب إعادة العرض بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٩) التقرير المالي في الاقتصاديات ذات التضخم المرتفع)).
- التقسير رقم (٨) : نطاق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٢).
- التقسير رقم (٩) : إعادة تقييم المشتقات المتضمنة.
- التقسير رقم (١٠) : التقارير المالية المرحلية والتقارير المالية الموحدة للبنك.

هذا ولا زالت المعايير الدولية للتقارير المالية والتقسيرات المحاسبية التالية غير سارية المفعول عند إعداد البيانات المالية الموحدة المرفقة للبنك وبياناتها كما يلي:

- معيار التقارير المالية الدولي رقم (٨) - القطاعات التشغيلية*
- معيار التقارير المالية الدولي رقم (٢) - اندماج الأعمال *
- معيار المحاسبة الدولي رقم (١) - التعديلات على عرض البيانات المالية*
- التقسير رقم ١٢ : ترتيب امتياز الخدمات *
- التقسير رقم ١٣ : المساهمات غير النقدية للمشاركون في مشروع مشترك **
- التقسير رقم ١٤ : معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩) : منافع الموظفين.

* ساري المفعول ابتداء من ١ كانون الثاني ٢٠٠٩

** ساري المفعول ابتداء من ١ كانون الثاني ٢٠٠٨ .

*** ساري المفعول ابتداء من ١ تموز ٢٠٠٨ .

هذا وتتوقع إدارة البنك تطبيق معايير التقارير المالية الدولية والتقسيرات المحاسبية أعلاه في البيانات المالية الموحدة للبنك عند تاريخ سريان كل منها كما هو وارد أعلاه.

ب- أصدرت هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية المعيار رقم (٢٣) والمتعلق بالبيانات المالية الموحدة والذي سيصبح ساري المفعول ابتداء من ١ كانون الثاني ٢٠٠٩ .

٥١ - أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة للعام ٢٠٠٦ لتتناسب مع أرقام التصنيف للعام ٢٠٠٧ .



جدول أعمال الاجتماع السنوي العادي الحادي عشر للهيئة العامة لمساهمي

البنك العربي الإسلامي الدولي

١٨ ربيع الأول ١٤٢٩ هـ

الموافق ٢٦ آذار ٢٠٠٨ م

١- تلاوة وقائع الجلسة السابقة للهيئة العامة العاشرة.

٢- مناقشة تقرير مجلس الإدارة عن السنة المالية ٢٠٠٧ وخطة عمل الشركة للسنة التالية والمصادقة عليهما.

٣- سماع تقرير مدققي حسابات البنك عن السنة المالية ٢٠٠٧.

٤- مناقشة حسابات وميزانية البنك عن السنة المالية ٢٠٠٧ والمصادقة عليها.

٥- موافقة الهيئة العامة على تخصيص الأرباح المتحققة للعام ٢٠٠٧.

٦- إبراء ذمة أعضاء مجلس الإدارة عن السنة المذكورة.

٧- انتخاب مدققي حسابات البنك للسنة المالية ٢٠٠٨ وتحديد أتعابهم.

٨- أي أمور تقترح الهيئة العامة إدراجها في جدول الأعمال مما يدخل في نطاق الإجتماع العادي للهيئة العامة، على أن يقترن إدراج هذا الإقتراح بموافقة عدد من المساهمين يمثّلون ما لا يقل عن ١٠٪ من الأسهم الممثلة في الإجتماع.